旅行雜誌

第三卷 第十一號

中華郵政特准掛號認為新聞紙類



RECALLING OLD MEMORIES

錦瑟無端五十絃

上海四川路中國旅行社印行

China Traveler

Published Monthly by CHINA TRAVEL SERVICE, Shanghai, China.

Vol. 3 No. 11 November 1929 30 cts. a copy



君之哲嗣將來當爲領袖人物

今日之少年，或卽中國將來之領袖人物。誠欲使其負責任重，必須養成其强健耐勞，腦力充足之體魄。名醫將語君曰。桂格麥片，含有童子在發育時代所必需之十六種食物元素。足以頤養腦經，健齒增力。其於成人，亦有同等之功効。

桂格麥片，裝于眞空罐中。未經人手接觸。故常能保持其鮮潔之品質，腴美之風味。

僅有罐頭裝售，從無大宗散賣。

各大商店均有出售

美商桂格麥片公司啓

上海九江路一號

Quaker Oats



金山門內美國工作之忙碌

美國聖太飛鐵路公司



中國旅行社經理

Santa Fe

聖太飛鐵路每日由舊金山行駛橫渡大陸列車二次速度高而設備全且與羅斯安奇斯城及全美各大城相脈貫

乘聖太飛火車過美國西南部斯處風景幽勝與趣絕佳沿途名勝世界稱美

哈維名庖沿聖太飛路供應食品其法之善甲於全球而曾經嘗嗜之旅客尤能道之

聖太飛鐵路因有平行雙軌自動信號列車避險機等而所有職員均幹練謙讓故旅途之舒適及安全可保無憂

聖太飛鐵路每於輪船將抵舊金山時特派代表上船迎接旅客藉備有所咨詢并代定車位襄辦旅行各項事宜

綜上所述未能詳盡如承詢問一切請投函中國旅行社通濟隆運通公司及其他航行太平洋間各輪船公司當奉告一切如須畫片小冊子等可逕函下列地址索取幷不收費

W. J. Black,
Passenger Traffic Manager,
CHICAGO, ILLINOIS.
U. S. A.

Jas. B. Duffy,
General Passenger Agent,
543 Kerchkoff Building,
LOS ANGELES, CALIFORNIA.
U. S. A

L. R. Everett,
Asst. Gen'l Passenger Agent,
601 Market Street.
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA
U. S. A.



美國密而瓦基鐵路公司

中國旅行社經理

Going beyond the expected railroad services, The Milwaukee Road virtually "goes out to meet" visitors from the Orient. Its representative meets incoming ships and offers his help for the safe and advantageous transportation of those going East across the United States.

Such visitors come to know the New Olympian as the finest, smoothest, cleanest, train in the West. With its new running time of

$61\frac{1}{4}$ HOURS SEATTLE TO CHICAGO

shorter than formerly by $6\frac{3}{4}$ hours, the traveler finds his comfort complete as he rides on Roller Bearings, sleeps on Coil Spring Mattresses, listens to Radio programs—all in sootless, cinderless cars on 656 miles of electrified roadway. This is travel comfort at its highest point.

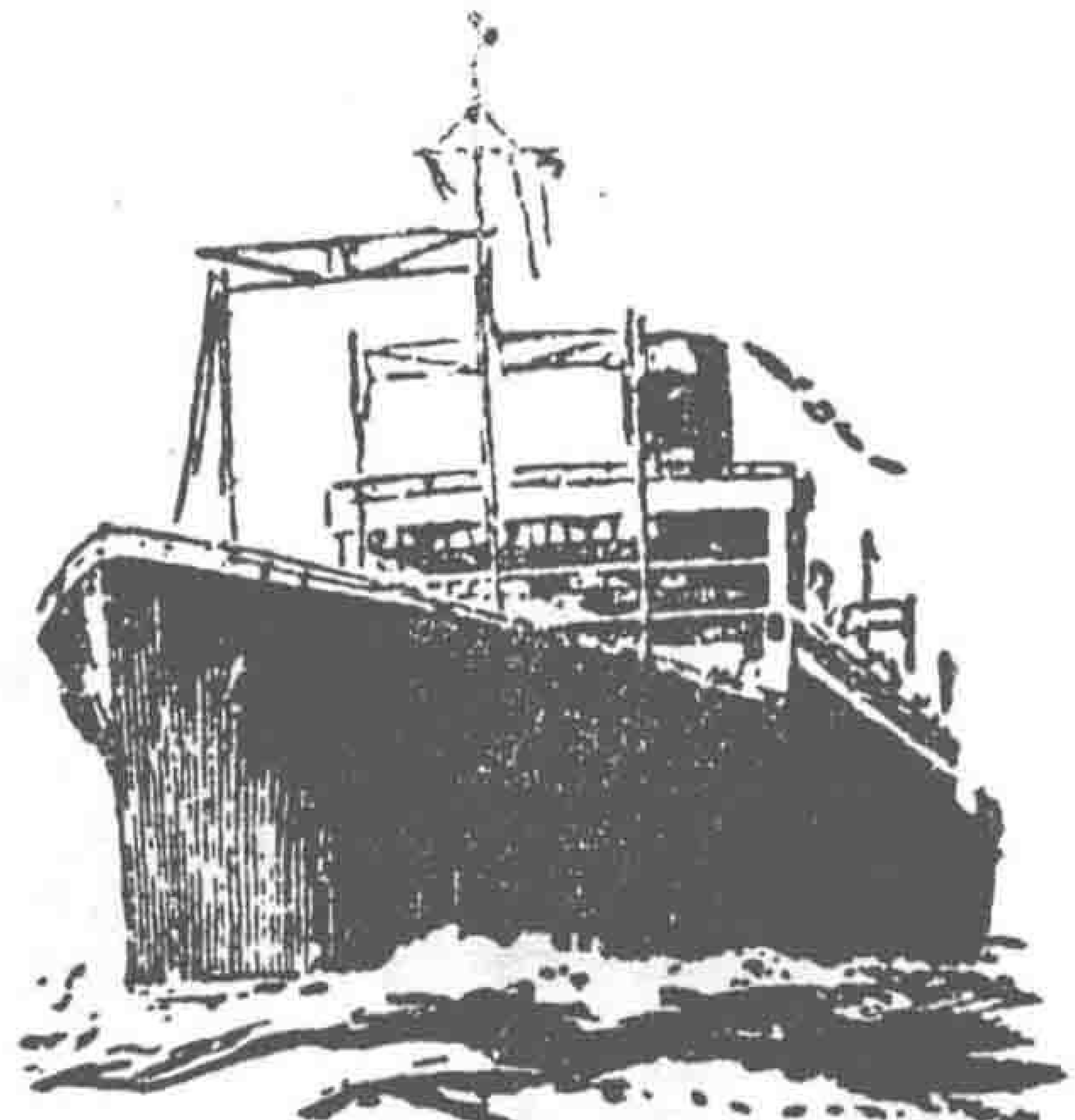
For further information and tickets address

CHINA TRAVEL SERVICE

114 Szechuen Road, Shanghai

CHICAGO MILWAUKEE ST. PAUL AND PACIFIC

The NEW OLYMPIAN



十四天開行一次

大來航線・經檀香山至舊金山

美郵航線・經維多利亞至西雅圖

世界航線・經蘇彝士河至地中海各埠及紐約

大來輪船公司

大來公司總統號內容華麗設備完美內外各室空氣流通并用電扇調和溫度一律平牀并無高舖牀上均安設小燈以便旅中讀書消遣頭等艙房并有私用浴室冷熱水兼備游泳池則常儲清潔海水以便游泳船舷甲板異常闊大并無煤煙污塵因大來總統號用油為燃料也再本公司之烹調環球著名所聘均馳名廚師并有弦樂隊在船上日夜奏樂以助旅行興趣上述種種利益倘蒙惠顧在在可得旅行仕女盍興乎來

遠東分公司

上海　香港　橫濱　神戶　小呂宋　新加坡

美國北太平洋鐵路公司　中國代理中國旅行社

"North Coast Limited"

All Pullman Train—No Extra Fare



Visit Yellowstone Park on your way

Faster!

Save a business day by traveling on the fastest transcontinental train time in Northwest history. Seattle to Chicago in 61¼ hours on new schedule of de luxe "North Coast Limited".

Lv. Seattle 6:15 p. m.
Ar. Chicago 9:30 a. m.
(The Third Day)

Extra comforts—newest type equipment—luxurious observation-club car with card rooms, library buffet, ladies' lounge, barber-valet, maid services, and baths. Splendid dining cars, serving "Famously Good" meals.

Three Transcontinental Trains Daily

For full information on fares, schedules and reservations call on the China Travel Service, American Express, Thos. Cook & Son, or any Trans-Pacific steamship company.

(Northern Pacific representatives meet all steamships at Victoria, Vancouver and Seattle.)

R. J. TOZER	OSWALD CRAWFORD	E. E. BLACKWOOD
200 Smith Tower	501 Granville Street	912 Government St.
Seattle	Vancouver, B. C.	Victoria, B. C.

Northern Pacific Ry

28 Ranges of Mountains—1406 Miles of Scenic Rivers

(444)

銀行公會
會員銀行

中國銀行廣告

資本　總額二千五百萬元

已收　二千四百七十一萬零二百元

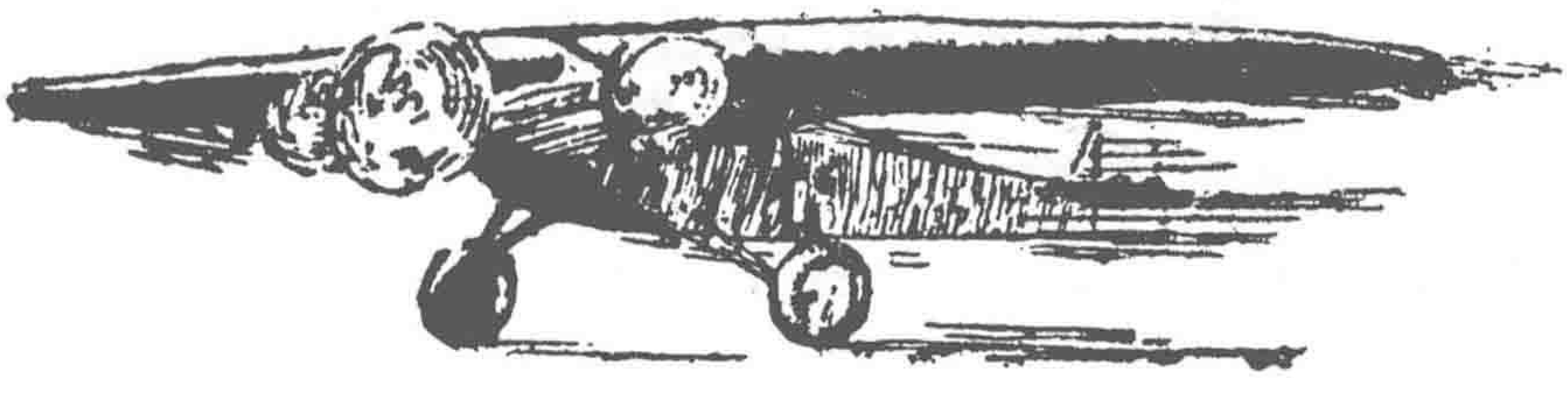
公積金　三百八十二萬零五百零三元八角二分

營業　辦理國內外滙兌及銀行通常業務經理政府特許發行兌換劵并受政府之委託辦理下列各項事務(一)代理政府發行海外公債及經理還本付息事宜(二)經理政府存在國外之各項公欵並收付事宜(三)發展及扶助海外貿易事項(四)代理一部份之國庫經理公債及鹽稅關稅等項事宜

總分支行　『總行』上海　『分支行辦事處及收稅處』(江蘇)南京　下關　上海　蘇州　鎭江　揚州　清江浦　板浦　無錫　徐州　南通　常熟　(浙江)杭州　寗波　餘姚　沈家門　紹興　嘉興　盛澤　溫州　湖州　蘭谿　海門　(安徽)蕪湖　安慶　蚌埠　大通　(河北)北平　天津　保定　邢台　唐山　大名　石家莊　秦皇島　(綏遠)歸綏　(察哈爾)張家口　(山西)太原　大同　太谷　(山東)濟南　青島　煙台　(湖北)漢口　(湖南)長沙　(河南)鄭州　(陝西)西安　(甘肅)蘭州　(四川)重慶　成都　萬縣　自流井　潼川　五通橋　(江西)南昌　九江　吉安　(廣東)香港　廣州　汕頭　瓊州　(福建)廈門　福州　泉州　涵江　(東三省)長春　吉林　黑龍江　哈爾濱道外　呼蘭　黑河　綏化　奉天　營口　大連　安東　開原　公主嶺　通化　臨江

上海分行　地址外灘二十二號　電話六〇三六八至三七二　電報掛號六八五五

虹口辦事處　地址北四川路六十四號　電話六〇三七一及四二〇五一



古人詩云。「蜀道之難難於上青天。」可見得上青天這件事。在古人眼光中看來。直是一件不容易辦到的事。所以甚至對於翱翔空中。往來如意的仙鶴。亦要不勝其艷羨起來。恨不得自己亦立時變成一個任意翱翔空中的仙鶴。然而這不過是一種願望罷了。究竟不會實現的。因此騰雲駕霧一類的事。不得不認爲是那虛無飄渺的神仙所獨應享受的了。

空中自從有飛機的發明。平空滿足了人們不少的難以希冀的慾望。尤其是那認爲虛無飄渺神仙所應獨享的騰雲駕霧。啊。生於物質文明發皇現代的我們。所得物質上的享受。是多麼可以慶幸的啊。假使古人有知。亦要歎古人不如今人哩。

飛機在前兩年。還屬軍用品。普通人們仍然祇能向牠望望。如今則不同了。飛機的應用。已逐漸普及。交通部爲謀滬蓉間交通便利起見。特闢航空綫載運旅客。設立滬蓉航空管理處。辦理此事。先開辦滬甯一段。並已與敝社訂立合同。代售飛機客票。現在敝社滬甯兩地分社。均已領到這種客票。從滬至甯。或自甯至滬。每位原價售卅六元。現在特價期內。僅收廿六元。不過座位有限。每機僅有四個。所以必須從早預定。

各界士女。你們亦有要嘗一嘗騰雲駕霧的滋味。作一個古人所期冀而辦不到的神仙享受嗎。有之。那麼請就近向下列各分社接洽。早定座位。以免向隅。

上海分社四川路一百十四號　電話六八七四一　電報掛號二四六四

南京分社下關鮮魚巷　電話下關七七五　電報掛號二四六四

中國旅行社總社啓

封面識小

錦瑟無端五十絃　趙君豪

本書封面。爲今代名畫家樊與恬氏所作。樊氏湖州人。爲已故名畫家吳友如先生之及門弟子。吳氏作仕女畫。精美絕倫。畫法宗仇十洲費曉樓。故所至有聲。藝壇馳譽。嘗創點石齋畫報。隨申報附送。一時紙貴洛陽。歎爲名作。惜發行不久。便爾停刊。先生謝世後。樊氏繼起。所作諸畫。頗富詩意。「錦瑟無端五十絃」之作。描寫各人狀態。活躍紙上。誠爲傑作。惜以製版設色。與原畫稍差。未免美中不足耳。樊氏近居北平。不嘗作畫。而求者甚衆。故寸紙片縑。時人多深葆愛之云。

本期目次

環球飛行記	褚民誼
西洋人之統艙生活	秦理齋
逃千里達	李儉
雲龍山遊記	蕭梅性
浙東遊記［下］	陳萬里
雨花台之游	劉鍾岑
東北屐痕記［四］	趙君豪
旅行瑣談［三］	劉燕生
宋蘇軾畫竹墨寶	
明文徵明枯木竹石	
明王覺斯眞蹟	
明石濤上人墨寶	
巴黎之偵探	崔其煒
情海潮音錄［續］	周瘦鵑

編者絮語

此一期中。有可爲讀者告者。

褚民誼先生頃以西歐漫遊錄登載將已一年。爲調劑讀者興味計。本期暫時擱筆。另撰環球飛行記一文。以齊伯林飛艇周行世界一週之事。詳爲記述。讀之恍如身歷其境。褚先生近又有西北之遊。擷取名勝照片。不下百數十幀。下期揭載本誌。并爲文以紀斯游之勝。讀者拭目俟之。當共忻慰。

須彌室主家藏宋明古畫。均爲精品。特允本誌借印。本期所載者。爲宋蘇軾畫竹墨寶。明文徵明枯木竹石。明王覺斯眞蹟。明石濤上人墨寶。共得四幅。大氣磅礴。古趣盎然。近人珍藏書畫。每祕不示人。用自矜貴。今室主獨反常人之所爲。以其所藏。供諸同好。此編者與讀者所同深感篆者也。

情海潮音錄。全書已由周瘦鵑先生譯述蕆事。下期即可登完。一載辛勤。成此鉅箸。讀者披誦之餘。當所感謝。

黃文農畫師。以諷刺畫馳譽當世。本誌第二卷中。曾載其長篇滑稽畫。爲讀者所稱許。來年復乞黃君逐期續登。均一次登完。黃君復由本誌延爲美術顧問。此後本誌編制上有所改善。皆出自黃君之匠心也。

杭州

都錦生的：

美術化的禮品

主要出品

(美化的絲織風景之一)



首推

絲織風景
西裝領帶
織錦墊褥
五彩錦繡
西裝襯衫
五彩壽喜

歡迎批發　歡迎經理

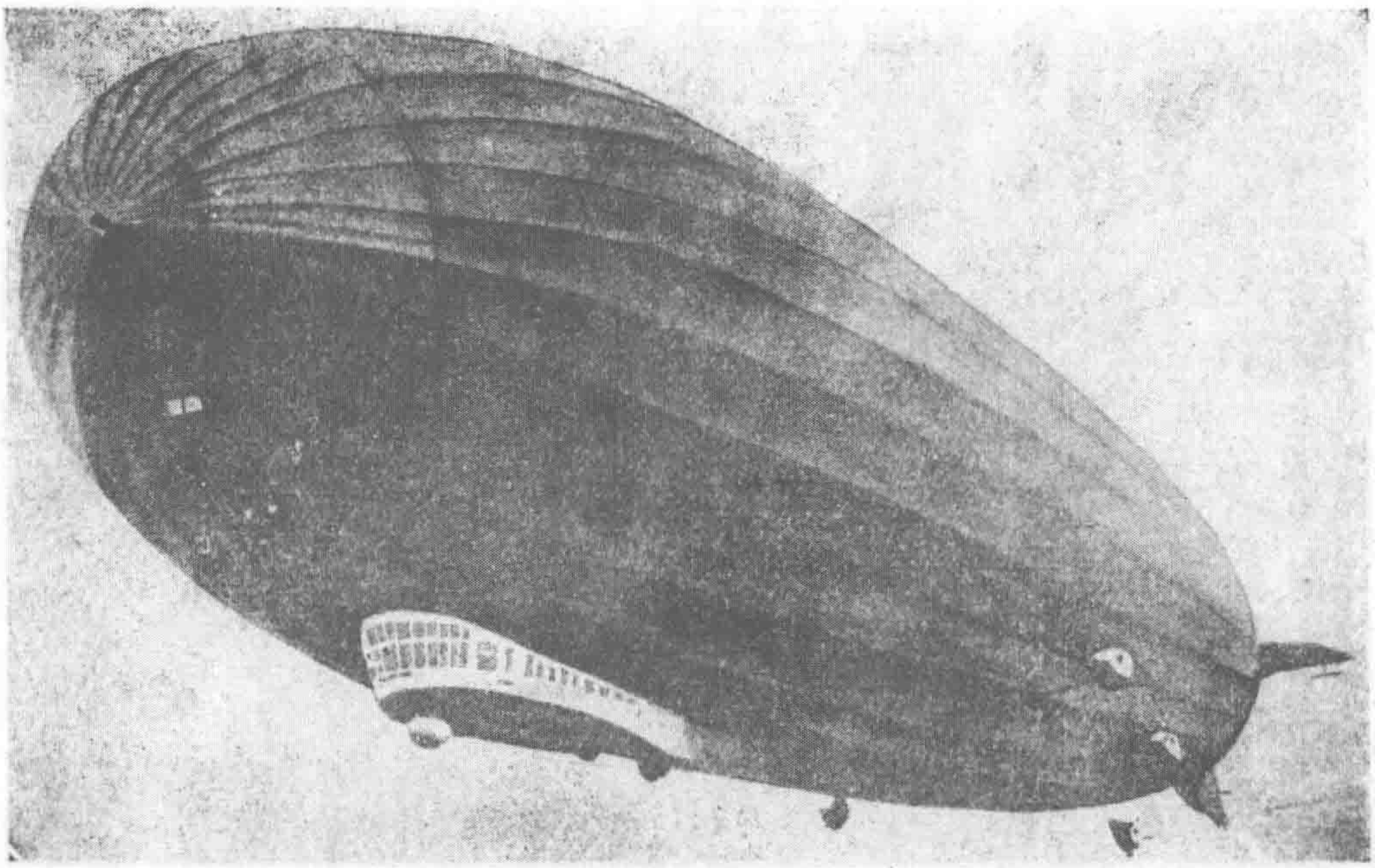
美術樣本　函索五分

總行　上海北四川路十二號　電話北四九六三
分行　杭州新市場花市路口　電話西三三二一號

旅行雜誌

洋裝布面金字

三卷彙刊發售預約
分訂上下兩冊每冊定價
大洋三元預約二元五角
合購五元五角預約五元
寄費每冊國內二角國外
六角郵票代現九折（以二
百五十部爲限）十九年一
月出書



齊伯林飛艇空中飛行時攝影

環球飛行記〔譯〕

褚民誼

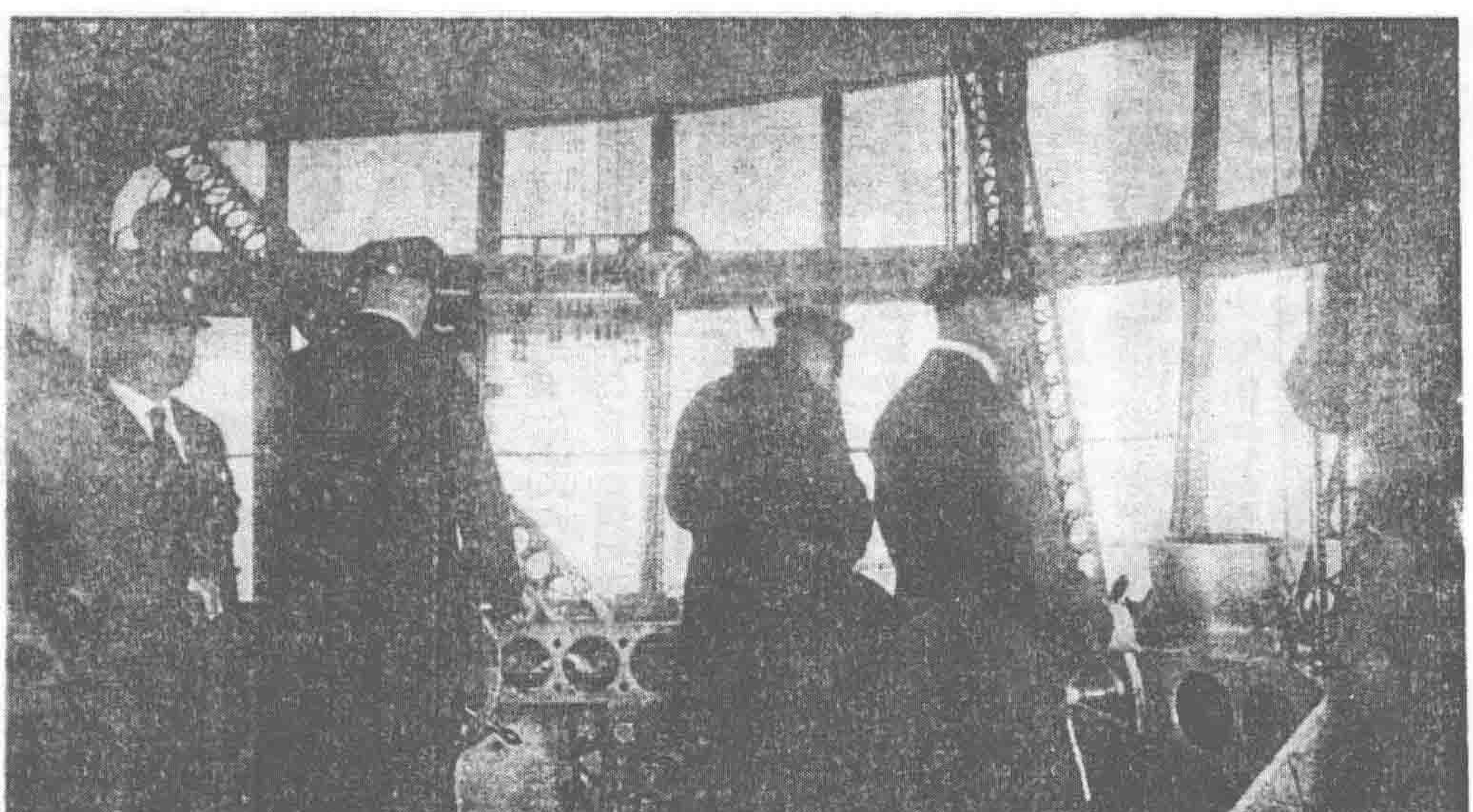
在昔天空海底。絕對非人類行蹤所能及。吾國昔日說部所謂騰雲駕霧之神仙。與夫潛伏海底之水怪。以爲荒誕不經想像之詞耳。今則一一實現於吾人之眼簾。無需乎修佛得道而自能騰雲駕霧。不必習諳水性而亦能藏身海底。科學萬能。豈虛語哉。夫潛艇爲海上軍事之利器。飛艇能翱翔萬仞之雲表。今人固已耳熟能詳矣。若夫環球飛行。需時不及旬日。欲能告厥成功。則猶爲罕覯。有之。自齊伯林飛艇始。(見法文畫報第一千五百十二及一千五百十三期)以德國斐德力沙汾爲出發點。飛至日本之東京。需時僅一百〇二小時。不可謂非空前之壯舉。而沿途所經亦頗有足述者。是烏可以不記。爰爲節譯如次。國人閱之。其亦有聞風興起者乎。

夫此次環球飛行。分航程爲四站。第一站以德國斐德力沙汾爲出發點。以日本東京爲終點。計程一萬一千基羅密達。(圖中誌以點線卽預定四站之航線)第二站自東京至羅聖傑。計一萬基羅米達。第三站羅聖傑至拉克賀斯。計四千六百基羅米達。第四站拉克賀斯折回斐德力沙汾。計六千基羅米達。總計此行航程。共爲三萬一千六百基羅密達。

飛艇厥名格拉夫齊伯林。具五馬達之氣機。駕駛者爲愛克蘭將軍。高度約距地面一千米達之上。艇中設置。完備異常。有駕駛室。航行室。行李室。旅客室。盥洗室。廚房。餐室。規模之宏大。可知。航行者置身其中。其舒適無異乘航行大西洋中之輪船。以若是之巨艇。乃能



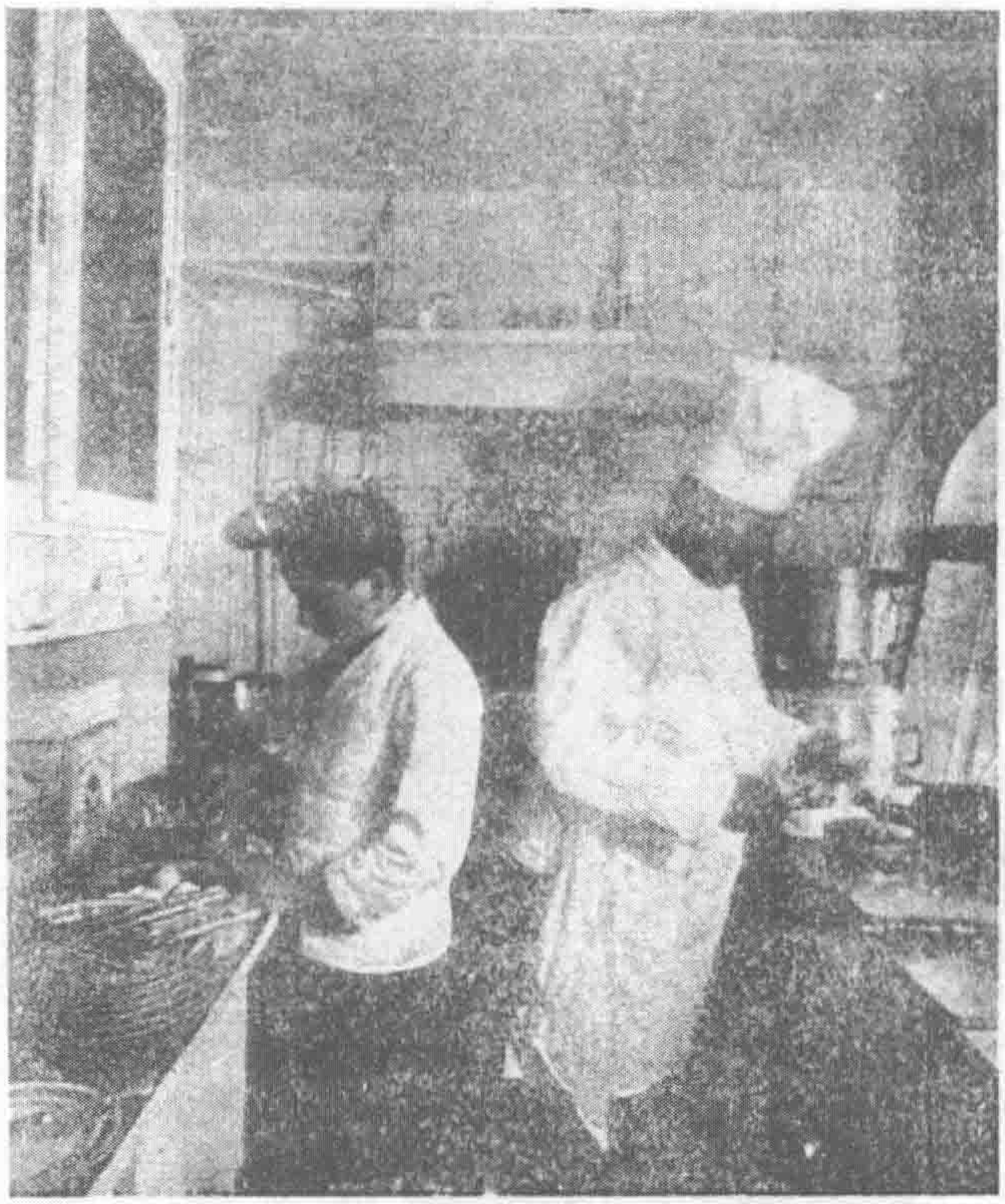
齊伯林飛艇內食堂



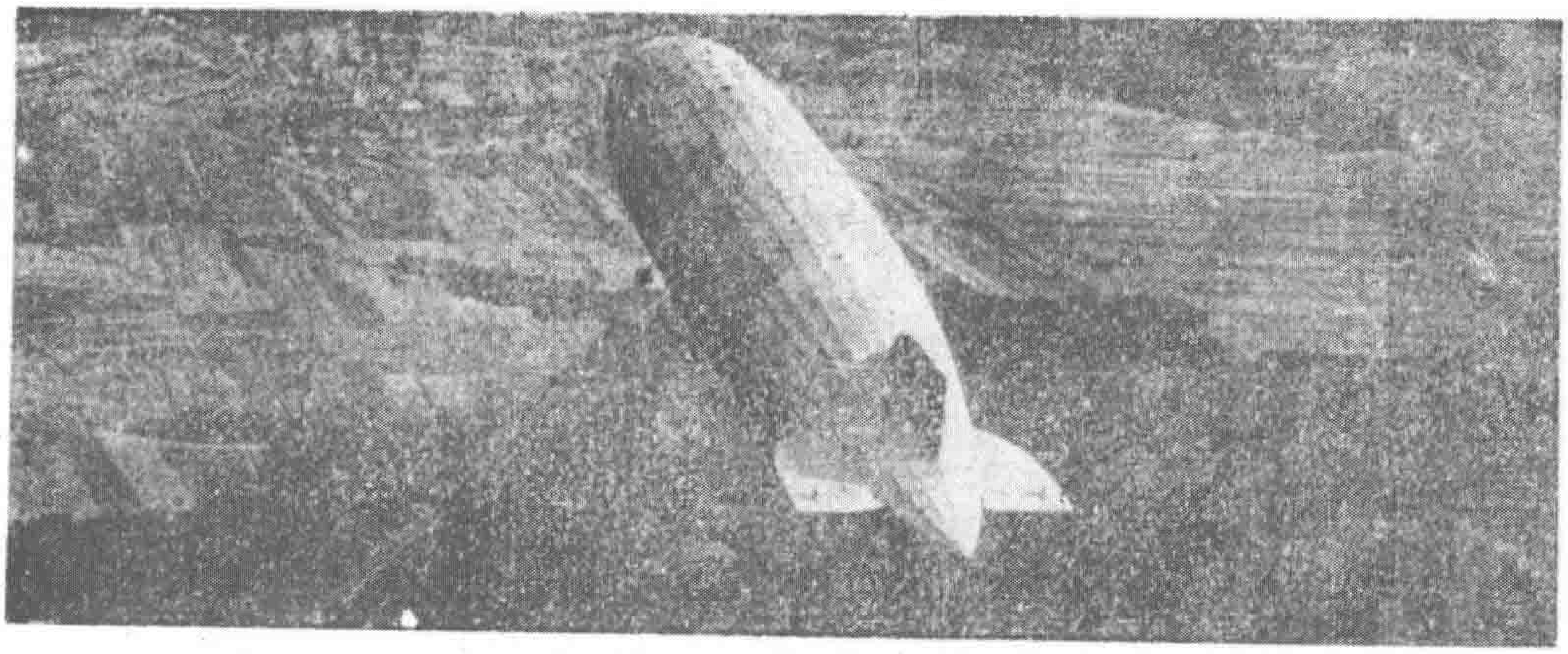
齊伯林飛艇駕駛室

飛行於距地面三千尺之天空中。翶翔自若。故一般人士。多驚異不置。以言此艇之速度。則較之每小時行一百至一百五十基羅米達之快艦。尤爲迅速。不惟非一般預言家與夫普通人民意料所能及。將使『巴黎將來之計劃』及『二四四〇年』兩書之著者麥西萊君。瞠目結舌。無可自圓其說。雖凡耳曾言環球之游需時十五日者。至此亦嫌其過久矣。

八月十五日晨四時三十五分。齊伯林飛艇於斐德力沙汾啓行。除載乘客與多量郵件外。並載千五百公斤之食品及鎗械等。以預防在西伯利亞沙漠荒原降落時。爲缺乏食糧及遇意外侵害之準備。乘客凡二十人。二十人中有海軍將校。乃政府派往考察一切者。有新聞記者多人。其一法籍。餘則德英美日俄意等國籍俱有。此外尚有女客一人。名多魯蒙海夫人。係一美國銀行團所指派。艇初飛行時。不甚高。抵伯林已十時四十分。繼向克斯白爾飛行。於四時五十分達波蘭邊境。六時三十分。越里的亞尼邊境。九時三十分。飛行於俄之里克索勿境。因氣候關係而降落。遂越莫斯科而至佛羅達。十六夜一時。飛抵俄京西北三百基羅米達之所在。於是經過拉得絲定克而越烏拉爾山嶺。自是以後。西伯利亞沙漠。遂現於其前。十六至十七之全夜。以一百四十基羅米達之速率。飛行於此沙漠中。此一日間。無線電報極少。其機並經一度修理。於是發電報告平安。經過此沙漠。翌晨九時。於多白斯克中央飛機護送艦隊之護送中。安抵東姆斯克。遂直向亞古斯克飛駛。此時飛行斜向北方。蓋避免再因氣候關係而降落也。十八日全日之行程。均稱順適。至翌晨六時。乃至亞古斯克。即將郵包一件擲下。而越過斯大拿侯伊山。此山高度距地平線約二千米達。非如地圖所載僅有千二百米達。於是遂達阿克斯克之海面。時正八句鐘。十九日經長時間之飛行。乃安抵日本皇宮所在之東京。獲向此日帝國及其



齊伯林飛艇內電氣廚房



齊伯林飛艇在任沐初飛將赴東京之狀況

人民表示善意。嗣於六時二十七分。（正值巴黎九時三十分）至橫濱之加須米加莫飛機停場。於是愛克蘭將軍及其乘客。乃包圍於難以描寫之熱烈歡迎中矣。渠等一似仙子之飛山越水。陸續經過德俄波蘭之境界。此站航程。渠等頗獲有奇異之印象。如見西比利亞森林之火炎。與夫嚴寒地帶凝結之冰雪。均受深刻之印象。而當飛艇翺翔於使人愁懼之荒原橫斷泥濘之水沼及無邊沙漠之上時。不禁發生愁怖憂苦之感覺。此站航程共計一萬〇三百九十基羅米達。及抵東京慶賀第一站飛行之成功。至此沿途所感種種憂苦想像。完全消滅。此站飛行共費時九十九小時十五分。但抵東京後。環繞飛行一週。約四十五基羅米達。爲時二鐘有半。綜合計之。此行共費時一百〇二小時也。



齊伯林飛艇內之盥洗室

斐德力沙汾飛機場之總工程師柏爾來君。特於事先率領工程人員。來東京守候。迨齊伯林飛艇既抵東京。乃由柏爾來君將飛艇發動機。加以檢查。証此艇雖經長途之跋涉。而仍完好如故。

東京至羅聖傑間。爲此次飛行之第二航站。約需六十八小時三十分。

卽可自日本海岸穿太平洋而達。

此第二航站之飛行。起始卽有不幸之預兆。八月二十一日晨間四時。加須米加莫飛行場職役將「齊伯林」飛艇從場尾取出時。艇首之小艇。卽因觸地受傷極重。於是日夜加工修理。冀於二十二日夜間啓行。乃又以氣候關係中止。遲至二十三日下午。天始清朗。始別東京而去。

此站航程。爲全程三萬二千啓羅米達最困苦最危險之一段。三日夜飛行於天水之間。所見者祇一日本之小舟。餘無所遇。惟遙望美國海岸。依稀可辨。當飛行至氣壓較低之處。雲氣過重。且含有水電。稍一不愼。可使艇內七萬五千立方米達之輕氣爆炸。幸駕駛有方。未曾肇事。於是愛克蘭將軍及其餘乘客。均異常警惕。頻用無線電報向各處觀象台探詢氣候報告。雖天氣惡劣異常時遇重霧大風。亦得相機迴避。平安前進。在去東京一千七百啓羅米達之地。日本新聞記者並放傳信鴿。向東京傳遞消息。而飛翔於太平洋面時。恆見結隊成羣之鯨魚互相徵逐游戲於洋面。出沒無常。當斯時也。置身雲海之中。仰視俯矚。惟見水天一色。其於水天之外。光照大地者。尚有皎皎之明月。以是月也。水也。天也。幻成一片白光。茫茫無復涯涘。不可謂非奇觀。故置身其間。苦樂蓋參半也。



齊伯林飛艇四大站航路圖

二十六日經過舊金山。艇身迴旋數週。自此以往。飛駛較緩。則因天氣惡劣之故。直至二十七日乃抵羅聖傑停機場。

二十七日夜間十二時。（正値巴黎九時十五分）自羅聖傑向拉克賀斯前進。是爲第三航站。計程四千六百基羅米達。此程航線本無困難。乃因天氣惡劣。困難尤甚。此則非始料所及者。然氣候雖不佳。顧仍鼓勇前進。不爲困難所阻。卒能獲得最後之成

功安抵目的地。於以見氣候亦不足爲飛行之阻。而有志者事竟成也。

此次飛行之結果。吾人不必妄加評騭。試就歷來飛航大西洋。屢次失敗言則知此次之成功。殊非偶然。過去數年間飛行每遭意外之危險。飛行家恆視爲畏途。自此次成功。爲飛行界闢一新紀元。可使有志者聞風興起。怯除其懦弱之觀念。而相率鼓舞前進。則愛克蘭將軍之功。固不偉歟。

晨起痰多而咳嗆



肺！司呼吸，嬌嫩異常！宜如何愛護，以保生命，
倘晨起痰咳，肺葉震動，則肺臟大傷，日久而成肺癆！

助肺呼吸香膠

乃潤肺消痰之聖藥！肺臟得藥力潤澤之功，
新久咳嗽，皆可立見奇效，更能消滅肺部滯積之宿痰，
使肺體廓淸．呼吸通暢．
一切痰咳氣急諸症！ 服此香膠，可以指日斷根，
奇效如神，一試即知，

每盒二元　每打廿元

上海四馬路五洲大藥房發行
各省分行各埠大藥房均有分售

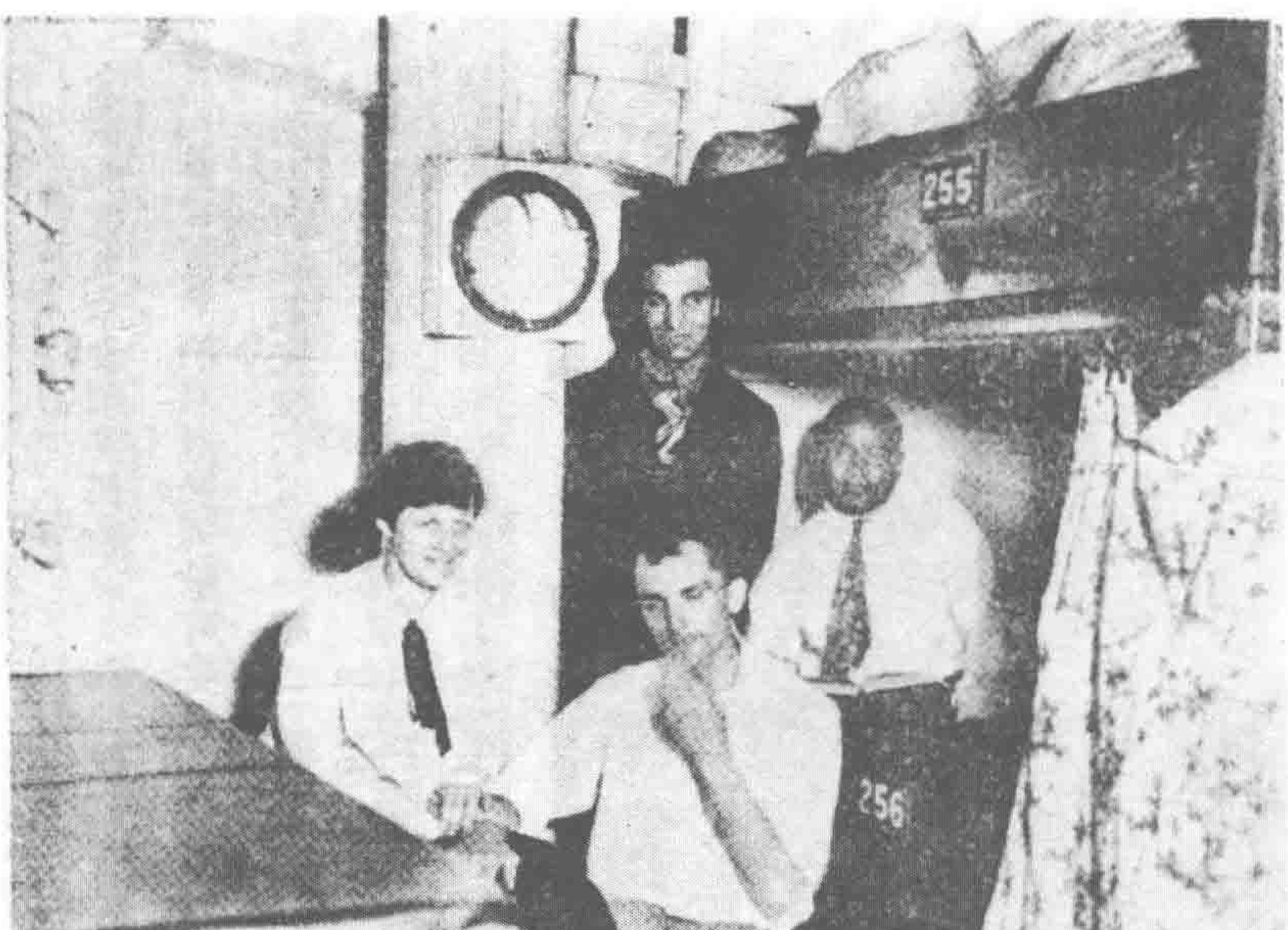
西洋人之統艙生活

〔譯〕秦理齋

日本郵船會社遠洋航路之統艙。專為中日乘客而設。向例不乘歐人。因其設備雖清潔衛生。而與西方俗尚多所不合故也。本文撰者德人曾齊士博士 Dr. A. M. Zenzes。大學卒業後。不甘蟄屈。欲往新大陸別謀發展。株守兩年。始得補入移民歲額。遂挈眷遨遊西伯利亞及中國日本。渡洋赴美。途中偶以他故。資斧不繼。不得不改趁天洋丸之統艙。會向郵船會社再四磋商。始允破例通融。因得親歷平日西人所不經見之日輪統艙情形。撰為是篇。夫以異方之人。觀察不常至之地。見解既異。奇趣自多。矧在西人心目中。固久視此區區一隅地。幾同蠻荒異域。鄙陋不堪。及一旦身入其間。驟接優秀之人物。享舒適之起居。驚異之餘。自覺事事物物。莫不新穎可喜。而所語亦遂妙趣環生。雋永有味。是亦所謂旅途中之別開生面者矣。爰為迻譯。以介紹於閱者。

譯者附識。

余輩既在中國日本。侈購紀念物品。置備箱籠。耗費不貲。此時又須儲款。以供舊金山稅關課稅之需。遂致囊金垂盡。川資告匱。事後思量。誠為失計。倘於抵美之後。向凱尼街東方古玩舖購買。或竟可以較廉之價。獲致同一物品。既省納稅。又可令店員運送至家。無奈當時竟未計及。致此日徒擁無數服御衣飾。與一元三幅之古畫。設不紓尊降貴。改趁統艙。則唯有盡披所購之袨服錦袍。長與櫻花作伴。余輩不得已。乃决計犧牲櫻花與尊嚴。貫徹移居新大陸之初衷。遂自神戶至橫濱之際。先作統艙試驗。以堅其意。



坐近榻旁者為本文原著者曾齊士博士夫婦

自神戶至橫濱。睡車票價。不過日金二十圓。余思改乘箱根丸。人出日金五圓作一統艙客。當更經濟。豈料吾妻訊知舟車票價所差



著者夫婦上船將受醫生檢察

之鉅。頓起奢華之念。又欲購一打方形坐墊。堅謂艙中板榻。非此不舒。於是統艙票價之外。加一打坐墊之費。所耗又在乘車之上。顧余妻力爭購墊款是投資性質。與旅費不同。余夫婦間每有爭執。余輒敗北。此次當然亦難逃慣例。其實所購之墊。可謂絕無用處。余輩所居。為D字甲板第二號艙。寬約三千平方呎。公司中備有坐墊毛毯數百枚。供客選取。時值天暖。余輩未嘗一用。惟是此行除與余妻因妄費金錢一度口角外。途中實饒奇趣。僅於抵橫濱後。續往東京時。行李之搬運。自輪船至車站。自車站至車中。又自火車至東京帝國旅館。所費竟達神戶橫濱間船資三倍以上。此則不能不令余失望者。埠頭搬運夫。是誠無心肝強盜。全世界莫不如此。余雖力辯為統艙客。搬運費自不能與頭等客相埒。顧竟不能動其絲毫諒恤之心。如此前後總計。如坐墊費。如搬運費。又如余夫婦間之口角。及口角後購贈余婦慰藉物品之所耗等。自經濟上言之。遂不得不自認試驗之失敗。顧雖若是。仍未足以沮余續乘統艙橫渡太平洋之行。

余輩瀏覽東京後。即往郵船會社總店。謂職員曰。乞購舊金山 San Francisco 船票兩張。統艙可矣。詎此言甫出。其人遽震木不知所對。有若驟遇堅物之當頭一擊者。及神經徐徐回復。又張目向余輩自頂至踵睇視一周。始低聲言曰。先生是不可。恕不能售票與君。窺其意。殆視余為家財百萬身具怪癖之美國富翁。否則亦必以余夫婦為一雙外國癡漢也。

斯時余輩客居異地。阮囊羞澀。默揣所餘。祇足敷兩星期之旅費。滿擬一觀櫻花後。即首途赴美。乃竟遭此波折。豈其在德株守兩年。始克補入移民歲額後。又將捆載紀念物品。落魄東

進早餐後

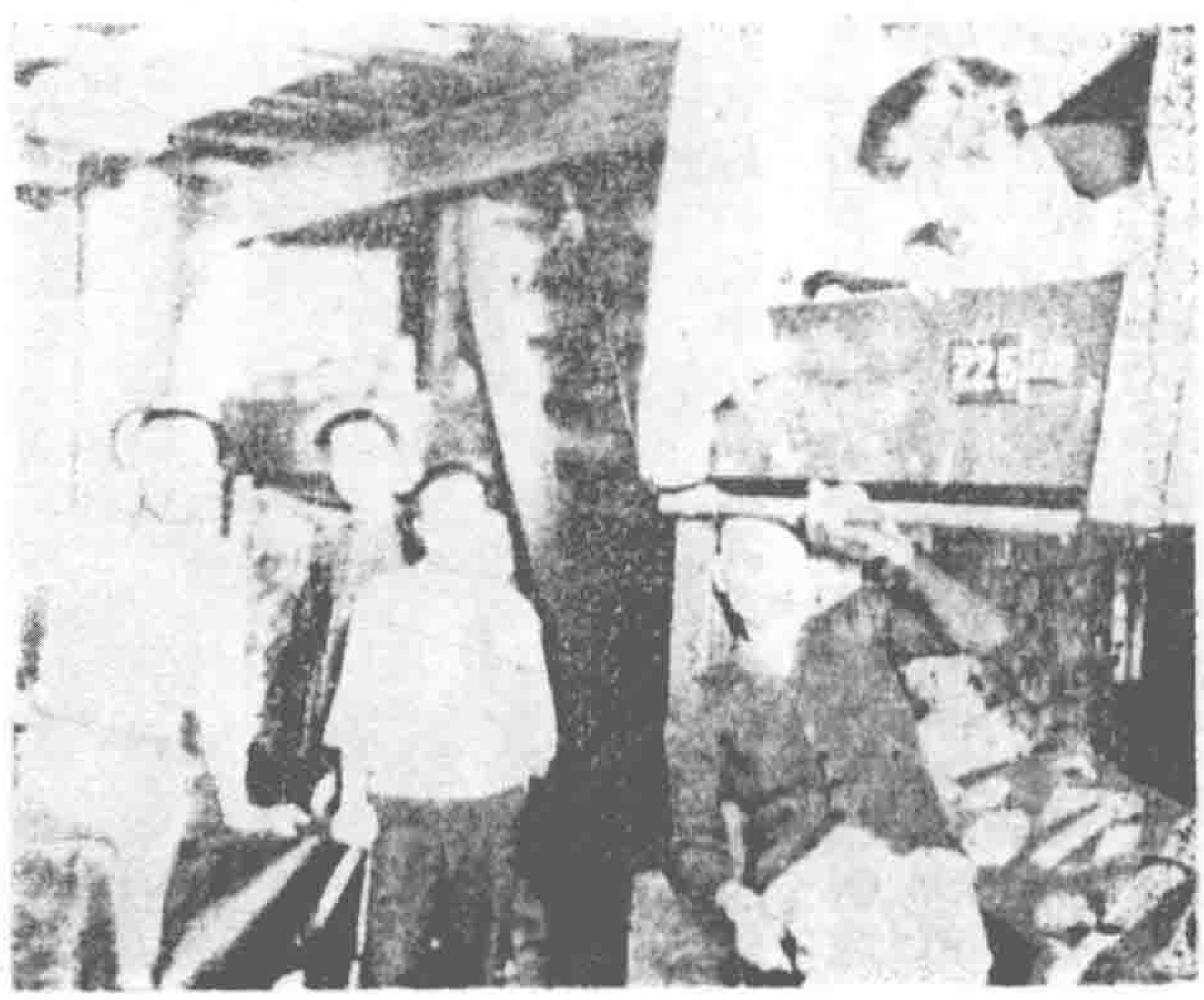


方耶。失望之餘。亟往覓見客票間主任。其人固絕和藹有禮。但亦格於定章。深以不能相允爲憾。嗣此亘廈中人幾無一不相見。乃所答如出一轍。且謂公司中當然有拒絕某種搭客之權。因力勸改乘頭等艙位。較爲舒適。余輩至是。徬徨櫃前。一籌莫展。最後余婦獻議，曷不往見尤森喀沙先生。（Mr. Yusen Kaisha 譯言郵船會社先生。蓋誤公司名爲人名也）不禁爲之粲然。

嗣後遂日往郵船會社。再三懇商。余婦情急。輒至瑩然欲涕。大約因此始得社中諒解。允予特別通融。由余輩署一文書。聲明途中必當遵守統艙一切規例。願以名譽担保。不入頭二等艙甲板。願食統艙飯菜。決無異言。並聲明對於公司中以六十圓票資供兩星期食宿所應有之設備與待遇外。決無其他妄求。吾輩此時祇以得船爲幸。對於一切條件。無不願遵。無不署諾。早已絕無毫厘希冀。準備作一安分良善之統艙乘客。決不欲使此大輪船公司感受絲毫困難。亦不欲令人注意。有吾輩歐人在艙以擾亂此專屬某種人之統艙內之和平與安甯。惟亦承公司破格優待。允余輩不慣居統艙時。可以隨時補票。換乘頭二等艙。而余輩對此特別權利。亦殊珍視。準備隨時行使。即須拍賣所有和服與墊子。亦非所惜。



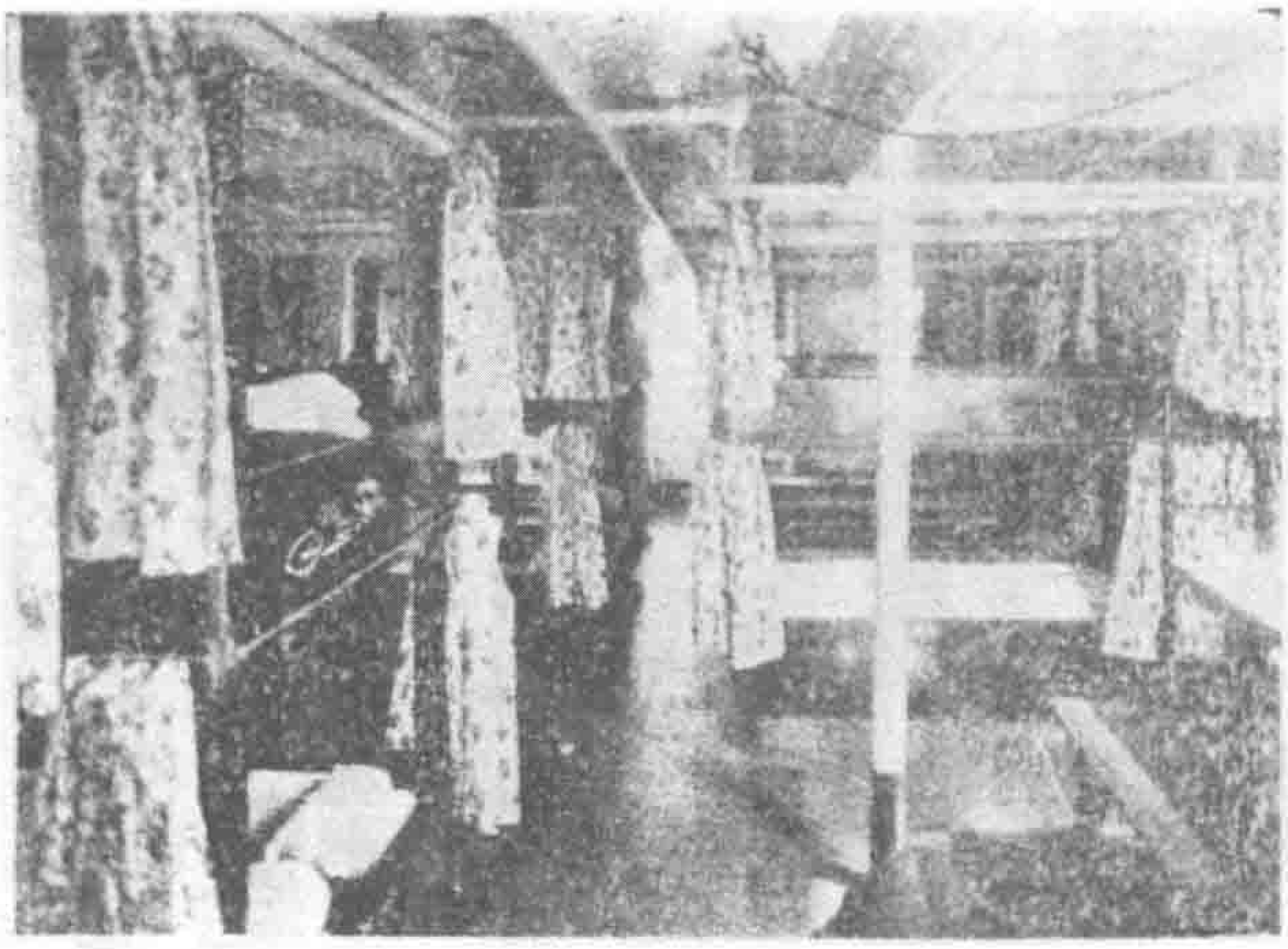
統艙中乘客（一）



統艙中乘客（二）

余在起椗前三日。即從事乘坐統艙之籌備。先蓄髭不剃。並練習當衆涕吐手背拭鼻之法。自謂與旅途中未來之新伴侶。迅卽可以同化也。至期。余夫婦悄然登輪。力求避人耳目。其情狀幾若一雙偷乘舟車之賊。統艙內男女分居。余所住爲後艙第一號室。廣二一〇七三・九八立方呎。容客一百二十八人。余乃匿身床中。靜待下甲

板間種種可佈景象之惠臨。移時忽有曳余床帷者。余思此君或係小竊。急堅握鍍金之錶。佯作鼾睡狀。準備被竊矣。乃耳際突聞呼聲曰先生。飯已具矣。於是憂賊之心頓釋。立起坐。張目四矚。則已有華人百許。列坐桌次。其前置一大飯桶。桶雖木製。而殊潔淨。室隅另一小桌。又有各國人士十一二名。圍坐就餐。視人人皆剃面修髭。衣服整潔。所食菜肴。亦調製精美。有白色制服之侍者在旁伺應。異哉。斯時全艙中僅余一人不事修飾。狀類流氓。所以有人略一睨余。即面現輕鄙色。又有數人見余前往就坐。立即引身他去。噫。天乎。余豈誠不合列坐此間之標準者耶。



統艙內部之整潔

C字甲板之上。設有書報室。常見一菲律濱教士。在內翻閱一著名百科全書。及後彼此認識。詢悉其人乃利用船中光陰。續成所撰之菲島泰加格土語辭典。又有一長身玉立之法國婦。嫁一俄國移民。相偕赴美。亦能純從算學之立場上。與余暢談愛因斯坦博士之相對論。娓娓不倦。

余居船三日後。頓覺統艙之內。樂趣盎然。客有展坪下棊者。此為頭等艙內所罕見。又有互逞雄辯。作抽象之討論者。所語亦絕無江湖氣。是以吾輩居此。舒快異常。所稍感美中不足者。僅為日本浴室內。華人常滿。忙於沐浴修髭。不無室小人衆之感。但亦仍無不便利處。

船將抵美偉麗景色隱約在望



二等艙內有一客。亦移居新大陸者。為過滬時所相識。余居常不喜乘二等。而處房艙。以為苟非頭等。甯坐統艙。即於旅館亦然。或居頭等房間。或賃最廉之室。此素性然也。乃其人在船見余。覺避之若

浼。一若與統艙客為伴。彼人見之將失其身分者。設余乘頭等艙。恐將為余舐靴之不暇矣。可憐哉此君。尚勸其稍祛勢利之見。須知美國之民。乃不問他人之家世與階級者。

惟余輩所居統艙內。亦有一愛慕勢利客。晚間常披一俄國皮掛以炫人。誠可謂無獨有偶矣。其人姓氏。似為柯羅洛維樞。雖居統艙。但為炫耀其皮掛。或因他人所不易窺見之理由故。常往上甲板散步。數日。後船上帳房忽揭一通告。戒統艙客勿往上甲板。有不知此中情節者。方羣詫通告之何為而來。余因乘間私詢此俄國繡花枕渠即作苦容對曰。噫。此輩帳房誠可惡。當入地獄。余今夕方約人開跳舞會。乃欲禁余前往耶。噓。余。……窺其意。似極恨恨。又曰。請觀此柬。余已分致頭二等艙客。並約人合組音樂隊。今將爽約。豈不可恥。觀其柬。則為約人跳舞之通啓。末有句云。謹當追陪盛會。下書眞摯之友某某謹約。視其所署名。末筆作一大圈。頗秀麗有緻。既又含淚低語曰。余晚禮服已備。舞鞋已具。今一切……完矣。是必彼可恨之曉舌者。洩言余為統艙客。彼間有人訾議所致。少頃忽憤然續曰。吾父在日。位居顯要。常乘頭等艙。余今夕定當往彼間。告知世人

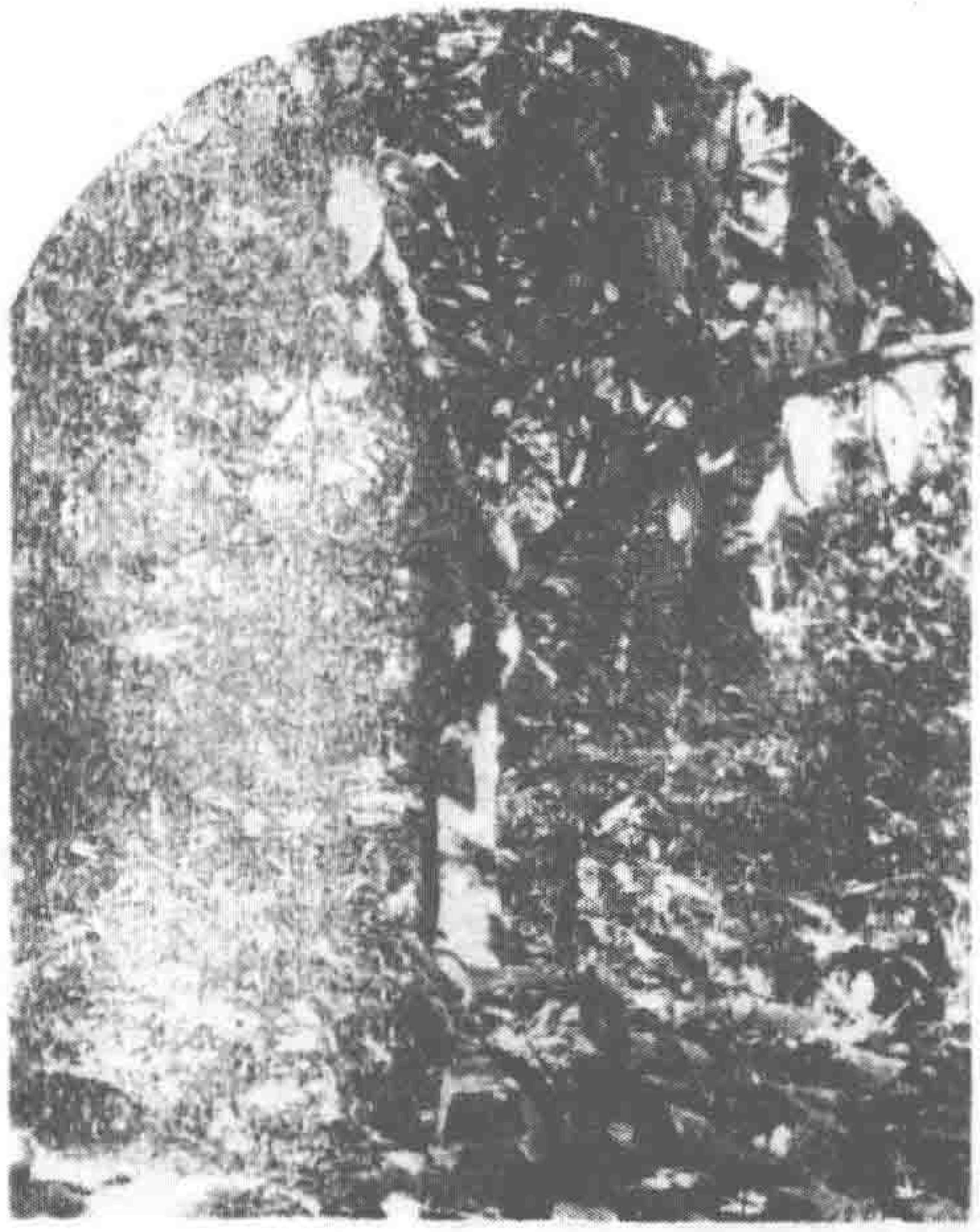
及晚。此罕覯之俄顯人子。果如言復往。余見其獨立於A字甲板。鵠候所邀客。禮服皮掛。儼然自尊。一若欲以其偉大之人格充塞此空闊之甲板者。既而主人乃獨自奏樂。歌曰。先生。斯余之嬰。……歌聲既起。船客漸集。而甲板下之統艙客。亦羣趨一隅。遙聆美曲。且歆上甲板之有樂隊吹奏以娛富人也。未幾忽見此主人行近甲板闌干。微俯其身。徐揮兩臂。招呼統艙客。窺其色。自視若甚偉大。恍如先世之榮光。在此一刹那間。復返於其躬。及深夜。余復遇此志得意滿之主人於統艙門首。則方以拇指中指夾撫其鼻。自慶成績之美滿也。

余婦與余。斯時亦不復以紀念品與和服坐墊相口角矣。凭闌閒眺。情意融融。遙望不可見之美國。思潮坌集。每覺船底輪葉旋轉一次。則與新大陸接近數呎。而去歐洲之故鄉亦愈遠。新希望。舊感想。百端交迸。此情此景。非身為移民者不易知也。余視美國為希望無窮之大陸。自言曰。余輩必遍覓機緣。求一得當。設不得第一等。寧甘落魄。必弗居中間甲板。余婦乍聞中間甲板。卽悄然曰。吾愛君言良是。異日天洋丸將復載吾輩至橫濱。重續日本之游。斯時當然乘坐頭等艙。當然將開一茶舞會。以娛統艙之客。

述千里達 (TRINIDAD)

李儉

者于數年前。在香港搭昌興公司亞洲皇后輪船。前往千里達。沿途經上海。橫濱。神戶。歷時十八天而至加拿大維多利亞。溫哥華 Vancouver B. C.。在此逗留二天。轉乘昌興公司之火車C.P.R.往滿地可 Montreal。用時三天半。在此小逗留。轉乘火車經十二小時抵紐約。在此間逗留八天。候船往千里達。由紐約動程約九天抵千里達。



可可樹

千里達乃英屬西印度羣島之一 Trinidad, British West Indies. 全島面積有一千九百七十四方英里。長五十五英里。闊四十英里。地質雖山多平原少。然土質極肥沃。且位居熱帶之中。雨水豐足。每年平均約得雨水量六十餘寸之多。故各種植物生產極繁盛。雖在高山大嶺。亦均能種咖啡可可與各種土產植物。

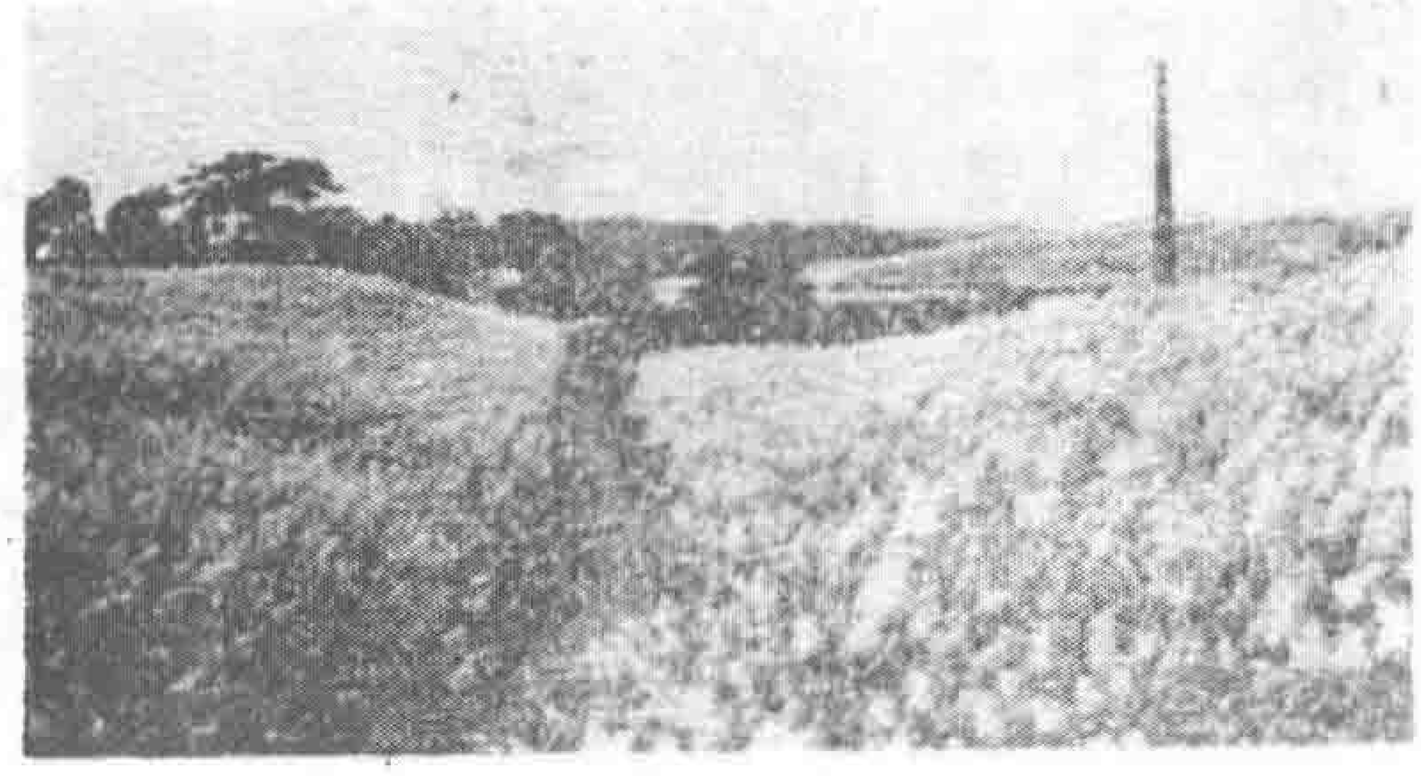
全島四面環海。用船隻運輸貨物極便。且價平。全島馬路四通八達。交通非常便利。來往均用自由車。其價亦廉。

物產農產以可可 (Cocoa) 爲大宗。(卽朱古律 Chocolates 製糖菓之原料) 每年出口。值美金八百餘萬元。糖類 (Cane sugar) 出口約三百七十餘萬元。椰子八十餘萬元。全球著名之苦酒 (爲混合在各種酒之美品) (Angostura Bitters) 每年出口約四十餘萬元。咖啡每年出口約十四萬元。

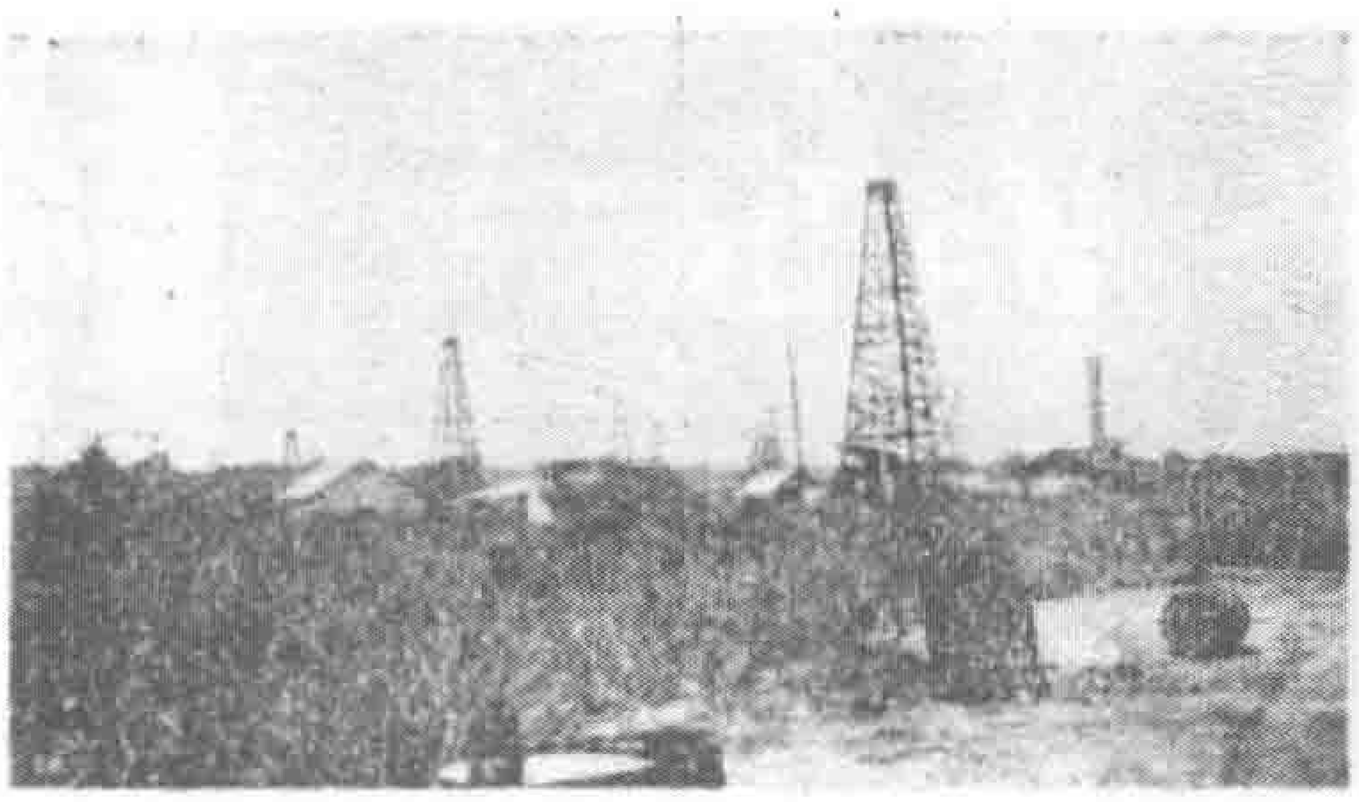


李儒梁珍先生之椰子圖

鑛產以煤油爲大宗。俗名火水。每年出口約一千一百餘萬元之多。現有數大火油公司開採。計現已開有火油井千餘個。每年出油伍百萬餘桶。用工人約四五千名。每年政府由此項之征稅收入頗



蔗園



煤油池

亙。

千里達之瀝青(Trinidad Asphalt)。即俗名火油泥。為天下最有名建築道路之要品。凡環球各大都城市。如倫敦，紐約，巴黎，東京，上海等埠。建築道路皆用千里達之瀝青。此泥出于千里達拉彼(Trinidad La Bree Pitch Lake)瀝青湖。面積約一百四十英畝。聞土人云。此泥乃係火油沙泥混合並由火山之熱度所結而成。故太陽熱度高時。則成為流動質。冷時則成固體。用此泥築街道。清潔非常。且不用常為修補。故為人所樂用。在此工廠作工者約數千人。(均南非洲黑人)我華僑在此開雜貨店有十餘家之多。此湖由本埠政府租與英美合辦公司。每年政府得回租銀甚多。

全島居民三十七八萬左右。其中東印度人(East Indians from India)約十四萬人。此種人多數由印度來此處作園工。南非洲黑人(Negroes from Africa)約二十萬左右。與歐美各種人約三幾萬。我華人與土生華僑共計四五千人。東印度人與黑人均作勞動與園口等工為多。工資由三毛至五毛之間。白人之生活。官吏律師醫生大行口並各種程度與工價較高之職業。我國華僑均作小店生意。此等小店為百貨商店之小範圍。凡伙食衣著酒等。與夫日用各種用俱。均無不備。此等店夥全屬華僑或華僑土生。其中作大發行商店。並辦理出入口貨等。亦有數家作律師醫生專門職業亦日見增多。前國民政府外交部長陳友仁君。亦生於千里達。現仍有其弟兄在本埠操律師之職。華僑商店作工者每月工價新客十元至十五元。能賣貨者二十元至二十五元。

本島居民食品。以麵包為日用必要之品。故每日消流甚廣。然此項生



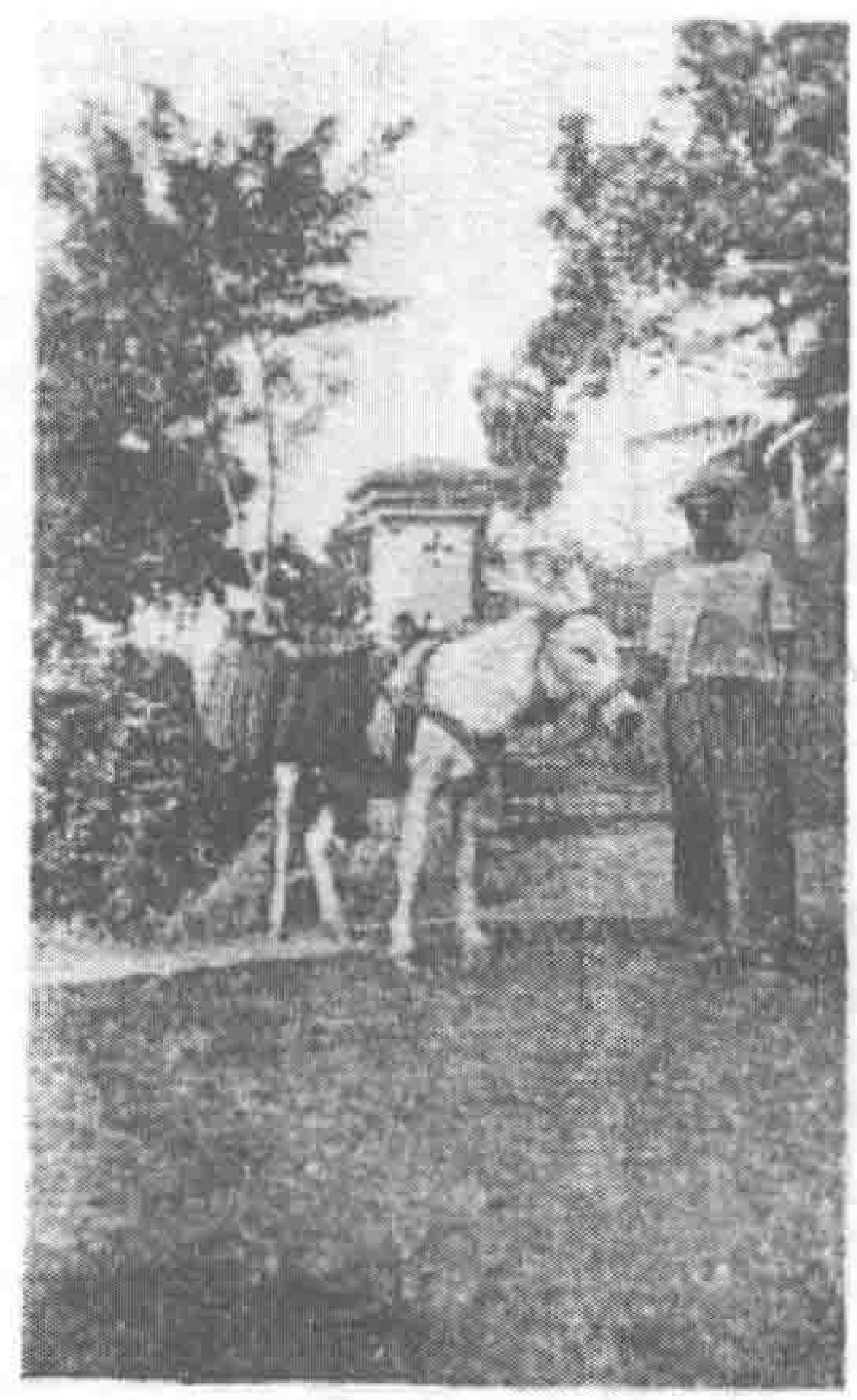
瀝青湖



東印度工人自印度來者

意幾全爲我華人之專利。其餘各外人之大行口商店均有我華裔土生職員。操作尤以女子爲多。所作之職業。如會計。賣手。打字等。往時我國華僑謀生此間。希望積蓄一千幾百。卽早日回祖國謀生。故對于創大業。或買地開耕園口等事。絕少。惟近十餘年。買實業園口者。亦不乏人。其中有數百畝或千餘畝之大園口。亦有多人。此等園口多屬種植可可Cocoa或椰子Cocoaunts。

近來我國華僑前來千埠謀生者日多。惜工價極平。不能與土人相競爭。生計日困。因我華僑無他等職業操作。僅雜貨店一行。但店中所用店伙有限。故近來無工棲身。流離失所。日見其多。如無兄弟親戚朋友招呼。切勿輕試。自來免致有失足成千古恨之嘆。



南非洲黑種工人

本埠名爲西班牙港 Part of Spain。有居民六七萬。街道電燈電車與及各種市政極完善。所有市政由工部局執行。議員由人民公舉。我華裔亦有數人被選爲議員。華僑商店林立。於此有中華會館。爲華僑代表最高機關。惜乎無華文學校以教授土生。故土生對于祖國言語文字。完全不通。殊爲浩嘆。

上海明華商業儲蓄銀行廣告

本行開設已逾十載辦理商業儲蓄及一切銀行業務國內各埠均有代理機關滙水特別克己儲蓄部活期定期利息優厚訂有詳章函索卽奉行址北京路河南路口電話經理室一二八〇三 營業室一五二七七 分行北平煤市街天津法街四號路靑島山東路

中華照相館特別啓事

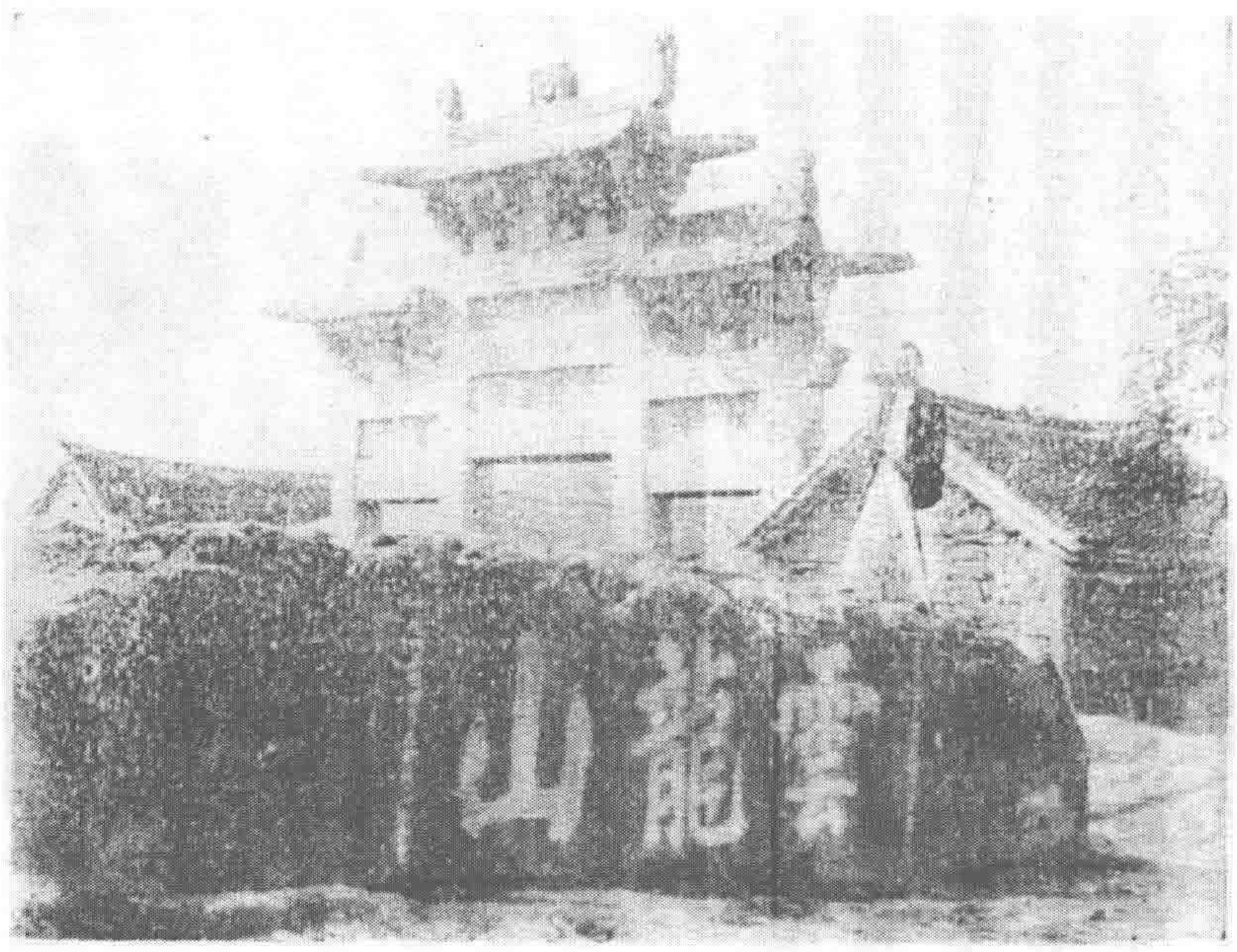
敝館設於上海已歷多年國內各處別無設立間有分館與敝館命名相同者實於敝館毫無關係深恐 各界有所誤會用特聲明以昭實在而明責任此啓

雲龍山遊記

蕭梅性

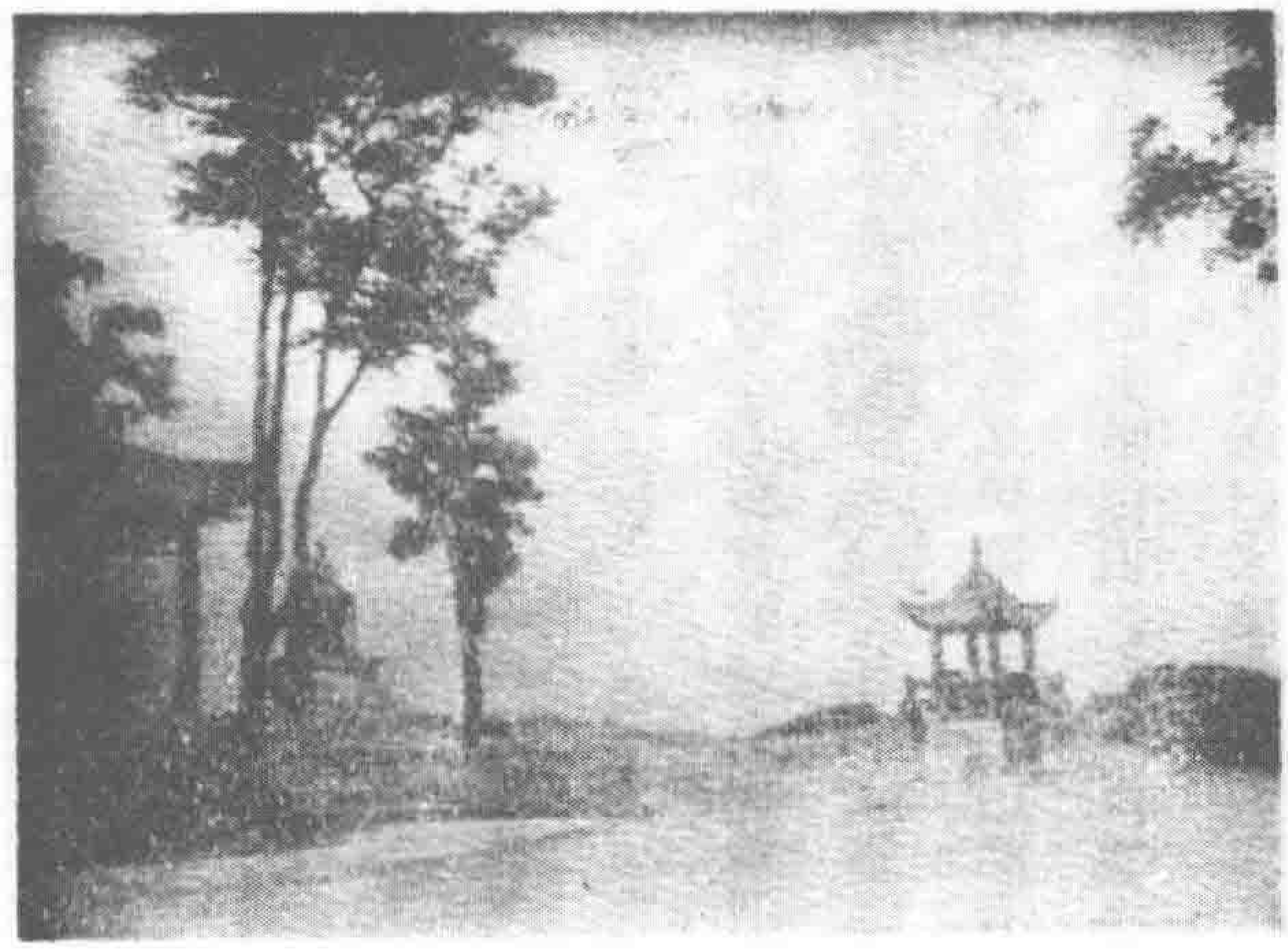
昔人咏徐州詩云。「龍吟虎嘯帝王州。雋是東南最上游。青嶂四圍迎面起。黃河千折挾城流。炊烽歷亂人歸市。杯酒蒼茫客倚樓。多少英雄談笑盡。樹頭一片夕陽浮。」徐州形勢之雄勝。地理之重要。可以知矣。今者黃河改易。鐵道串聯。地勢重要。較昔尤甚。行旅經過。多出斯途。是地岡嶺四合。血戰頻仍。興亡陳跡。指點皆是。如戲馬臺放鶴亭燕子樓亞父冢等處。皆足供行人之流連。騷客之憑弔焉。

徐州較著之名勝。首數城南之雲龍山。以宋武微時。憩息於此。有雲龍旋繞之異。故以為名。又謂劉季避匿山間。有雲氣如龍。則近附會。山之東向古刹。黯然曰興國寺。因山石琢半身佛。高及三丈。故又曰大佛寺。藉石後壁。覆以大殿。其脊出岩尺許。高若三磚。故里語云。『三磚殿覆三丈佛。』惜佛身為殿覆蔽。得光不足。未曾拍照。

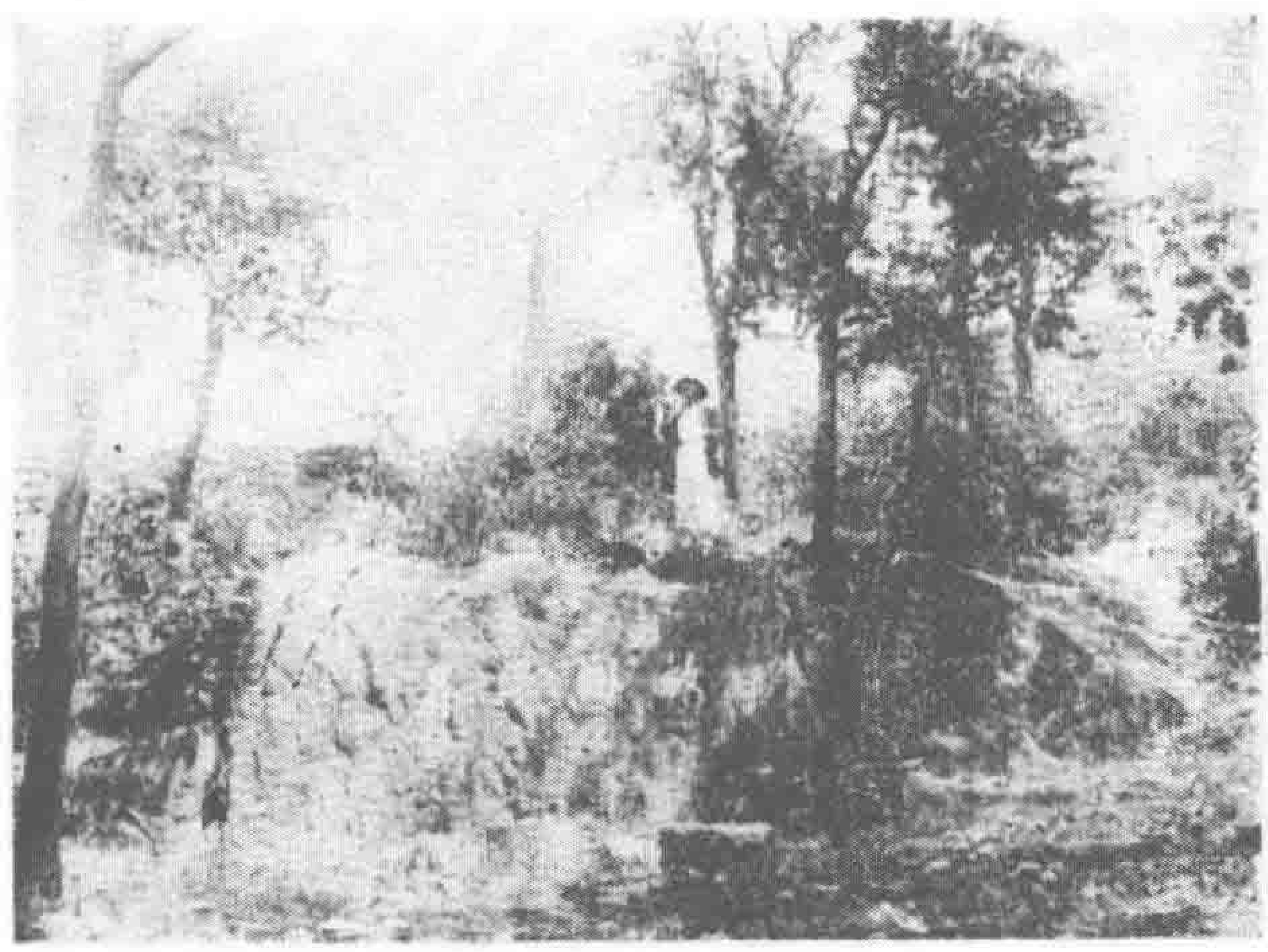


徐州雲龍山

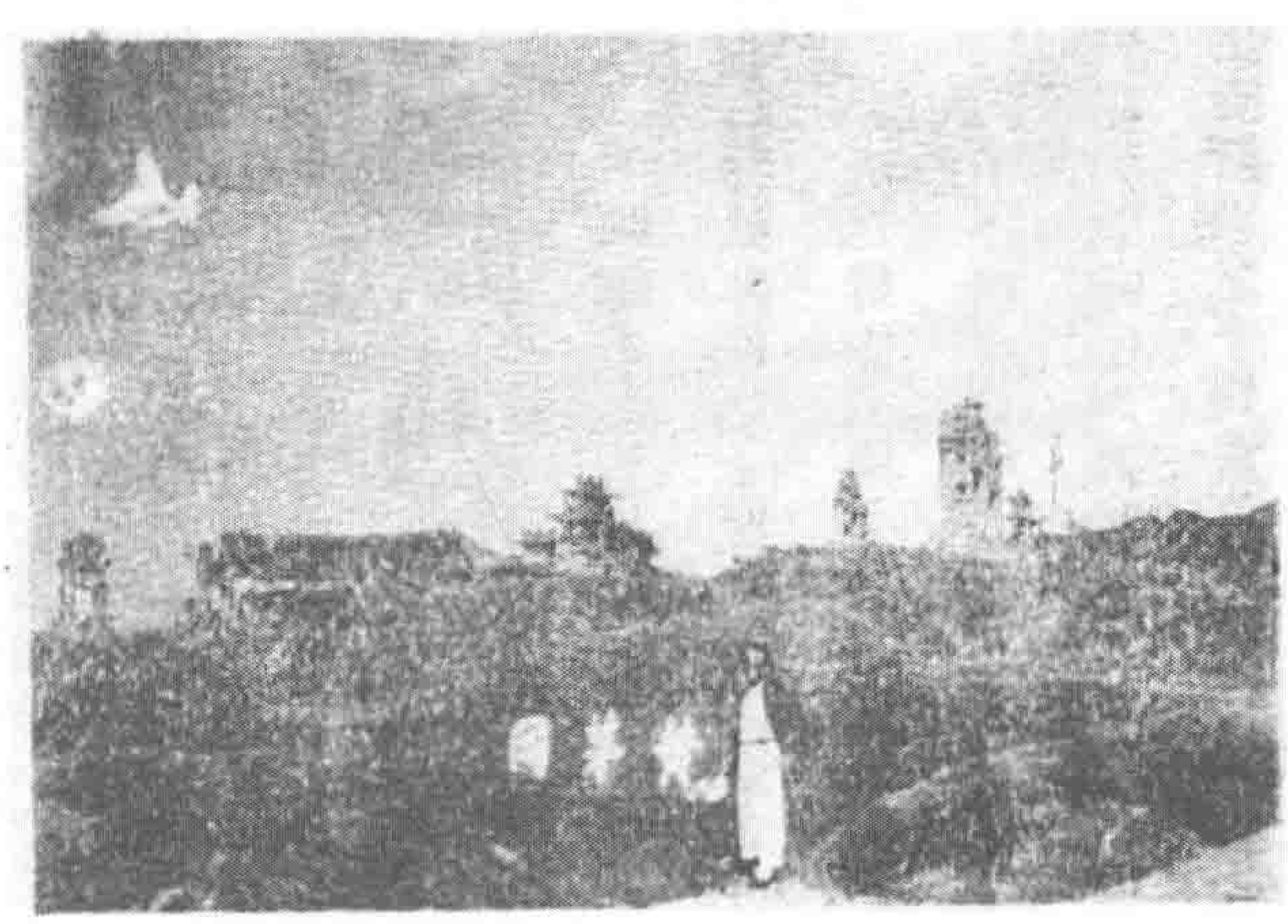
由殿側石級上升。達山之巔。豁然開朗。得雲龍山人之放鶴亭。古之仁人志士。名流碩彥。湮沒者多矣。溯山人放鶴行逕。亦若拾書眉者臨風聽鳥鳴之類耳。曷如放牛牧羊。有益人生。其幸而傳者。賴蘇軾一文。所謂一經品題便作佳士。文人之筆。擅此權能。要亦文學乘繼之功耳。亭之牆壁。遍砌石刊。名流題吟。相得益彰。亭前左端古井。智然碑題曰飲鶴泉。亦古蹟之點綴品。鶴亭遠眺。羣山在目。城郭若畫。人海如潮。彼重瞳龍爭。阿瞞虎鬥。皆指顧間事。江山猶是。人物已非。使二子復生重遊茲土。亦當感天地蜉蝣。自悔多事。趨亭而南。沿級屢下。半山摩崖有「放開眼界」四字。余加詮釋。當指多少興亡。與曇花齊觀。非僅謂高瞻遠矚。一覽無餘而已。再下有寺。曰大士岩。舊時斯岩之下。為黃茅岡。有吳道子繪觀音



雲龍山人之放鶴亭



放開耶界之摩崖



雲龍山下黃茅岡

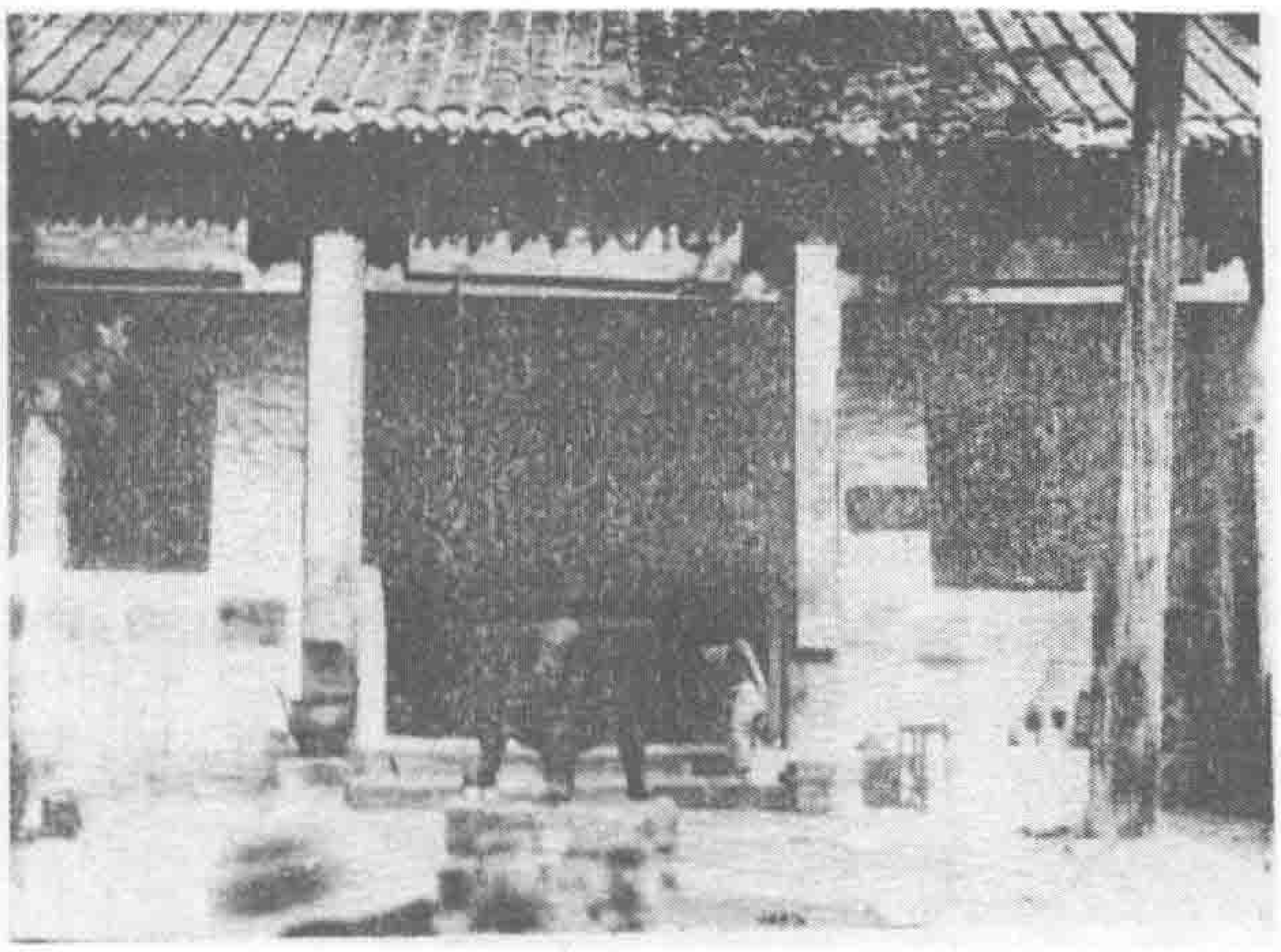
大士像。風雨摧蝕。碑漸沒滅。建者授意工人。相石形勢。開雕膺理。爲大士化身。留其環周。以爲石龕。面手衣冠。各肖其色。中有白紋一桁。橫互腰圍。天然若帶。誠奇觀也。俗僧無識。塗作金身。使天然之美。隱而不見。余瞻顧徘徊。竊爲可惜。或謂自晦保身。是爲明哲。光芒太露。難免摧殘。大士之能存在。或賴此不壞之金身。不然今之鑽穴搜秘者。何所不至。覩此天然懷寶。能不居爲奇貨。大士雖法力無邊。恐將遊歷歐美。舍我而去耳。此像高幾三尺。手工之妙。宛若天人。罩以木龕。障以玻璃。是有迴光。難以攝相。而殿宇垂簷。光殘益晦。余曝光廿秒。影仍糢糊，殿前山門。舊有韋馱，手握降魔杵。挺然直立。如權貴門前把槍之武士。永遠鎮守山門。爲大士立正站崗。今則懾于打倒土偶之潮流。已離開職守。不知何處去矣。

山門左右。翼以二亭。柱皆石製。右曰試衣亭。乾隆南巡時所題。左曰送暉亭。聞是後人添足。爲「試衣」配偶。蘇東坡送蜀人某詩云。「雲龍山下試春衣。放鶴亭前送落暉。一色杏花三十里。新郎君去馬如飛。」二亭取名。蓋本乎此。加之放鶴亭。則鼎足而三矣。乾隆到處留題。乞靈金石。附庸風雅。藉此以自傳。貴爲天子。不及頑石之悠久。

奈何人至極峯。猶作新華夢也。

山門以外石階逶邐。重重疊疊。計五十三級。俗稱「五十三參」。階底有戲臺。爲香火繁盛大士會期時。演劇媚神之所。余書至此。聯想及來年除去陰曆。不再印行。廟會日期。固可不談。生誕冥壽。如何推算。是一有趣問題。余歷五十三參。見垂翠之草。迷漫一片。可見門前冷落。車馬已稀。大士有靈。當嘆香火之衰落。神運之不齊也。斯廟建築。所費不貲。舊日民財。有此餘力。今則我躬不閱。遑恤大士。於此足以覘社會生計之榮枯。余不爲大士愁香火。竊爲吾人愁炊火也。

戲樓以下。岩石之間。有「湖山煙雨」「遐觀」等題刊。字如斗大。深入寸許。逸致閒情。今不多覯。由此西折。攀垣而過。即雲龍書院。其間屋宇甚多。門窗已杳。滿目蒼凉。不足以觀。惟石壁題吟。斑斕殆遍。尚有書院氣耳。出門至山之北麓。石坊如林。照耀山谷。冰節流風。國人矜式。而今而後。恐不可復得矣。佇此北望。戶部山頭。一亭聳立。曰戲馬台。傳言項羽觀戲馬之所。介乎戶部雲龍二山之間。有土巍然。爲范增墓。玉斗已破。骸骨長埋。亞父死。楚國殤。人之云亡。邦國殄瘁。信然。

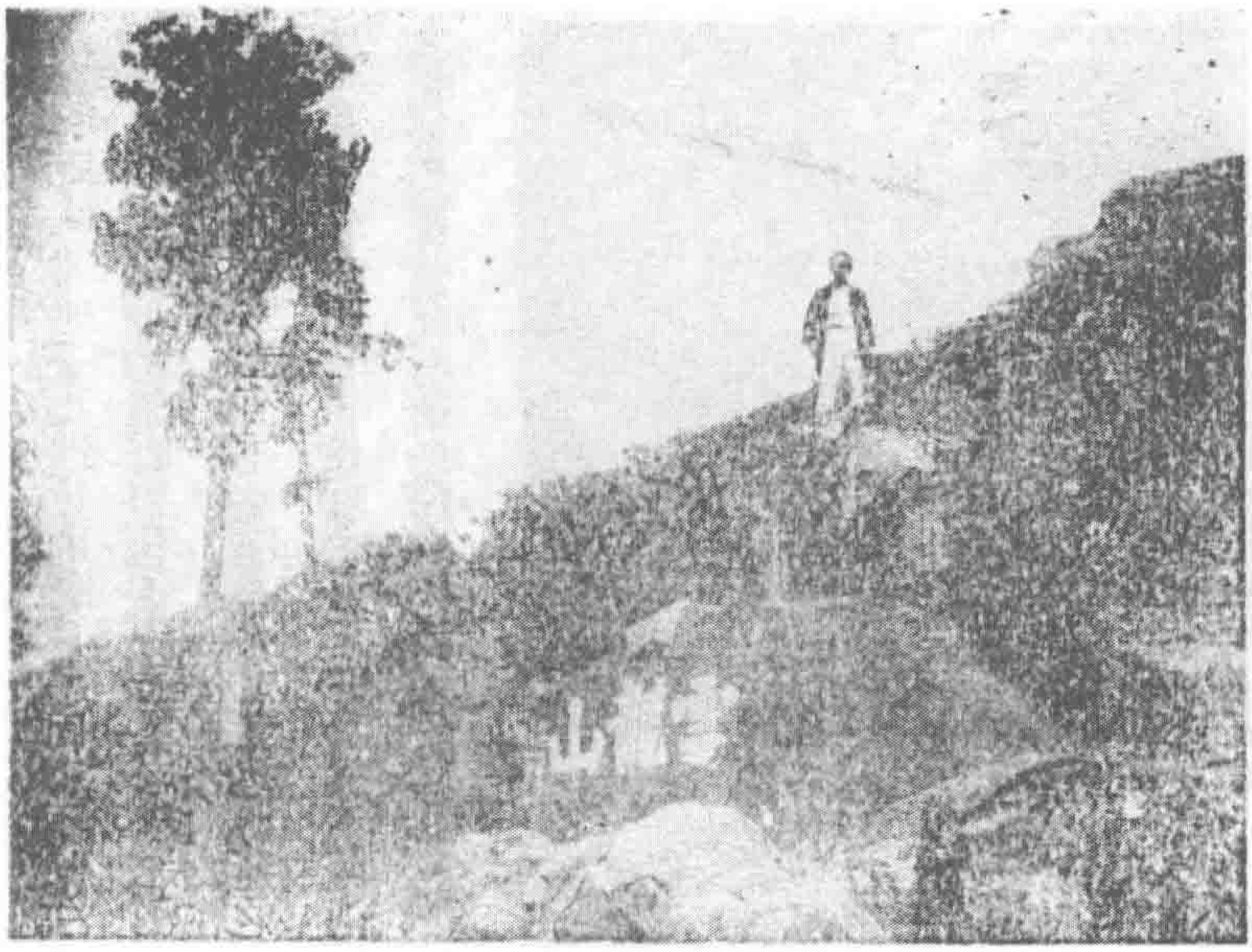

大士岩之正殿


大士岩前之五十三參及試衣落禪二亭

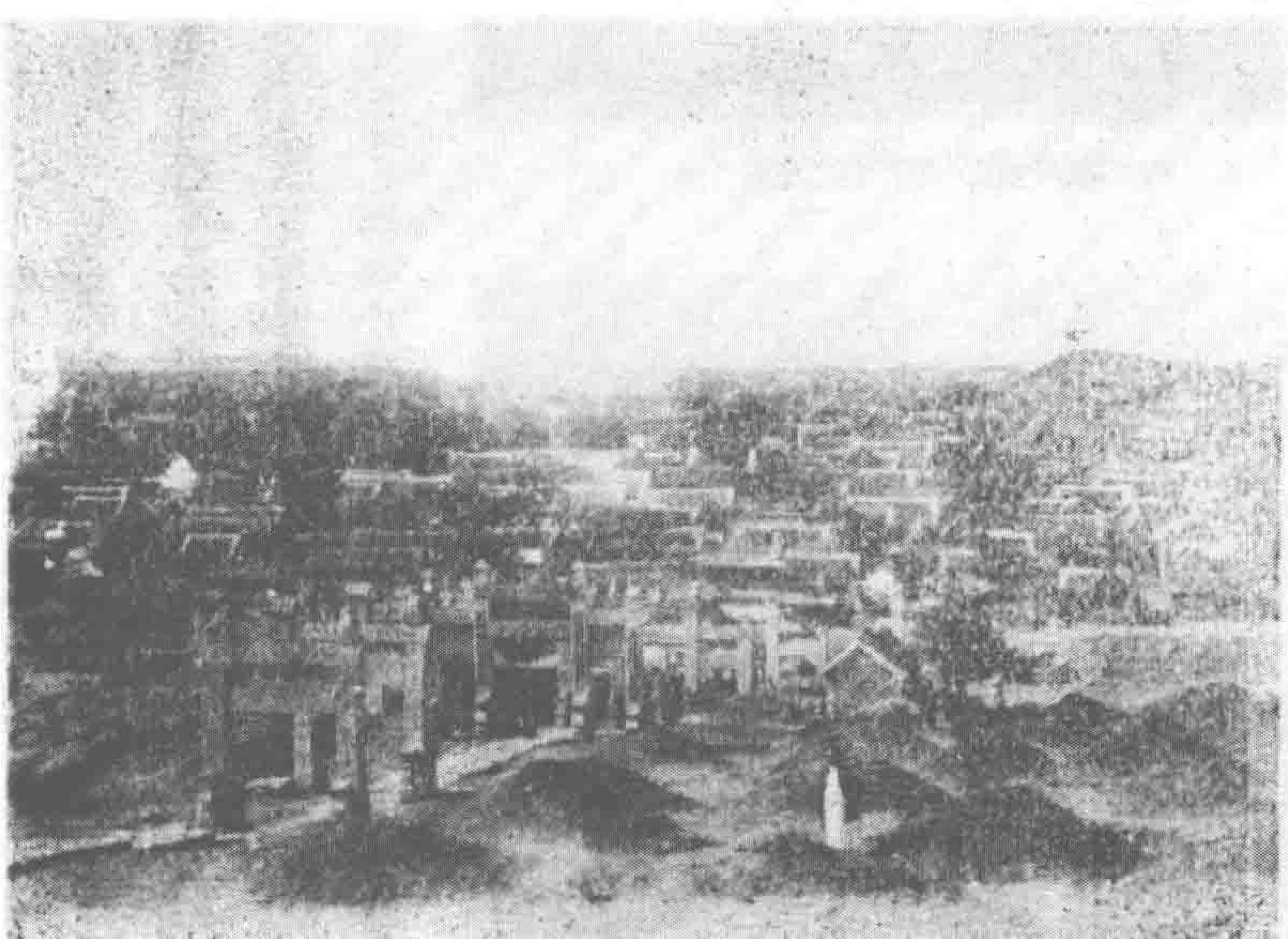


大士岩前之戲樓及摩崖

徐州西南隅城垣之上。有小樓一角。凌風而立。曰燕子樓。此本地風光。彭城軼事。有足紀者。張尚書死。關盼盼單棲此樓垂十一年。白居易投詩諷之云「歌舞教成心力盡。一朝身去不相隨。」一關畜一絕。不食而卒，以一歌妓。秉此節義。誠巾幗中偉丈夫也。南畿志載燕子樓在州廨內。聞後經兵燹。移置他處。余以爲地址雖改。精誠不移。有此一樓。尚堪憑弔。今聞已拆去矣。斯樓既廢。艷蹟失傳。此與虞美人悲歌就義。史記不載。同一慽事。余竊爲惋惜。賦彭城懷古咏之。以殿吾遊記。如下。


雲龍書院內石壁之留題

雲龍高處日旁午。登臨一覽羣山俯。放鶴亭前戲馬台。令人惆悵憶項羽，英雄末路困鼙鼓。虞兮悵下猶歌舞。一劍酬恩謝君王。美人如花淚如雨。如花猶傳尚書府。尚書去後花無主。畫梁從此不雙飛。燕子樓中謝金鏤。令人莫識妾心苦。艷骨一朝委黃土。天將薄命厚紅顏。虞姬關盼兩千古。


雲龍山下石坊右端土阜上有一樹一株者爲范增墓極右高處卽戲馬臺



自方巖對山遠望巖前街

浙東遊記【下篇】

陳萬里

二

十三。星期四。八時到縣政府。曉得縣長已於昨夜回城。移時縣長出來相見。承審員亦來談。遂假一科長室調閱卷宗。

飯後同縣長先到監獄參觀。後到戒烟醫院。現有醫師二人。都是杭州醫專畢業。看護長金君。爲從前廣濟瘋癲院看護。戒烟者計有五六十人。辦法分四等。甲等每月三十元。乙等十五元。丙等貼飯費四元。丁等全免。院所借用祠堂房屋。照現狀推測。將來是不夠用的。經費開辦費在罰金項下支付。經常費則專恃募款。現已募得千餘元。僅敷一月開支。倘須繼續設法。據說成績倘使不壞。款項可以設法。後又同到西街優待室。現有十餘人。參觀畢。辭別縣長回校。清理諸暨事件。

四時後。朱君邀往附近各處閒遊。自文昌橋往南。先至陳氏舊園。假山石及支持石柱的石礎還存在。正廳被髮匪拆毀。廳前有池塘。荷花甚盛。此外都成田地了。舊園門前正是繡湖。朱君說志書上記載此處南宋時極繁華。不減西湖。云近來湖面愈形狹窄。大半已成爲塘田。惟舊時花園前面。當有一區空地。中山公園擬在此建築。可惜地勢低窪。霪雨之後。近旁地岸。盡成澤國。因此又不相宜。旁有一

七層寶塔已傾其二。縣立小學卽在西南岸頗擅勝景。歸途中承看守舊花園者贈予蓮蓬十餘隻。剝而食之鮮美異常。傍晚回校。得見最近東方雜誌第十號一冊內有我的「楊柳渡頭正依依」及「玉蘭」兩幅製版尙佳。

二十四。星期五五時餘卽起。六時辭了朱君起程。出南門往東南。中間曾休息過數次。到東陽時正十點。先在西街看了一家客店房間很狹小。後到之美旅館。比較的勉强住下。就約店夥往李傅二家詢事。後到縣政府晤徐縣長。

飯後在縣政府裏調閱案卷。警所長承審員均來談。下午四時出署。往監獄。後到戒煙醫院參觀。尙無規模。遂回寓預備一部分呈復公事。傍晚縣長所長承審員均來談。原具呈人亦有五六人來寓陳述。

此處監獄有一特別情形。就是囚糧八分是給犯人由他們自開伙食。所以在囚籠前面有一排爐灶。據說由於東陽米糧昂貴的緣故。現在每元十一斤(二十兩秤)左右。義烏就有十八斤。其實差得也不甚多。不過這種辦法相沿已久。迄未改革罷了。

二十五。星期六早四時半起。五時四十分起程。出南門不多路卽進山。十里南午嶺。又十里復上嶺。兩個嶺都很低。嶺上略有居戶。十里華西。此處有一叉路。西往永康。南往方巖。十五里安恬。約有居戶百餘家。並有藥舖。十五里長塢坑。過一石橋就是永康界。三十里清渭街。此處頗有市集。又三十里永康城。自淸渭南來途中兩旁都是松林。中間一條路很寬。將來改建汽車道。是不成問題的。

進北門出西門。假廣悅來旅館。夜到警所晤所長。悉朱縣長自縣長會議閉幕後往杭州去了。

二十六。星期日早起到縣黨部晤張指導委員。後到警所晤舊金屬督促新政專員張君。

九時到縣政府晤酈承審員及民治科胡科長。調閱卷宗。及其他調查事件。十一時竣事。回寓卽進午膳。

飯後起程。出東門往東北。經金山。蘆頭後。由此卽分路。斜向東北是往東陽。向東卽係往方巖的大道。到芝英鎭警察分所晤徐分所長。因爲轎夫有點不舒服。吃了些痧藥。所裏有一個人給他挑了幾針。遂別了分所長往方巖。因起陣在離芝英約八里的兩頭門地方略略休息。遠看山裏正在大雨。而轎夫催行不得已。聽之。距巖前街約三四里地方。竟遇大雨。衣服盡濕。兩里內不得涼亭。趕到一家祠堂裏避雨。稍停復走。到巖前街宿程仁昌客店。行李安置訖。又大雨。

自永康到芝英計三十里。屬遊仙鄉。爲縣東一大市鎭。人家約有百餘戶。今年此處有十二分的年成。米價每元十五斤左右。係足三十兩秤。棉花一路過來很壞。所以價亦昂貴。芝英到巖前街十六里。

巖前街到方巖胡公廟。約有四里。共五十里。

永康到金山蘆頭途中。兩旁盡是松林。跟昨天過清渭街後所經過的相同。十年以後。樹木都長高了。假使汽車路築成。就彷彿如武康道中。芝英一鎭全是姓應的。別姓搬進來以後。說是不能發跡。所以祇有應家一族。得獨霸一方。此種風氣。較之別的地方。如天台之山頭龐。殿前陳。張思村等更進一步。因爲山頭龐。雖說十之六九是姓龐。但是別的姓究竟還有。

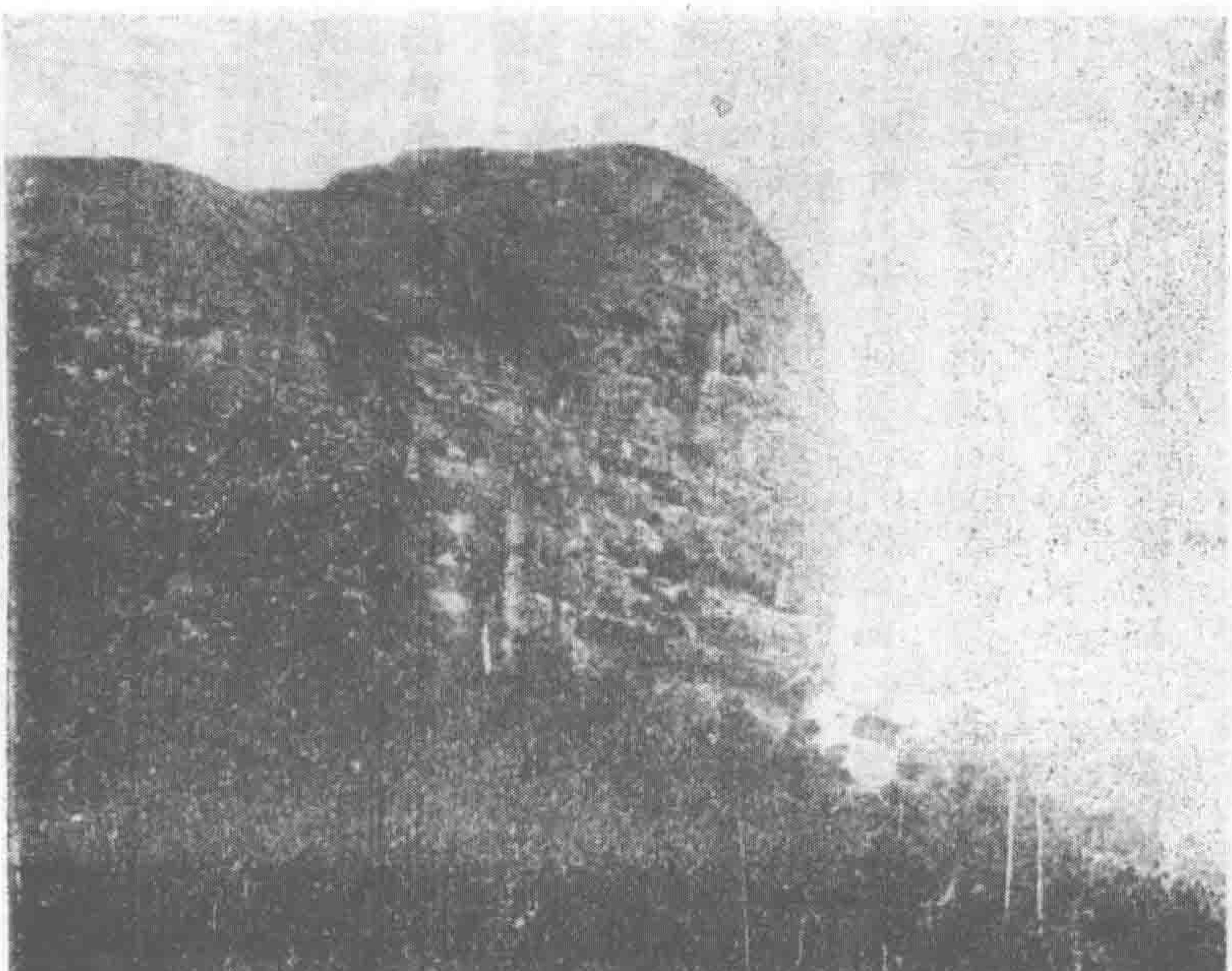
聽說巖前街都是姓程。不過我在轎裏看到有周家宗祠。恐怕不能如芝英那樣淸一色。可是客店却都姓程。并且都用一昌字。如程隆昌。程順昌。程仁昌。程成昌。如此取名的。竟有十餘家。其中有好幾家是三層樓。我所住的那程仁昌。大約有五十個房間。每間四張床舖。可容二百人左右。其他的客店大略也相同。香汎自八月初十後到八月底爲第一期。九月初十後到九月底爲第二期。爲最熱鬧的一天要算是八月十三。這一天叫做打胡公老爺的日子。向來的傳說。胡公爺是管遠不管近的。所以近村的人民到這一天都要來到廟裏。問他一個不管近的罪名。給他一種懲罰。據說大家拿了許多利器。向着胡公爺作示威運動。在胡公爺面前耀武揚威的指點着。這就算是打了。這一天胡公爺是要逃到諸暨去的。因此諸暨長山山頂上的胡公廟。亦於那一天特別的人多。其實諸暨所供的是明將胡大海。並非宋朝的侍郎胡則。

八月十三那天。還有一種情形。據說附近各村。每一個村子都有一個小的胡公爺。計有一百〇八個。每村都背着胡公爺到方巖來。隨從的本村裏人。拿着土槍刀叉護駕。你想單單是一百〇八村。應該要有多少人。所以那一天足有數萬人。聽說賭博是不能禁的。有一次一位縣長親來禁賭。幾幾乎被鄉民圍住。幸虧腿長。趕快就跑。免了窘辱。

此處燒香叫做拜胡公。仙居。天台。縉雲。處州。並寧紹各屬。甚而至於杭州以及江蘇上海各地。來得很多。香汎時的盛況。恐怕要勝過妙峯山呢。夜間大雨。不悉明日能否可以天晴。

二十七星期一。七時起。八時由一轎夫引導往遊方巖。經過許多客店。轉向西折北。遠望巖上有房子了。這就是往方巖胡公廟的大道。約有兩三里。有一亭子。此處差不多上嶺已有三分之二。由此再上。破舊房屋很多。現在都關閉着。想係香汎時的臨時市場。又一里許到胡公祠。廟宇不大。并且很破壞。據說香汎時所進益的錢。都是一家姓程的收去。這也是一種產業嗎。半嶺有長生庵。說是大羅漢洞。頗肖赤城的中巖。吾們順着一條站巖邊的小道往南。一面是翠竹。遠望巖前街。歷歷在目。並且可以望到四路口。約一里下嶺。迎面一峯孤聳突起。轎夫說是公婆巖。當然是個俗稱。從兩頭門方面可

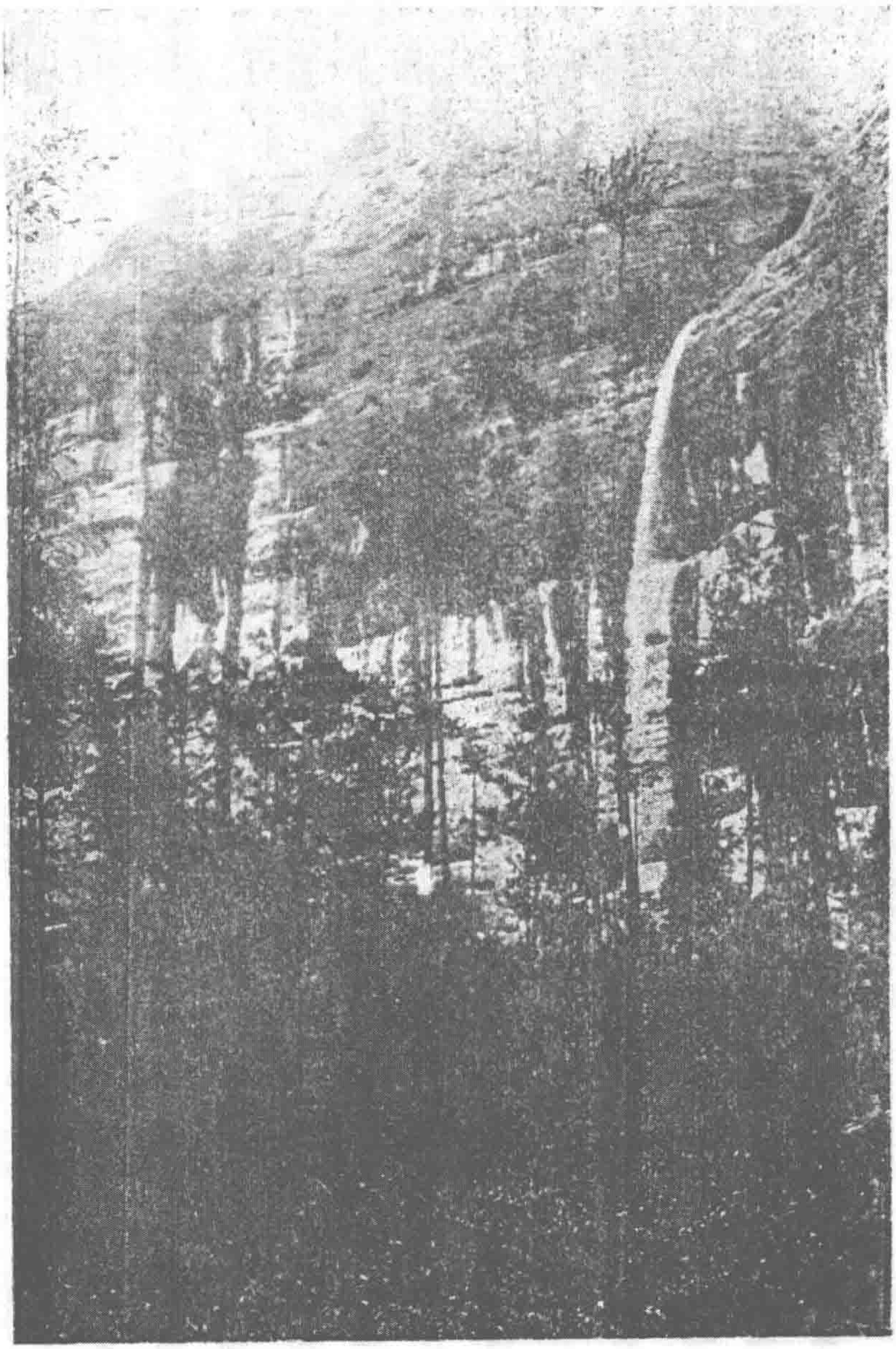
以上去。由此一直往東南。經過了兩個村莊。過一個叉口。往南是處州。偏東是壺鎭。靈巖是走南的一股道。途中有一涼亭。橫匾題靈巖二字。遂折西。約里許上山。進寺門是一條極長的弄。堂。上面是巖石。穿過去轉灣。即係大殿。供觀音，號福善寺。前有亭園。後有層樓。偏南一門。這才是寺的大門。全部寺屋。除了由前門進來時所見到的山門及二層樓外。其餘都就巖洞建築。大殿不用說。由六殿經過一小弄進去。另有一殿。這在上山所看見的。此外僧房。廚房。都在



靈巖遠望

巖洞裏。此處巖洞之大。在我遊程中確是第一次。在此休息約一小時。仍由原道回。經村莊裏街。看見許多客店。都是姓應。如應成昌。應順昌之類。跟程成昌程仁昌是一樣的用意。好像我蘇的稻香村。稻香春。杭州的張小涼。張小泉。免不了隱射二字。這都是南方人的慣技。要是從北老兒的口音讀起來順。成。仁。固然區別得很清楚。隱射的技倆。那能售呢。不過話又說回來了。北平汪麻子。王麻子。又是怎樣解釋。以汪王不但北老兒讀音顯然各別。就是吾們南方

又何曾一樣。這不是北老兒也免不了隱射嗎。我以爲這其間略略有些區別。順之與成仁是讀音上的隱射。可以說是欺朦人們的聽覺。汪與王原來是哄騙不識字的鄉下人。正是有了張小泉。才有張小淥。加上一個三點水。使得看的人容易馬虎過去。要是忽略了一邊的邊旁。那就售了計了。所以這種隱射。可以說是欺朦人們的視覺各有各的用意。歸根結底終是「騙人」。終是希望人家上他的「圈套」。



五峯瀑布

回來時候。完全依着大路走。所以不必再經方巖南面的小道。稍稍上了嶺。下來。就是巖前街。其時西南方黑雲起來。已有小雨。及至寓所。果然大雨傾盆。沒有淋着。真僥倖。

此處的山。顯然跟別處不同。就是到處可以見到同赤城一樣的結構。并且很多像雁蕩的天柱峯。所以與其說是峯。不如說是巒。雁蕩的峯多奇峭。此處的巒多圓潤。一個一個突起着。好似婦女們的乳房。方巖部分極肖石門的鼓巖。所以更可以說與其稱他是方。不如稱他爲圓。向東的

一部淺赭色同茶黑色的石質相間。不見有什麼草皮。而在靈巖方面。全部作深黑色。一層一層的草皮沿着巖石的缺處生長。形成一放線狀的狀態。就彷彿一個西瓜黑色的表面上。見有深綠的花紋一般。而兩個巒間所顯出的一條白痕。這是雨後的水道。總之方巖附近(包括靈巖在內)山巒是可愛的。惜乎沒有瀑布。

自靈巖往縉雲七十里。往縉雲之壺鎮祇有三十里。因壺鎮而不能不想到仙都。因仙都卽不能不連想到當時攝影的大失敗。

寫到此處。忽然想起下雨之。山水暴注入溪。亦極可觀。卽至三樓。果見方巖水溜有兩處。卽携攝影機往屋後空地攝影。店主人跑來告訴我說。「這算什麼。五峯瀑布今天才大呢」我當時因爲他這一句話。受到很大的感動。以爲方巖本來是沒有瀑布的。今覺聽到五峯瀑三字。轉一句文說「不禁爲之神往」當時我就停了那扳機的工作。隨着店主人回寓。穿上套鞋。披上雨衣。就挽程君爲導。他也欣然願往。於是乎出門往北。本來由屋後跨過溪。祇有三里路。現因溪水大。非繞道過橋不可。就有四里多。其時山間雲氣滃然。細雨迷濛。似無晴意。

過橋後。往南折西。先見二峯。再轉過去。五峯才完全見到。一路穿行松林中。極幽深之致。瀑布數處。時從松枝隙裏看過去。自峯頂直瀉下來。程君說這都不是瀑。所稱爲瀑布的。祇有瀑布峯一處。晴時水較小。大雨後極可觀。攝其高度。不亞於雁蕩之大龍湫。到中部懸空飛灑。其狀尤異尋常。可以沿着巖壁在瀑布的後面走過。直達五峯書院。院屋有樓。依巖建築。現爲農民居住。骯髒不堪。殊爲此勝區減色。書院之西。又有水溜兩處。其一正在兩峯中間。又似小龍湫。一則純屬懸空。人過其下。點點灑落。宛如細雨。五峯書院之峯卽名瀑布峯。其東爲固厚峯。固厚二字。明明是形容峯的闊大。峯有巖洞一。中建胡公家廟。祀胡公。對面在桃花峯與覆釜峯之間。亦有一瀑。桃花峯下巖石色如桃花。故名。覆釜純係象形。進山第一個峯名鷄鳴。因爲遠在東面。日出時第一見到日光。所以命名鷄鳴。是叫人會意的味兒。

此處有森林。有飛瀑。有幽壑。有敞巖。眞是絕好地方。就風景言遠在靈巖上。然而來方巖的。靈巖尙不去。何况五峯。

書院爲朱晦翁。呂東萊。陳龍川讀書處。在胡公家廟巖石上有兜率臺三大字摩崖。還是晦翁所書。現在字跡雖模糊。還能辨識。壁間近人題句中有「迎面峯巒如伏虎。回頭人海不聞鷄」一聯。頗可誦。

回路見方巖後面亦有水溜數處。極壯。回頭五峯。飛瀑大有戀戀不捨之意。山水之移情竟如此。憶余自四月間開始旅行以來。所謂浙東之瀑。石門。雁宕。石梁。都先後到過。此處五泄五峯均在無意中

得之。遊五洩的必窮其源。然後可以見他的險。五峯妙在懸空。人能自瀑後穿過。可以當得一奇字。雁宕波瀾壯闊。惜地處偪促。賴有剪刀諸峯點綴左右。益見勝場。石梁之擅勝處。全在左右兩溪水會合後。自梁下穿過。然後直瀉而下。至於石門。則尋常一瀑布而已。此外天台之珠簾水。亦頗不弱。惜爲石梁所掩。浙東瀑布。恐怕盡在于此。我於數月間。竟能一一遊過。深幸山水有緣。頡剛聞之。不知作何感想。

在寓擬呈復稿件。居然義烏兩件。永康一件。均脫稿。夜九時睡。

二十八。星期二。早五時餘起。六時起程。先時有霧。頗陰。後見晴明。出山口時。遠望五峯。似有低徊戀惜之意。此處實有整理必要。就五峯書院及胡公廟兩處原地。改建房屋。溪邊剷去雜樹蔓草。除保護原有松林外。復廣事添種。固一絕好避暑處。可惜現在交通還不方便。

四十里四路口。過此就是東陽地界。在此四十里中。曾經過九個村鎮。街道狹窄。房屋破舊。一種惡濁空氣。令人不敢下轎。我對於永康的感情。本不甚佳。小小縣城裏。沒有一處可以使我發生一種較好的情感。尤其是縣前街一帶。最令人不敢逼視。這是最初到永康時所得的印象。此次重來。亦復如是。悅來店一號房間。已有電燈。當較可住。但臨街窗戶。用兩塊木板關閉了。太黑暗。開放後蒼蠅多得不得了。並有臭氣。因此夜間亦不敢開。然而關閉以後。悶熱異常。至不耐。床帳成灰色。且有臭虫。第二日祇得加緊工作。趕赴巖前街。料想當較永康悅來爲清潔。到後果然。

轎夫在葛府午飯。此處離東陽尙有四十里。自巖前街到東陽。合計百里。但路不大。實際上祇有九十里。在轎中藝術文集閱畢。且將羅斯金藝術論亦看完。此番在途中。除了上述二書外。魯迅先生的吶喊。亦居然卒讀。小說向來我所不喜歡的。今爲魯迅先生破此習慣。四時進城。仍寓之美。即到警察所及縣政府。得見最近滬報。

二十九。星期三。昨夜之美住客頗多。起初時飲酒猜拳。入後談天甚劇。令人不能安睡。今早四時即起。五時起程。稍有曙光。出城到接官亭。天才大明。後轉北。這才跟往義烏一條路分叉。渡東陽江。路遇許多梨担。因爲今天東陽是市集。二十三里。在二十三里略停。此處距義烏二十三。東陽亦二十三。故名。頗有市面。街道上居然看到剪髮的女子。二十七里蘇溪。適逢市集。熱鬧異常。梨棗極多。有人專收鮮棗。是做南棗同蜜棗的。八里到八里喬頭。二十二里牌頭。時正三點十五分。即換乘人力車。四十里到諸暨。已五時。復換車往汪王。中途在曹家埠。車夫自己更換。趕到輪船埠時。正七點四十分。官艙已無餘位。仍在篷船上跟人家合一舖位。八時開船。月色極好。

三十。星期四。清早五點半到江邊。雇車回寓。

雨花臺之游

劉鍾宇

雨花臺為首都四十八景之一。夙稱名勝。與莫愁湖清涼山相媲美。客有遊於首都者。罔不涉足其間。以飽覽美景與憑弔古蹟以為快。予家居首都中華門內。離雨花臺祇隔六里許。以予生性孤僻。暇輒以為宇宙間之良友。莫名勝若。流連其間。既可賞玩自然美景。增添詩囊中之材料。復可呼吸清新空氣。以清神志而裨體軀。懷古之情。亦每因置身勝地。往往油然而生。可謂兼數長而俱有之矣。

出中華門纔二里。遙覩小阜隆然突起於前。而蜿蜒盤折。自成一氣脈者。即雨花臺也。抵同善堂。即為該山之麓。山行約數十武。則見荒塚纍纍。青草淒淒。生則徒作名利之爭。死乃同為枯骨之朽。亦可慨已。山中又有一偌大之塚。即癸丑年討袁之役革命健兒葬身之所也。時過景遷。誰復憑弔。未幾。抵一磚砌圓門。上鐫「雨花臺」三字。頗挺秀。古石蒼碧。猶可辨識。越石門。左旁有明儒方正學孝孺先生之祠。拾級而登。瞻拜方公之遺像。高風亮節。忠義凜然。不禁有感於年來世風不古。人心日偷。擬諸昔賢。能不汗顏。拜別後。復前行。即見第二泉茶舍。舍中有一泉。水頗清冽。其地築有雅室。可以啜茗。休憩之餘。則見紅花數朶。掩映於山壁綠葉間。似含笑而迎人者。而夏日之古籐映窗。野蟬鳴樹。亦復彌增佳趣。時則涼風習習。解人煩悶。誠人生偷閒之幽境也。茶畢。偕友陟雨花高崗。遙矚鍾阜。如虎踞巍然屹立。山半有屋宇巍然。宛若方城。拱抱其間者。即孫中山先生之陵墓也。背陵有赭赤之屋。狀類古堡。樹木蓊鬱。隱蔽其中者。即明孝陵也。以明太祖之為人如何。史有專紀。姑不贅述。惟追憶中山先生致力國民革命凡四十年。畢生主張廢除不平等條約與打倒帝國主義。以救我四萬萬同胞於水深火熱之中。使其能解倒懸之苦。若而人者。在廿四史中。孰與為儔。北望長江。風帆點點。浮懸於一匹白練似的江水之上。洵美觀也。回顧南京城之蜿蜒曲折。城中之屋宇比櫛。粉壁連鱗。可見其人烟之稠密。市廛之繁盛。益之以山川壯麗。氣象崇宏。舉國首都。奠定於斯。孫總理之卓識遠見。信非常人所能望其項背者也。而況交通轉輸之便。於鐵路則有津浦滬甯。於航行則有長江輪船之往來。水陸方面。了無阻滯。又附以虎踞龍蟠之形勝。文物典章之故京。為首都生色。豈淺鮮哉。至若南望。則田疇縱橫。阡陌交錯。遠山含黛。桑蔴遍野。詩情畫意。美不勝收。與趣盎然。直令人有不忍遽捨之概矣。

環山之中。有一古墓。短垣繚繞。碑碣猶存。上鐫「明儒方公孝孺之墓」等字者。即方正學先生遺骸埋葬處也。每屆夕陽西下。暮色蒼茫。憑弔方公之忠魂。撫斷碣。摩古松。徘徊其間。倍覺悽然。

上述登雨花臺所見者。不過風景中之梗概而已。作者生於首都。常偕親友作雨花臺之游。或可倖免走馬看花之誚歟。則今茲所述者。實乃其遊覽該地四時之心得耳。姑書其個中經驗於后。以作未登斯臺者之臥遊焉。

時際陽春。風和日麗。山草吐青。楊柳嫩綠。雜以紅白相間之野花。頓呈一種美艷天眞活潑自然之情態、洵足陶醉一般騷人墨客也。矧惠風和暢。日暖宜人。仰視天空。則見雨花臺上。紙鳶競舞於雲霄。爲狀各殊。花籃也。紙蟬也。蜈蚣也。蒼鷹也、紙燈也。絹製美人也。形形色色。莫不爭奇鬥艷、炫耀於空際、此外則見遊春士女。三五成羣。喜作郊外之踏青。又有鑿土穿岩。尋覓雨花寶石。歸以供其案上之淸玩者。亦有煮茗於第二泉、縱談上下古今。幽然而動遐思。致生其懷古之情者。與會淋漓。則又題詩於壁。以抒情寄意。視爲快事。更陟雨花高崗。舉目山河。慨然有攬轡澄淸天下之志者。是皆登斯臺者所發生之樂趣也。

夏日暑氛甚厲。驕陽逼人。斯時遊客爲追暑計。往往携酒肴。設筵於古剎。以饗賓客。或擇幽靜之地。佈啖鮮菓。實行其沉李浮瓜之樂事者。且又有閒眺野景。靜聆蟬鳴枝頭、藉以訴其胸中之不平者。要知炎夏之際。遊覽雨花勝地。雖不及登牯嶺以觀五老峯之飛瀑。陟莫干山賞玩竹篁之幽邃。遊北戴河遠矚沙鷗之翱翔。及海波之激盪。與夫置身西子湖中、駕畫舫、近泊三潭印月、以寄其逸興。然而雨花臺畔之一觴一咏。固亦不失人生之雅事也。泊乎夕陽啣山。晚鴉噪林、斯時偕友登雨花高崗。遠眺長江。宛若一銀白之長練。而悲壯落日。其色鮮紅。掩映浮行空際之淡雲。優遊自得。了無機心。卽此一副天然圖畫。亦足陶醉人生而有餘。

溽暑漸退、涼秋倏來。天高氣爽。山色似妝。登雨花臺上。則見落葉蕭疎。秋光爛然。斯時遊人。雖無春夏之踴躍。第節屆重陽。首都士女。又喜往雨花而登高。姑不論其是否拘於習俗與迷信。試一念及秋風微涼。景色蕭條之際。偕良朋。携對味。擇雨花高處。極目大地。賞玩秋景。襟懷高澹、物我皆忘。把酒臨風。倚巖高歌。寓豪雄於閒逸。亦人生之樂事也。

時屆隆冬。氣候嚴寒。斯時往遊雨花臺者。又較平常爲稀罕、惟予則每值嚴冬風雪之候。輒喜持杖獨往。見夫滿山沃雪、皓潔似銀。而臺畔之老樹差參。枯枝槎枒。幾盡爲積雪所封蔽。而老幹之橫斜而突出。不畏寒侵。似有馬伏波老當益壯之氣概。幽獨靜觀、至耐人尋味。鄉間之橫塘方沼。觸目盡見。雪甫霽。陽光直射其上。互相反映。明鏡閃耀。庶幾似之。猶憶前年大雪霏霏、道塗爲塞。予則冒雪獨往、携巨杖。佩望遠鏡。並偕「柯達」情侶、以攝取郊野之雪景。以歸作紀念。或值登山臨水之頃。詩興勃發。則藉吟咏以取樂。

予每閱泰西軼事。述及西方人士。慣喜作雪中旅行。甚至冒大雪而探險。亦復視爲常事。則渠等之心健而體壯。有由來矣。卽以彼邦之稚子幼童。亦恆喜於風勁氣寒之候。散步海濱。躑躅沙灘。以爲樂事。其體格自幼卽獲得相當之鍛鍊。及其長成。故亦能耐苦勞而不辭。國又安得而不强乎。反觀我國士女。每逢風寒氣冽。便以圍爐談話爲樂事。或舉行消寒會以遣興者。其不爲西人所竊笑者幾希。

上述雨花臺之遊。覽胥得之於予個人經驗之中。拉雜書成。聊供一般遊人之採擇。俾知雨花勝跡之安在。並瞭然於每歲何時往遊其地。始確能領略該名勝之眞趣也。作者來滬。已有年餘。每值抑鬱煩悶之際。追憶雨花遨遊之時。狂嘯高歌。暢飲縱談。唾壺幾爲之碎。流連忘返。直者不知人間有愁苦事者。此景此情。仍縈迴腦際而不能自已。顧復以事務羈身。未克偕友重登斯臺。嘯傲烟霞。賞玩景物。徒喚奈何。是則此篇之作。亦聊以首都鄙俗之士人。書其多年遊雨花臺之經過。以誌鴻爪。且藉以供後之遊者之參考云爾。

旅行機關之服務

美國芝加哥 Chicago 有銀行家某君。漫游美國。忽得家中急電。以要事促歸。時赴美之快輪。能於數日中橫渡大西洋者。適僅有一艘。業已開行。某君不得已。乃就商於某旅行機關。知數分鐘內。卽有飛機出發渡海峽。遂急驅汽車至克羅頓 Croydon 航空場。及抵法國之歇爾部耳。Chertourg 尙待二十分鐘。而該輪始至。某君此行。設不商詢旅行機關。恐未必能知有飛機出發。而遂得趕及快輪。而此種行程之部署。亦卽旅行機關所以爲公衆服務之一。

東北展痕記 [四]

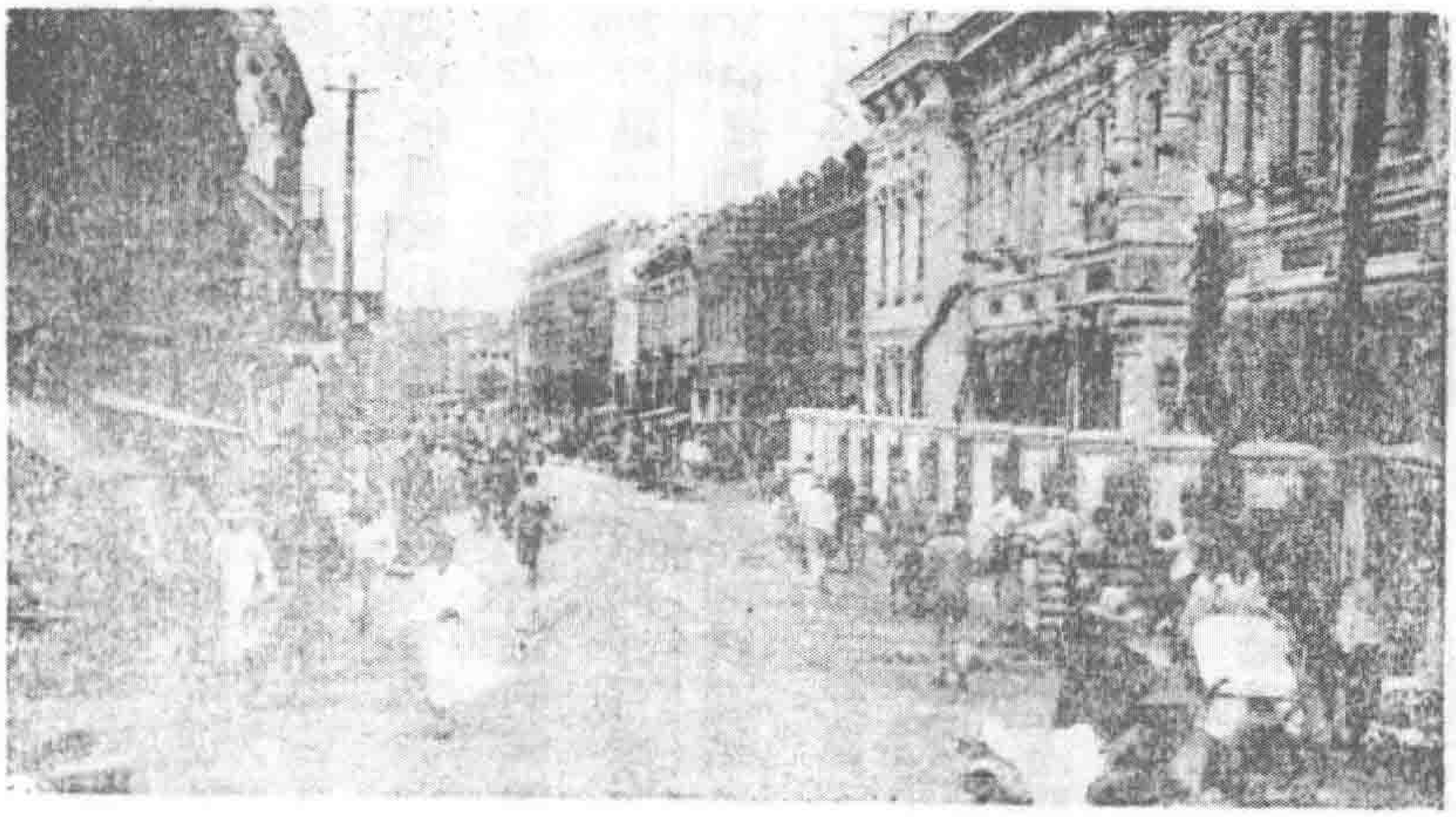
趙君豪

(二十三)長春一夕談

自遼甯北至長春。爲程約六小時。其南滿車中之情狀。曩已紀述之矣。茲所欲言者。爲抵長春以後之事。余儕抵長春。卽赴各界之宴會。席中所聞。備極沉痛。際此中俄風雲。日趨緊急。讀吾書者。其亦有所感動乎。余儕入席後。由長春大東報社社長霍戰一君致詞。霍君之言曰。於鄙人未發言以前。敢進一言。以質諸君。諸君此行。自滬而靑。而大連。自大連而至遼甯。由遼而來長春。此行果有特別感想乎。果有幾微戟刺乎。鄙人敢言其必有也。茲請以此間情況言之。鄙人於本年一月。至京滬浙各地參觀。於宴會席次。以本人所身受者。告之南中同胞。蓋東北民衆。對愛國運動。未嘗後於他人。如五七國恥。五卅慘案等。無役不與。惟以環境關係。備受壓迫。言之滋可痛心。司令長官張漢卿氏。爲一愛國青年。應付設施。均富於革命精神。與現代潮流。未嘗相左。日人恐嚇誘脅。無所不用其極。嘗有某日人往見張氏。謂君方在青年。處目今之地位。當感若干困苦。日人願竭其全力。以爲君助。張氏聞言。殊爲不懌。某日人方欲更有所言。則張氏已拂袖而起。日本處心積慮。於斯可見。而其手段之卑劣。有識之士。同所齒冷也。東北之最感困難者。卽新興事業。每受多方阻礙。以言鐵路。若於關內。拾籌款外。他無所謂困難也。若在東北。則情勢逈異。款告成矣。一切可以舉辦矣。而極大之阻撓。必橫梗於前。使無進行之可能。以過去之事言之。日人舉動。至堪髮指。或謂東北爲全國最富饒之區。斯語也。自表面觀察。似尚可信。惟一究其內容。則東北經濟。都爲日人操縱。可謂爲最窮困之區。朝鮮銀行之金票。流通市面。固無論矣。南滿各站。無不有日人之信託公司。隨時可以左右金融。東北出產。盡在他人支配之下。大豆利源。亦入日人之手。農人終歲辛勤。盡爲他人作嫁。故東北雖號稱富饒。實爲全國最窮困之區。詎不可信耶。東北言論。亦在外人掌握之中。華人所經營之報紙。其力遠不敵日人所經營者。蓋日人所辦之報。資本充。實力足。每有事故。不惜張大其詞。肆意挑撥。又復利用好奇心理。故作驚人之筆。是非顛倒。黑白混淆。撲朔迷離。孰眞孰僞。讀報者亦無從而辨別矣。日人又在南滿沿線。設立學校。華人子弟之受其敎育者。據最近調查。已達三萬餘人。言之殊可駭嘆。國人再不加之意者。若干年而後。將成何景象耶。吉林全省人口。韓人佔十分之七。華人僅居其三。租地置產。雀巢鳩佔。長此推演。國亡無日矣。或謂中國統一。卽可解除痛苦。其實統一而後。不求根本之謀。痛苦解除。期於何日。朝鮮劃界問題。今日切要之圖也。東北之苦痛。全國之大問題也。全國民衆。其如何淬勵奮發而解除之。不得不

仰望諸君之鼓吹。以喚起國人之注意矣。

霍戰一君之言既畢。繼起演說者復有數人。均甚精警而透澈。惜余



哈爾濱南頭道街

健忘。未可悉載。茲就記憶所及。約略述之。罣一漏萬。所弗免也。長春自強校長楊世楨之言曰。滿州名詞。在二百餘年前用之。日人復高唱于今日。吾人應力加糾正。不復再用。吉林二師校長謝雨天之演詞曰。在三來復以前。太平洋會議委員某日人。來東北考察。滿鐵會社請其講演。某日人謂日本殫精竭慮。於此一片土努力經營。亦既有年矣。就事實言。東三省之公安政治經濟文化。莫不在日本之掌握中。雖然。日本果以何策而取得之。日人無容諱飾。即就目下經營東北之事實。公諸世界。彼英美人亦未能否認也。日人之言。茲已露骨。余儕幾不能忍受。其尤荒謬者。滿鐵會社某科長更唱謬論。杜撰若干證據。謂東省土地本非我有。此種言論。類似瘋癲。本不值識者一笑。雖然。余儕又安能默爾而息。余儕應力加準備。以斥此荒謬之說。告諸友邦。非然者。太平洋會議開幕。日人鼓其如簧之舌。淆惑世界之聽聞。縱未能取得各國之同情。然於吾國已有若干之損害矣。吉林二中校長鄒陸涵之言曰。東北幅員遼闊。全面積約有五六省之鉅。人口二千數百萬。居民則漢人佔十之八九。滿人僅居其二三。漢人之來也。都困於生活。來此就食。其以貧乏來者。未及數載。必成小康。積日既久。或且富裕。良以東北土地沃饒。出產豐富。日人於此垂涎已

哈爾濱之道外六道街



四一四九八

久。故其設施皆圖永久。試觀其高大建築。可歷百年而不壞。跡其存心。意存久佔。幾視若第二故鄉。觀其行動。察其言論。固不難洞燭其

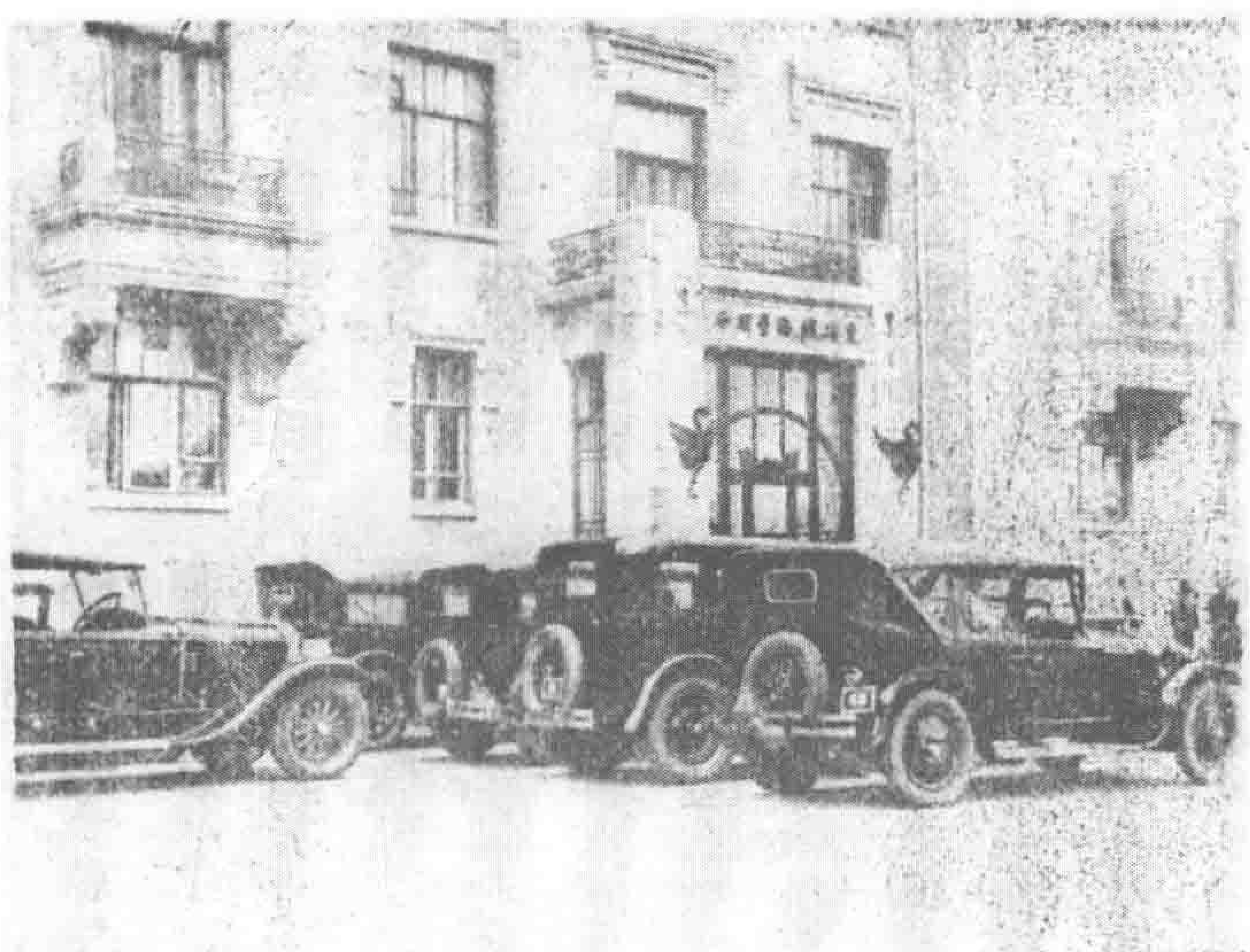

哈爾濱之旅館

奸也。以言南滿鐵道。固號稱爲單軌者。但一察其內幕。則敷設雙軌之處。反視單軌爲多。一旦有事。則立時可化爲雙軌。南滿沿線。有軍隊二十餘萬。換防士兵。相望於道。若輩一至中國。必先學習方言。熟察社會情狀。蓋不如是。不足以遂其陰謀也。又有一事。應告諸君。山東之張宗昌。幾爲舉世之人所不齒。然而彼有一事。具有殊勳。其事維何。即魯省移民東北是已。魯省頻年飢饉。重以苛政。民不聊生。其無衣食者。於萬不得已之中。就食東北。以去年一年計之。魯省災民至東北者。其數在百萬人以上。此百萬魯人。既至東北。有田可耕。不復思去。實予東北以極大之助力。蓋東北地廣人稀。韓人長驅而來。乘隙而入。爲害之大。不可勝言。魯民來此。可遏亂萌。故張宗昌之爲人。綜其一生。無一是處。然彼能驅人來此。無意之中。獲此效果。謂爲具有殊勳。庸不宜乎。張伯苓氏於東北情形。較爲熟悉。彼之主張。以爲欲救東北。捨移民外。別無良策。移民愈衆。則收效愈宏。諸君輿論導師。社會先覺。幸以移民之事。宣告國人。行見東北之大。盡屬同胞。實力既充。聲威斯振。彼陰謀者。又安得而狡焉思逞歟。

哈爾濱之新市街


(二十四)自長春至哈爾濱

余儕於長春小駐。行蹤為時至暫。市街情狀。不暇遊覽。兼以時在昏夜。驅車一瞬。印象殊微。故於長春之事。無可紀者。既至車站。卽登東省鐵路車。長春報界諸君。復勞殷勤走送。片刻周旋。遽爾言別。拳拳之意。彌弗能忘矣。東省路車。其格局佈置。與南滿迥殊。車中情形。有足述者。余儕所乘。為頭等臥車兩節。余前嘗述南滿車。其車輛構造。一仿美國之普爾門式。客座舖位。設計精巧。而東省車則與歐洲火車。彌復相似。余儕所乘者。與國際列車。初無二致。每室有固定之舖位。有容一人者。有容二人者。有一室而容三四人者。至容一人者。在余儕之車。僅有一室。東省路車身壯麗。其規模遠過南滿。惟清潔則似稍遜。臥室之外。有行道甚闊。旁置短椅。可以張合。凭窗坐此。遠矚車外。景物如飛。至臥室之中。陳一短几。几上電炬。覆以紅紗燈罩。燈下閱書。乃勿費目力。至臥於榻上者。則枕畔別有一燈。隨時可供啓閉。榻位之上。一氈而外。復有軟枕。其清潔雖不若南滿。然已遠過他車矣。窗幃多製以絲絨。惟強半汚舊。此車初告成功。必極絢爛。茲雖稍有汚損。但猶未減其壯觀。余儕初意此行愈北。氣候愈寒。登車而後。強半自鍵其門。以為午夜宵深。或且寒氣侵入。豈知轆轆車聲。夢魂都適。一覺醒來。了無寒意。既抵哈埠。則風日之美。宛若江南。而氣候之佳。且無殊海上也。車中僕歐。都為俄產。茶水供給。恪恭將事。惟以語言不通。未能呼取如意。告以英語。則瞠目不知所對。所幸此輩猶能略知華語。尚無扞格之苦。地自長春至哈爾濱。約十九站。余儕所見者。為寬城子一站。其他較大之站。若窰門雙城堡等等。都於睡夢中過去。翌晨七時。余儕盥洗方畢。略事整理。車已抵哈。哈埠歡迎諸君。已相候於站。遂相將而出。止於莫迭兒旅館。


東省鐵路管理局

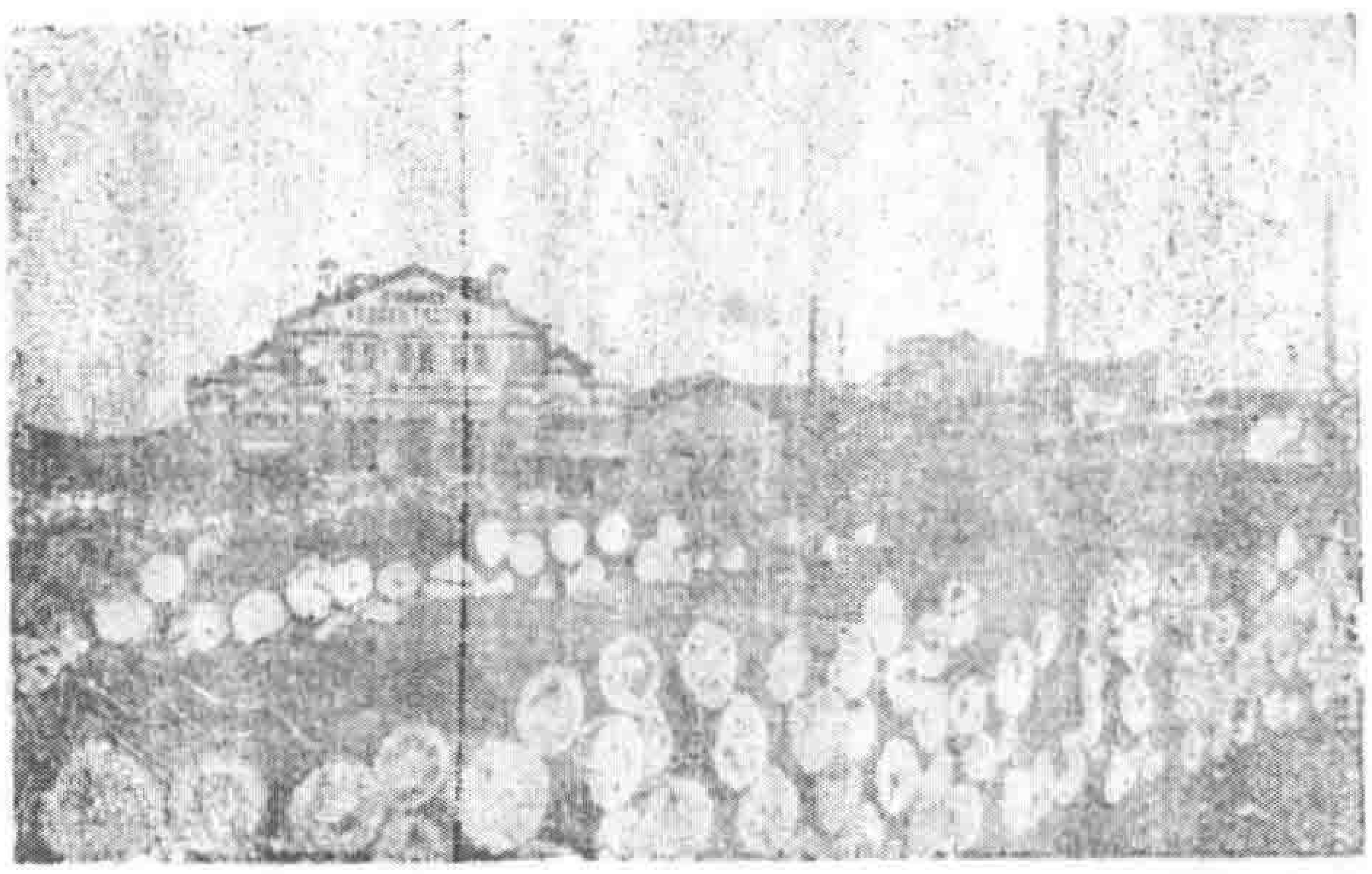
(二十五)哈爾濱之認識

際茲中俄風雲日趨緊急。哈爾濱為東省路局總樞紐。又為此次事件之產生地。世界各國。萬目睽睽。莫不注視於哈爾濱。而哈爾濱所傳來之消息。尤足左右人之視聽。哈爾濱究為何如之地。國人痛切髮膚。是不得不有相當之認識矣。余儕在

四—五〇〇

哈。時僅三日。偶有見聞。亦復淺陋。茲姑就所知。約略述之。哈埠開闢。僅三十餘年。最初僅有二三漁村。其地處吉林之極北。東南與阿城縣相接。西南與雙城縣爲鄰。論其面積。爲吉林各縣中之最渺小者。後設縣治。由阿雙兩縣各劃地若干畝而成。哈埠居松花江南岸。渡江北。指即爲黑龍江之地境矣。言其沿革。則亦最近數十年間事。當前清光緒二十八年。烏蘇里支幹各路告成。俄人於哈埠肆意經營。不遺餘力。哈爾濱之名。始微聞於世。彼時清庭夢夢。固不論主權喪失與哈埠之衝要也。迨至光緒三十一年。中日訂滿洲善後協約。闢哈爲商埠。始設濱江廳。處理民政。而中外商賈。復雲集於斯。市面愈興。其名愈著。洎夫民國三年。歐戰爆發。蘇俄革命。哈埠商業。一落千丈。我國於是逐漸收回中東路界政權。並設東省特別區。吾友瞿紹伊先生。供職哈埠。曾與接收俄人最後殘留而侵我政權之市董事會之役。及今言

東省林業公司之外觀



之。俄人次第還我政權之事。猶復津津有味。嗣後大戰終了。蘇俄政府告成。中俄訂立協約。東省鐵路中俄人員各任要職。俄人於應得權利外。不得作主義之宣傳。載在約章。言之鑿鑿。詎意俄人險狠營蓄陰謀。今者宣傳共產。查有實據。我國於無可如何之中。作正當之防衛。世界果猶有公理。俄人又有何說耶。哈埠地面。可分爲道裏道外與南崗（亦名秦家崗或稱上崗）三大區。所謂道裏道外者。係以東省鐵路爲界。東鐵橫貫哈埠。凡在鐵道以西者。謂之道裏。鐵道以東者。謂之道外。道裏即昔日之俄國佔用地。市廛櫛比。大廈崇樓。爲商業最繁盛之地。亦即哈埠精華所在。余儕步行道途。耳聞目擊。都屬俄化。街上行人。亦多俄產。其情狀與海上迥異。小立移時。儼然置身異域也。至道外。現屬濱江縣。多爲華人住宅。南崗地面遼闊。風景優美。中外人士。多卜居於是。而特別區長官公署。東省路局與車站。亦均在斯。近數年來。哈埠發展。有一日



膠板廠之內容

千里之勢。兼以地處特殊環境之下。虎視鷹瞵。大有人在。前途隱患。匪一俄人已也。

哈埠地處邊疆。形勢扼要。水陸交通。無不便利。其所以成爲世界名埠。羣加注視者。亦自有故。茲以其交通之聯絡言之。當知哈埠地位之造成。非爲無因矣。哈埠居松花江南岸。其商業區域。卽爲昔日江岸。貨物運輸。極臻便利。再論松花江之河流。則發源於小白山。至吉林同江縣而入黑龍江。長凡二千七百餘里。哈埠適居其中。故上下游之貨運。莫不集中於此。以松花江之上游言。則自哈沿江上溯。可航汽船。達扶餘吉林華甸等地。入支流嫩江。以達黑龍江之內地。自牡丹江南行。又可及吉林之腹部。至其下游。則吃水更深。航輪益便。可至依蘭富錦同江伯利瑷琿。入黑龍江而出太平洋。若由伯利南行入烏蘇里江。則又可達中俄交界各埠。以上所述。僅就水道而言。其交通之便利既已如是。而其陸路之往還衝要。更不待言。東省鐵路。橫貫哈埠。西上直達歐洲。自巴黎至哈。爲時僅十有二日。自莫斯科在哈則僅七日。歐亞交通。此爲孔道。由哈南行。經長春遼甯而至大連。遂入黃海。更由遼甯而至平津。亦甚便捷。至海參崴。又在太平洋之濱。爲東省路起點。由此一觀。哈埠水陸交通。錯雜縱橫。四通八達。莫不以此爲集中之點。則其形勢之扼要。前途之發展。自在吾人臆測之中矣。不特此也。凡北滿蒙古之出口貨物。亦先集中於此。然後運往海參崴及大連。故哈爾濱在北方之重要。實遠過於南方之上海。而哈埠每年出口貨物之價值。必超過於入口。近年以來。突飛猛進。此亦特殊現象也。甚於上述原因。哈埠工商業。無不發達。最大之工廠。若榨油廠毛織廠麵粉廠膠板廠等、均有極偉大之廠基。極新之機器。與夫優美之出品。且此類工廠。什九爲國人所經營者。哈埠因出產豐饒。生活優裕。中下之家。其物質所享受者。較之南方。奚啻倍蓰。故工人之工資。亦甚優厚。言其商業。則亦因交通便利之故。市上所售歐美貨品。無不應有盡有。其貨物之新奇。或且過於上海。道裏一帶。商店林立。多由西人主持。其船來品大率來自大連。最大之百貨商店。若秋林洋行等。雖不及先施永安。然亦電梯上下。百貨駢陳。仕女如雲。極盡陸離光怪之致矣。哈埠近數年來。各項企業。一日千里。其未開闢之地。猶有三分之二。南中資本家。苟能挾若干金錢。聯翩赴哈。從事墾闢。則未來希望。甯有涯涘。哈埠貸款。其息金最高者。可得七分。卽在最低。亦得三四分。且有人願作担保。余嘗研究其故。則借款者借得鉅資。從事於工商業。其胸中已有若干把握。蓋哈埠不營商業則已。如其爲之。稍盡心力。無不獲利。某君語余。哈埠進步。昔者可謂與年俱進。今則發展益速。可謂爲與日俱進矣。

（二十六）文物研究所

余嘗於參觀文物研究所後。深致歎異。何俄人蓄意之險。而謀我

之亟也。文物研究所為東鐵附屬事業之一。曩由俄人主持。其中所有搶書報。外多屬秘密文件。於北滿蒙古之山川形勢。人情風俗。出產品物。莫不一一調查。至為精密。其中所言。泰半為我華人所未及知者。而俄人竟一一調查之。製為標本繪成圖說。一室之中。瞭如指掌。在表面觀之。似為文化機關。但考其實際。俄人用心。果何在耶。自東北當局收回東鐵侵佔之主權後。文物研究所亦同時接管。其初未重視之。嗣後稍加考察。發現上述文件。始知俄人之陰謀。固無往而不用其極也。特區教育廳長張國忱氏洞察其害。力主改歸華人管理。將其文件一一收藏。其他陳列。仍有其舊。每日開放若干時。准許民衆入內觀覽。使成為一完全之文化機關。將來即改為東北文化社之分社。意至善也。余儕到哈後。由張廳長導往參觀。其規模不甚宏偉。然陳列之品類多精細。其樓下一室為書報室。均屬俄文。余儕多所不解。先於客室中稍憩。由某君演說。述明接收文物研究所之經過。次即導吾等登樓觀之。其中約分四五室。有一室陳列瓜果標本。異常美觀。有數種多為南人所未習見者。而每一種類之上。又籤註說明。閱之一目瞭然。塞外皮革素馳盛譽。所中又羅列灰鼠狐肷之屬。陳諸玻璃櫥中。其物殊屬名貴。價亦不貲也。另有一室。陳列大豆標本。蓋大豆一物。東省所產最為富饒。余儕觀其標本。則東省所產者。其結實至為苗壯。室中又有一極巨之地圖模型。隆起者為山脈。低窪者為河流。濃密者為森林。坦蕩者為平原。俄人均實地考察。匠心製之。大好山河。任人測繪。吾人於觀覽之餘。不禁感喟久之。而俄人侵略北滿之初心。亦昭然若揭。苟非歐戰爆發。帝俄覆亡。凡此種種。均俄人制我死命之工具也。其他又有一蒙古人之模型。形態逼肖。與興安屯墾區影片中所見。足資印證。初無二致。蒙人張幕為家。模型製蒙人之家庭。老幼男女。圍爐而坐。其老者方吸烟。座旁爐火熊熊。為狀若在冬日。吾人初見模型。疑為荒漠。即而觀之。輒為失笑。俄人技藝。亦殊可驚也。

(二十七)特區哈爾濱電話局

東北之長途電話。計長一萬八千里。其通話之敏捷。余儕於到哈後。曾通話遼甯。瞬息之間。傳音千里。余已紀述之矣。到哈日之午後。余儕乃親赴特區哈爾濱電話局(即道裏電話局)參觀。由東北電政監督蔣斌局長。沈家楨主任工程師。黃君可諸君招待。電話局之屋宇。至為精美。新式自動電話機。與海上近頃所裝置者。輒復相似。有最近約三千餘號。將來擬擴充至五千號。期以三年。可告成功。目下方在進行之中也。余儕於各室參觀既竟。即入廳事稍憩。廳事至為軒敞。光線尤極明朗。其中滿佈黨國旗。余儕相繼入座。由蔣監督起立致歡迎詞。并述哈埠之沿革。番茄沙司君既隨余儕到哈。至是即在此廳事中攝取電影。於是同人之一舉一動。又上銀幕矣。按哈

爾濱電話局原爲中東路局越權經營之市內電話房。開辦於民國七八年間。創辦之初。僅裝有手搖機。卽所謂老式電話機者是。及至民國十一年。營業發展。又改裝自動機。彼時電話局之業務。一切由俄人把持。華人固無過問之權也。迨至一九一九年七月二十五日。蘇俄政府外交部發表宣言。謂東省鐵路及前俄侵佔中國之主權。一律無條件交還中國。我方乃根據宣言。於十七年十二月廿二日。經蔣監督奉東三省政府命令。以迅雷不及掩耳之手段。來哈接管。收爲國有。遂改組爲哈爾濱電話局。俄人雖欲反抗。然以我方佈置周密。亦無可施其狡展矣。該局就行政系統言。現隸屬於東省特別區。此外濱江縣區域（卽道外）亦有商辦電話公司。與道裏電話局（卽特區之哈爾濱電話局）各自通話。不相聯絡。道裏電話局既爲中國接收。雙方遂謀聯絡。藉便交通。乃於本年二月。商訂聯絡合同。自二月一日起。道裏道外兩區域開始聯絡通話。又以哈爾濱長途電話局歸併特區電話局。同時又與哈滿綏長途話局聯絡通話。自茲而後。特區縣境市內長途以及中俄國際間。舉凡話線所達之處。俱可由特區話局之電話通話矣。該局又以從前所訂章則。其利益多偏重於俄人。收回而後。次第修改。以杜漏卮。而重主權。又以哈埠商業。日益進展。此後電話業務。必遠過今日。故蔣監督沈局長黃工程師正力謀擴充之道。冀與津滬電話事業媲美。蔣氏等從事電政甚久。又富於毅力。數年而後。吾儕再來哈埠。則今日之理想。必可一一實現矣。該局之通信網。東至綏芬河及海參崴。西至齊齊哈爾滿州里。東北至巴彥。北至海倫拜泉吉岡。南至陶賴昭長春遼甯。可謂無遠弗屆。余儕參觀之餘。深歎爲南中所弗可及。時至今日。滬甯雖已通話。而滬杭一線。猶未告成。至願當局速起努力。庶與東北電話事業並駕齊驅也。

（二十八）東省鐵路管理局

於未述東省鐵路管理局之先。應先略述東省鐵路之歷史。世人於東鐵沿革。容有未知。不憚煩瑣。約略言之。在十九世紀之末葉。歐俄經濟實業。日趨發皇。而西比利亞與遠東。各處極端。地角天涯。宛同隔世。於是俄人發其雄心。與築西比利亞大鐵道。自一八九一年開工修築。至一八九五年。復提議將路線終點。達於遠東。擬由赤塔經過司列青斯克。順石勒基河至坡克羅夫斯喀牙站。再行循阿穆爾江沿至伯利。以與烏蘇里鐵路啣接。將全線成一弓形。惟以路線過長。工艱費鉅。於是更有主張在此線修築後貝加爾鐵路。至坡克羅夫斯喀牙站。而阿穆爾亦然。但此間又層巒疊嶂。氣候不良。施工非易。最後俄政府始主張假道中國北滿。修築支線。以與西比利亞大鐵道啣接。東達於太平洋之濱。謂假道中國。可省一千一百十一華里之路線。行程運輸。兩均便利。兼以氣候溫潤。出產豐饒。非若阿

穆爾之荒漠無垠盡屬不毛之地也。議既定。適一八九六年。（光緒廿二年）俄皇尼古拉第二行加冕禮。清廷派李文忠公為祝賀專使。俄政府因假此機會向李開始談判。李主不可。彼時名儒張正恭亦著論闢之。謂遠東民族。均懼俄人。其事遂寢。同年五月十八日。中俄締結中俄銀行董事會協定。至五月廿二日訂定中俄莫斯科條約。按一八九五年中政府向俄借款。遂成立中俄銀行。協助中國經濟財政商務實業之發展。俄國銀行家。亦代銷股票。至是中俄銀行董事會協定既成。華俄道勝銀行遂根此協定獲得東省鐵路建築權。該銀行對於俄政府負有修築東省鐵路之責任。組織特別股份公司董其事。經李文忠公之同意。惟聲明修築之路。不得名為滿洲鐵路。應名為東清鐵路。俄人允焉。及至民國成立。改稱中東鐵路。民國八年後易稱東省鐵路。然俄文則始終未易。譯其意蓋為東省鐵路也。按照合同。該公司管理東清鐵路之期限為八十年。但自開車之日起。三十六年之後。中國得給價贖回。至中國政府與華俄道勝銀行最後所訂立之合同。其時蓋為一八九六年八月廿七日也。一八九七年四月。開始建築。中經拳匪之亂。困難孔多。直至一九零三年（光緒廿九年）七月。全線雖未完全告成。即移交於東省鐵路管理局。於是鐵路營業。即正式開幕。運輸載客。日益進展。收入之佳。莫可比擬。迄至日俄戰役告終。於一九零五年（光緒三十一年）八月二十三日。訂樸資茅斯和約。將東鐵路南線自寬城子達大連一段及其支線計長一千三百廿四里。並大連港埠之設備與權利。悉行割讓於日。而東鐵自喪失大連港口後。運輸貨載。無路可出。乃改運於海參崴。及該埠於一八九七年建設之西南崴子。適斯時烏蘇里鐵路租歸東省鐵路管用。因是北滿貨運。無庸倒載。而得逕達海口。軍事告終。營業亦蒸蒸日上焉。

民國三年。歐戰爆發。東鐵營業。一仍其舊。未受若何影響。及至民六孟秋。俄國革命勃興。盧布大跌。財政情狀甚感困難。尤以民國九年為最甚。蓋俄國政變以後。外國軍隊。轉運如蔴。紙幣則日見低落。東鐵用去材料。均須補充。而鐵路現狀。又須力加維持。紙幣既如是低落。幾不名一錢。於是乃改用金盧布為本位。是年之秋。外國軍隊撤退。貨運增加。一切稍復舊觀。迨蘇俄政府成立。先後訂立中俄奉俄協定。將東鐵職權。重加劃分。俄人除職權以內之事。不得作主義之宣傳。是宣傳赤化一事。絕對禁止。載在約章。昭昭明甚。不圖俄人居心叵測。竟藉職權為護符。作種種陰謀。開會討論。證據確鑿。我方理直氣壯。是非所在。國際間果猶有公理。不難立判也。以言東鐵管理之系統。則以理監聯席會議為最高機關。理事會主席即為督辦。理事會之下為路局長。局長一。俄人任之。副局長二。華俄各一。俄副局長之所管轄者。為地畝處。材料處。車務處。機務處。工務處。中央圖

書館。東鐵路立各學校。醫務處。獸醫處。房產處。天文臺等。華副局長之所管轄者。爲進款處。電務處。恤金處。華俄秘書處。印刷處。等權衡職責。俄人所處之地位。實優越於華人。而俄人猶復不知自斂。圖謀不軌。危害我民族。顛覆我邦家。凡我國人。當茲危急之秋。宜知所奮勉矣。余儕至東鐵管理局參觀時。由俄局長率領員司。一一款接。聆其言論。未嘗不冠冕堂皇也。孰知余儕南歸。未及匝月。竟有此次之變。可知彼輩蓄謀甚久。隨時隨地可言親善。亦隨時隨地可以謀我也。管理局屋宇閎大。內部分處辦事。頗具規模。在事人員。勿論中俄。亦均目送手揮。異常栗六。蓋吾儕觀察東鐵。不能僅以一單純之鐵路機關視之。蓋其內部組織複雜。所辦事業甚廣。在在與政治經濟商業民生有關。而各人所辦之事。亦初弗限於鐵路方面也。在職人員待遇優厚。爲國內各鐵路冠。其優待之寬。匪特及於本身。兼可施於員司之戚鄰。某君告余。東鐵附設醫院。在路人員及家屬。如因疾病而入院。一切免費治療。固無論矣。卽在鄰人。亦可同被其澤。免費入院。此其寬大。遠非他路所可企及。管理局中另有一室。專儲盧布。卽俄國革命時所積存者。論其價值。約在數千萬以上。今則成爲廢紙。此其悽慘與德國之紙馬克。蓋等量齊觀也。東鐵機車。據最近調查。爲五百十三輛。客車共有七百十四輛。貨車共有九千九百五十五輛。至往來旅客。以民國十六年之全年計之。爲四百四十五萬七千六百零四人。東鐵附屬事業。若商務事務所。學校。醫院。林場。旅館。等。均著成績。余儕均不暇一一觀覽。惟工業大學。曾往一游。當於下段述之。

（二十九）工業大學校

余儕參觀東鐵管理局既竟。卽作工業大學校之游。大學校長劉哲。未在校中。留書同人。藉示歉忱。旣至校。由副校長俄人烏斯特魯國夫招待。烏君卽席致詞。略謂諸君光臨敝校。忭慰萬狀。世界愈文明。科學愈發達。吾儕生存茲世。欲求不後於人。非努力先鞭不可。本校之設。蓋卽以此。嗣後尤願華生逐漸增多。培植人材。用儲國用云云。吾儕亦推團員致答。由蔡彬掄君用法語傳譯。蔡君聲音洪亮。態度從容。同人均深佩之。抑且深感其代爲譯述。否則吾儕之意。無由達於俄校長也。該校爲吾儕印有參觀次序單一紙。計華生預科。附屬鐵路工業中學。測量試驗室。圖書室。暖汽機試驗室。物質抗力試驗室。校醫室。畫圖室。陳列室等。凡十餘處。吾儕循序參觀。於該校情狀。得知一二。下此所紀。皆余當時所詢。承蔡君代爲譯述者也。按該校初名哈爾濱中俄實業學校。於民國九年開辦預科。十七年十一月。我國與東鐵蘇聯代表之協定。組織新校董會。以張漢卿氏爲董事長。中俄要人。各爲董事。爲該校最高之行政機關。校長亦經董事會產生。該校設立初意。原在培養人材。以供東鐵之用。最初入學者

都屬俄人。自東鐵主權。收回一部分後。一切權利。華俄均得其平。該校遂亦准許華人入學。最初開辦僅有預備科。嗣以辦理有力。頗具聲譽。乃改爲工業大學。學校面積甚廣。計有九千五百俄尺。目下猶在擴充之中。校中教授。計正教授十七人。講師在六十八人至七十一人之間。除中文延聘華人外。其餘悉爲俄人。全年經常費。約計二十萬至二十五萬金羅卜。其建築房屋及採購機器之費。尚不在內。平均每年十萬金羅卜。至其經常費之來源。則學費可得其半。其餘不足之半數。則由東鐵路任之。現有學生一千二百人。計工科八百人。預科三百餘人。而工科之中。華人僅得八十五人。其預科則分普通班。特別班。其普通班華俄學生分別教授。所授科目純係一致。至特別班共有四年。前二年華俄人分班教授。蓋以俄文程度參差不齊。聽者授者咸感困苦。至後二年則華俄學生。可受同等教育。則併班教授矣。凡畢業於預科者。如無力再入正科。從事深造。則所學已得門徑。亦可出外謀生。至畢業學生之出路。除由東鐵延用外。多受聘於工廠。至學生學費。預科每年百元。正科每年三百元。其爲路員子弟者。每年減收百元。惟以哈埠米珠薪桂。生活程度。繼長增高。總計預科學生。年需金羅卜五百。而正科學生。則需金羅卜九百。若以南中銀洋計之。每一學生。在此校讀書。蓋非千金不可也。余儕參觀全校各種設備。均極完美。其馬力發動機室中。有機器一部。至爲名貴。蓋此機各部構造。均顯露於外。而以玻璃罩之。凡各部分之如何結構。如何動作。均一覽無餘。非若普通機器。欲求明瞭。非逐條拆卸不可。此機全世界僅有六部。二部在牛津大學。二部在德國。一部在美國。一部則在該校。於此可知該機之名貴矣。又有一儲藏室。陳列各種不易瞭解之件。置有模型。供全校員生研究之需。余儕觀覽既竟。深致敬佩。而全校學生。均衣校服。彬彬有禮。余儕過其膳堂。適已亭午。百餘學生。方在進膳。秩序井然。初無凌亂。紀律若此。可以風矣。

(三十)東省林業公司

東省森林。蒼蒼鬱鬱。不知其爲若干萬里也。貨棄於地。採伐無人。吾儕嘗引爲慨嘆者。然自參觀東省林業公司後。觀其出品之成績。設施之完美。以爲東北林業之一線曙光。其在於斯乎。林業公司之事業範圍綦廣。該公司頃間所經營者。爲膠板廠。膠板廠之出品。現盛銷於歐美各國。論其功績。當歸之鄒希古君。膠板廠最初爲一芬蘭人所創辦。極著成效。鄒君以芬蘭人奪我權利。苟不稍加限制。必爲東北林業前途危。於是斥鉅資加入股分。今者營業日益發達。此芬蘭人所有之股份。殆已僅佔極小部份矣。吾儕前往參觀時。由鄒君爲嚮導。而創辦膠板廠之芬人。亦復在座。今已皤然老矣。以言膠板廠之內容。則至有可觀。爲余儕在南中所未見者。林業公司門首有隙地一巨方。堆積木段甚富。宛然似一小邱。而木段之麤細長短。

均爲一律。蓋此項木料。已經一度之整理。可供機器上之應用矣。入廠後。則見一鉅大之機器。以木段置其中。先𥖁其樹皮使成光滑。然後機器一經動作。則此木段者。卽成爲極薄之木片。蜿蜒不斷。自機器中吐出。吐出之木片。引入刀床上。切成一定之尺寸。此種木片。可厚可薄。其厚者可及數分。其法以極薄之木片。塗以膠水。然後以機器壓平。此爲兩重之膠板。再厚者可成爲三重四重。亦以原法製之。膠板製成以後。極爲平薄。絕無凸凹裂隙之虞。蓋木段早經水汀蒸發。初無水分攙雜其中也。此爲最通用之木板。其較優美者。則於木板上嵌圖案或花紋。至爲雅潔。蓋一切木板。經數度之琢磨。不加髹漆。已極美觀。若以之舖設四壁。尤覺絢爛。該公司之客廳中若窗櫺若地板。若四壁。均以斯項膠板爲之。聞每年銷行海外。數極可觀。廠中規模甚鉅。有輕便鐵道。以供運輸。有廣大之堆棧。以儲存貨。而每月出品。往往供不應求。木板運輸。包紮極堅。未虞損壞。余儕見其堆積如山。方待輸出。其滬上之代理機關。爲東鐵商務處。該公司又以其剩餘原料。製爲玩具。若七巧等等。余儕曾各得一副。余又獲其書板一事。至堪珍視也。

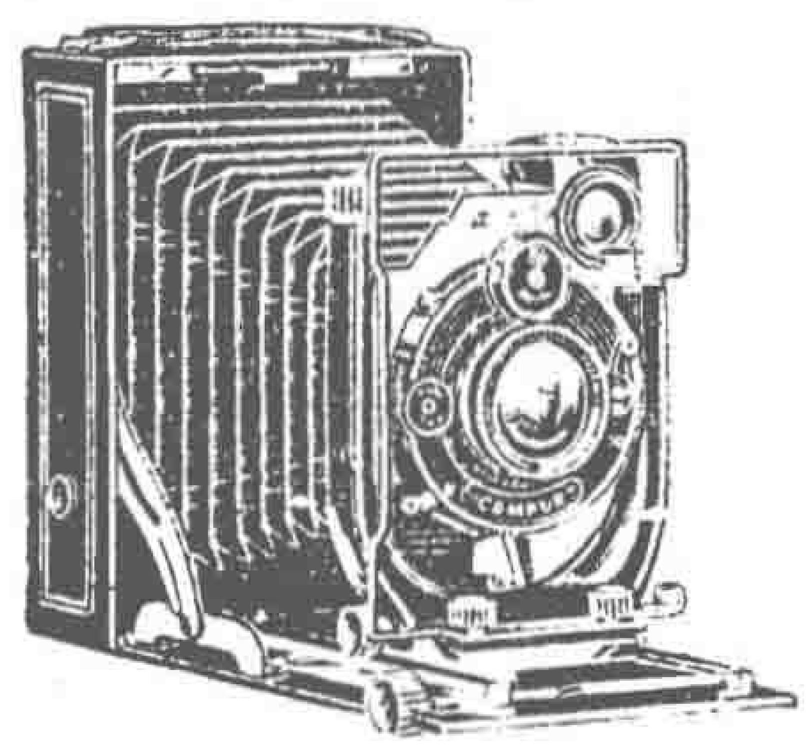
獨家經理法國名廠伯爵乾片

千代洋行

CHIYO YOKO, PHOTO SUPPLIES
SHANGHAI.

1929年最新出品
德國
納茄而各種鏡箱

價廉物美



無出其右

本行專運歐美各國照相材料及以鏡頭快鏡應有盡有如蒙
惠顧無任歡迎

上海千代洋行謹啓

總行 上海南京路三百九十三號
電話六〇四六八至六〇四六九

分行 虹口吳淞路十號內地會隔壁
電話四〇〇三〇號

總行 電報掛號第〇二八八號
無綫電報掛號第〇二八八號
信箱掛號第一三〇八號

旅行瑣談【三】

劉燕生

雪茄妙用

等在滬爲車票限期所囿。未能暢所欲遊。卽匆匆返平。道出天津。李君以其未婚妻在津。爰思留津盤桓數日。孫君已直去北平。余則下榻日租界之某別墅小作勾留。後乃復與李君同時歸校。津中無事可記。惟與余在同一別墅中某公子之遭騙。(一說在法租界之某飯店)其事頗與余輩南下時在車中所見者有相似處。所差者祇彼以坐談數小時得逞其胠篋手段。而此則竟同居數週之久。始囊括以去也。其緩急之間。似頗有斟酌。更可怪者。據謂奏凱之具亦係雪茄一枝。於此益見旅途之艱險。吾輩青年尤應引以爲戒。

船埠陋規

北方在昔輪軌未通。有所謂瓢把子者。盤據津口。勒索商旅。徒以其黨羽至夥。雖官府亦莫奈他何。今者輪軌交通。警政清明。在理此輩似應已無存在之餘地。不圖天津塘沽船碼頭上仍有是項陋規。爲害旅客。殊非淺鮮。

余客歲以事自津來申。彼時津浦阻斷。不得不遵海道。惟天津白河久已淤塞。故凡輪船皆泊於塘沽。不再進口。旅客之欲取海道者。必須先經北甯鐵路至塘沽下車。然後登輪。各公司碼頭距車站最近者爲日本。次爲招商太古。則尤遙遠。故自車站赴招商碼頭。尙須乘人力車。車資約大洋一角左右。太古倍之。日本則近在咫尺。步行可達。如須裝運行李。十餘銅元足矣。於此微末亦足見日人之善於經營也。

行李搬運。總需脚夫。然屢屢納費。亦至爲行旅之苦。譬如今有行李一件。進天津車站時脚夫代提至月台上候車。卽須納費一次。車旣抵站。脚夫由月台上代提入車中。又須納費。然此兩次每次不過銅元五六枚已足。迨抵塘沽車站。脚夫槓送至站外人力車上。則非一角不可。人力車送抵碼頭。搬運上船。又需脚夫。費亦一角。(車夫非不肯代搬。祇不敢耳)故行李一件自天津站至登船。其所需之搬運費。卽非三角以上不可也。然此尙細事耳。余此次登輪。一切船票行李等事。概委託天津中國旅行社辦理。故未受任何損失。登輪之翌日晨。卽開行出口。海行至苦悶。散步甲板上。信步至船尾房艙門際。遇一老者方與船中員司談話。老者狀殊焦急。員司亦頻搖其首。余怪而詢之。始悉老人雲南產。僅諳雲南土白。而員司則操滬語。以此格格不相入。余乃詢知員司係向老人索船票款七元五角。卽轉用雲南語告之。老人始將款付訖。一場趣劇。乃告閉幕。不意此時。旁有一人。瞥見老人付款數目。立起而質問員司謂老人所付之款

是否船票費。員司應曰然。其人曰。然則予與老者同在一艙。爲何彼僅付七元半。而索予則九元半。其理由安在。員司聞而微笑曰。君上船赴賬房購票時。携有接洽人二。故須多出二元、以爲彼輩之佣金。其人詫曰。烏有是。余上船時。彼二人前來兜攬則有之。然余實未之應也。何得受佣。員司悄然曰。君雖未應其請、然任彼二人隨君背後。同至賬房。則賬房即不得不爲之代收耳。敬告君。此費船中隨處皆是。雖船中買辦亦無可如何。蓋由來已久。況君孤行客、尤宜愼言也。余聞而異之。飯後無事。來就與老人作鄉談、因乘間私詢各船客、所出票價果不齊一。大抵除在旅館一次預購妥之票。不再在船上加票。或購票者外。皆受有此項損失。余因竊歎留此陋規實爲行旅之害也。

死而後生

大凡旅行出發之前。旅費即應籌備充足。不可使其中途竭蹶、淹蹇異鄉。則其道苦矣。若夫旅行目的。不在遊觀之樂。實出不得已。而別有企圖者。則對於同程之旅費。尤不可不先事籌備妥貼、然後啓行。否則必貽無窮之憂。猶憶藉隸濱海一省之某氏。在北京長財政時。友人孫君爲余言。有氏之鄉人某君。與氏早歲原有同學之雅。嗣以氏離省日久。音訊遂絕。比因某君命途多舛。困處鄉里。無可進展。耳聞氏在京久已顯赫。乃思作破釜沉舟之計。僅僅假得至京川資。遂草草就道。既抵京。下榻於打磨廠之某客寓中。自是每日必恭造於大人之門。顧某去之雖勤、然所贏得者。僅大人未起。大人出門。與大人會客之數語耳。終未能一瞻大人之顏色也。

如是月餘。某君旅費告罄。且負寓主之債纍纍。侯門似海。竟無一面之緣、既乏點金之術。亦無縮地之方、孤處異鄉。誰爲援手。入夜淒凉。惟賸明月相弔。某君至此。進退維谷。遂萌厭世之想。午夜懸梁。意圖了結此生。不期終被寓主發覺。解救得以不死。寓主恐爲己累。於是勸慰有加、且代其設計。命其明晨絕早即往守候門際。大人終須赴衙署辦公。覷其出門登車之頃。逕前請謁。則事或可成也。某自念捨此實無善策。遂亦拭淚諾之。

翌晨。氏之門前。果有某君守候。顧自日出鵠立至日中。尚杳無消息。某汗流覺體、飢腸轆轆。然不敢稍越雷池一步。惟有耐心待之。久之。日已西移。正無聊賴、忽見汽車三部。風馳電掣而來。至氏門即戛然止。某定睛視之。見躬身下車。緩踱而入者。三蓋皆居頤氣養頤體之大人物也。又移時。忽聞門內傳語、呼大人下。某屏息以待。果見一客一主。相繼而出。客登車舉手示意。主亦鞠躬如也。車馳去。主人將返身。某細諦主人。確爲某氏。千載一時之機會、豈容失之交臂。遂奮步直前。逕呼氏名。氏愕然回顧。識爲某。則亦歡然握手。某方囁嚅有所白。氏早知其意。亟止之曰。無須。可速隨吾來。於是某被氏牽挽入

內。至客廳中。則先之汽車客二人在焉。廳事寬廠。陳設富麗。無待言喻。其最足惹目者。厥爲牌棹一具。質地之優美。雕鏤之精工。迨無倫比。蓋主人一日不可離。陶冶性情之工具也。棹上雀牌已列陣成方。某君至是不識究應如何措置。方躊躇間。忽聞氏向之曰。吾三人正苦不能成局。值君來甚妙。曷就坐。某君自念阮囊羞澀。乃辭以不甚諳習。某氏似已覺。微笑曰。無妨。君儘可放膽爲之。勝則君之功。負則予任之可耳。某君雖不甚願。然恐觸大人之怒。勉强就坐。終局結算。某君竟以冠軍聞。於是氏懷中出小冊。簽一紙。鄭重付某曰。君來意吾已知之。惟以君之才。實亦難爲力。請此後可無庸再來。然君持此歸。若能善爲帷幄之。則亦不失爲小康也。

某君者。學問僅識之無。某氏交彼之紙。固不識其爲何物也。乃懷之懊喪而歸。臥倒牀間。默思京華流落。還鄉難期。且憤氏之不加援手。反令其陪同彼等作無聊之遊戲。意近戲侮。於是憂憤之餘。不覺失聲而哭。寓主聞聲來視。詰其故。且詢今日得見否。某憤然起曰。見則見矣。獨恨彼傖。竟無香火情。既不肯援手。亦無資遣予歸。今乃出之戲侮。是可忍。孰不可忍。言時遂出紙條擲棹上。寓主趨前視之。不禁色然喜曰。噫。君誣好人矣。此紙乃銀行支票耳。君得此。則君千里迢迢。辛苦來此之目的已達。則又奚有於功名乎。某驟聞是言。疑信參半。曰。果也。曰。烏敢欺。君於是乃大悅。

翌晨。寓主偕某同赴西交民巷之某大銀行取款。銀行中人。先以電話詢對屬實。始轉詢某曰。現款乎。紙幣乎。某暗思紙幣究不若現款穩妥。乃曰現款耳。曰然則君可示予以車之所在。某與之。曰。需車乎。行員不覺笑曰。君亦知數目爲若干否。試問以二萬元之現款重量。君一人能勝任耶。某聞而大驚。舌撟爲之不下。曰。竟有二萬元耶。寓主睹狀。知君心案矣。乃代爲籌畫。命銀行以四百元鈔幣付某。餘則盡匯往福建某君之原籍。待其自行往取。某君攜款歸。除還寓主所負外。且贈以酬金若干。臨行之日。寓主送其登車。某君語寓主曰。微君設計。予烏能有今日。則亦準備埋骨異地耳。今之得全吾骸骨以歸者。君之賜也。敢不拜德。

吾人對於此事。初無可注意之價值。然旅費準備未充。卽冒然出行。幾至進退失據。葬身他鄉。如某君者。則亦可爲旅行上之一種借鑑云耳。故爲錄之。

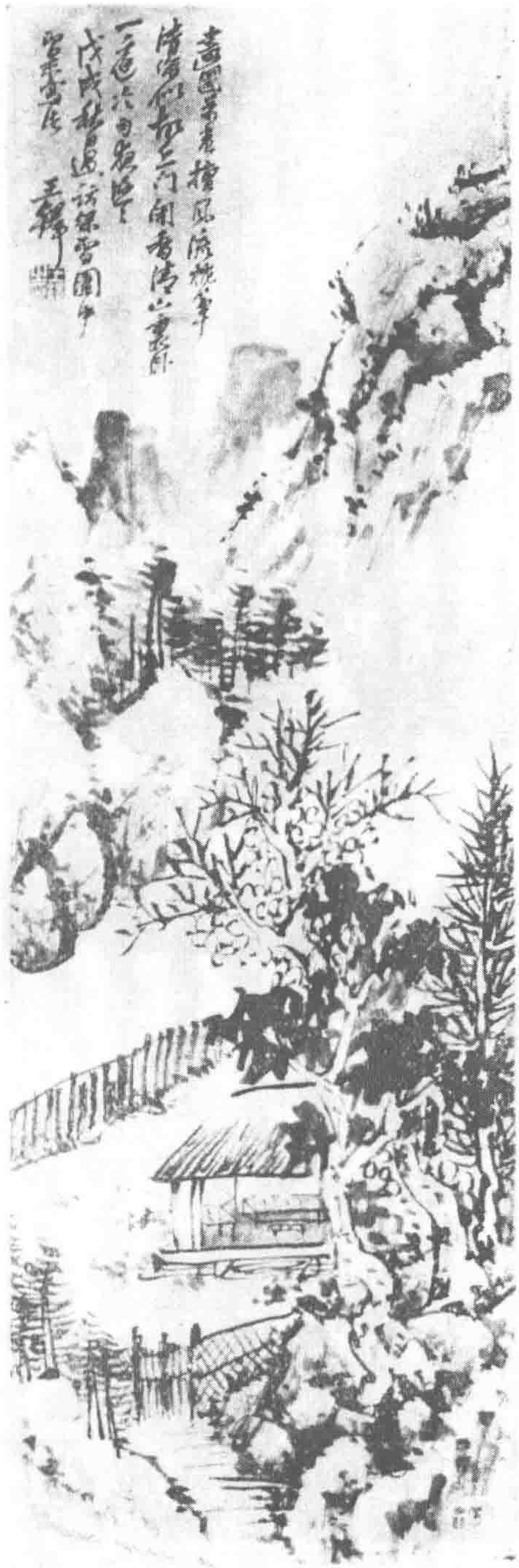


宋蘇軾畫竹墨寶



明文徵明枯木竹石

四—五一四



明王覺斯眞蹟



明石濤上人墨寶

四—五一六

巴黎之偵探 〔上〕〔譯〕

崔其煒

余（著者自稱下仿此）草此章係根據事實落筆。巴黎男女偵探貿易場集合地。猶之不魯舍勒是國際祕密活動地。

大戰告終時。全世界充滿和平之思想。偵探之職業。似成過去。但最近德國會投祕密職務預算案票。其數字與戰前數字相等。其他如英美法等國。亦備鉅款。爲明探及暗探之用。如是巴黎再爲偵探貿易場。

大戰時。余負日報專訪之任務。遊歷數中立國。感覺暗探之技術。精妙至極。西班牙普通之暗探。原與巴黎黑幕無關。但爲敵人所僱用者。均屬巴黎黑幕著名人物。在瑞士之暗探亦然。

余第一次往西班牙。先乘火車至漢地。然後換車至愛倫。在愛倫停車時。有一容貌尊嚴之老紳士。攔入余所乘之車中。散放其小行李於行李架上。面余而坐。操西班牙語與余談話。余用法語答以不諳西語。彼即改操斷續不文之法語。後復操流利之英語。彼謂彼是俄國商人。因個人私事往瑪德里地。詢余是否亦往該地。且是否負有政府之使命。余答曰否。彼謂廿四小時內有效之護照章程已更改。余因未聞此事。故不之信。乃答以余已預防及此。彼謂若將護照示彼。彼即知該照是否符合。余答以余之護照藏在篋內。於是相對不語者片刻。彼續曰。余有一席之睡地。願與君共之。余答天氣熱。作長夜坐爲佳。車至買連打時。彼謂彼改往巴士龍拿。三日後。余在瑪德里地余寄住之酒店見彼。

余離巴黎前。余友威爾愛雲—美國著作家近由西班牙回法—告余勿輕以護照示人。在西班牙之德代理者搜尋。英美護照以便冒用。

余在瑪德里地寄居之旅店。是一種唐太打爾氏式之平房。英法公使人員均在該店寄居。德奧公使人員亦然。因是有奇異之事發生。駐西班牙英國偵探長副將T君告余。某晚彼由智巴拿他抵該店。倦極而臥。因隣房聲音嘈雜。弗能入夢。彼電知應接室喚一書記上樓。詢鄰室住客是誰。書記謂是一男子。適由智巴拿他抵此。副將在該旅店甚有名望。堅邀書記同啓鄰室之門。啓門後見一少年站立床欄。手持袖珍器具箱。正在牆上鑽孔。當余在瑪德里地時。亦遇此等怪現象。某夕。余因事離開睡室片刻。返室後。余見擲紙簍內之廢紙。已不翼而飛。大戰前祇有八千德國人在西班牙。戰時增至八萬。多數來自南美諸邦。彼等多不名一錢。由德奧公使救濟之。多數被雇爲國家偵探。內有一婦人極美麗。彼從維也納來。曾嫁某英人。伊在西國冒認丹麥人。善操英德法三國語言。此婦負有奇異之任

務。每晚廁身廣場旅店之熱鬧咖啡室。專誘惑英美法男子。但彼等均已受警告。深知該婦之來歷。故不爲其所愚。

某日下午。余在廣場旅店寫字室寫致友人之私函。寫畢出室至前堂購郵票。忽憶余遺下內載郵址之袖珍小冊在寫字室之棹上。乃速返室。見一男子正撕脫余已用過之吸墨紙。余認識彼。彼兄弟二人是德國牙科醫生。其姓名已載入英法諜探隊之黑皮書。

余第二次旅行西班牙。當余在三西巴士丁時。余與英國海軍諜探隊極接近。

因英國海軍諜探部辦事人頭腦之愼密及工作之努力。有數艘德潛艇被英海軍擊沉。德某特別潛艇當末次航行時亦被擊沉。該特別之潛艇。係用西班牙拖船改造。係受在三西巴士丁之德國代理人訓令而落水。

另有一事余憶之最審。德人在離三西巴士丁弗遠之某靜寂山崗。建立一小無線電台。欲與德潛艇通消息。英人已通知該省省長。但不見將該電台拆去。英人乃自動拆除之。某黑暗之夜。英海軍諜探部某部員偕部外某英人同乘一汽車。該汽車在離山崗約五百碼停止。二人下車奔登崗上。拆卸該電台。

英義日美等國亦各派偵探駐法。其目的在搜求法國政治之報告。

美國深知日本之足爲美患。如德之於法焉。當余草此章時。美國得日本向法購飛機之消息。此種消息。已經美報披露。係由飛行專訪美國新聞記者某青年傳達於美國各報。但極簡略。華盛頓外交部卽搜集此種零碎之報告而整理之。美國暗探在歐洲工作。自大戰時始。當美國加入歐戰時。徵募暗探與他國之徵募步炮隊同。應募者須具兩種資格。年青及至少諳一種外國文字。應募者大都生自外國而入美籍者。及外籍在美生產者。入選者卽被派至法國某偵探學校加以訓練。戰時該校設在蘇門。美軍大本營在焉。該校分暗探及明探兩部訓練。

美國任用有訓練之新聞記者爲偵探領袖。美國偵探除在巴黎執行職務外。并在瑞士義大利及比利時邊境執行職務。大戰終止時。多數被派往德國工作。然留法者尙衆。華盛頓政府之獲日本購法飛機消息。卽得其偵探之力也。美國暗探留意偵查巴黎黑幕住民之行動。此事進行困難。且時有危險之虞。對於購飛機一案之偵查進行尤力。此案是由在某著名飛機製造廠在職之某婦所洩露。該婦與某法國工程師戀愛。後因失戀被遺棄。該婦立誓復仇。曾向某婦告訴伊之恨史。某婦轉述於美國某暗探。該探初不加注意。且覺此好談人短之婦人爲可厭。但遙索該婦在飛機廠工作一點。遂引起其任務之趣味。其婦復稱該工程師將往日本等語。該美探遂

開局部會議。邀該婦作詳細之報告。但該婦之報告。都非重要。乃派數人至馬賽及其他各地搜查證據、參合該婦之報告。而修改之。遂得整個的報告。華盛頓政府卽據此作國際間之競賽。

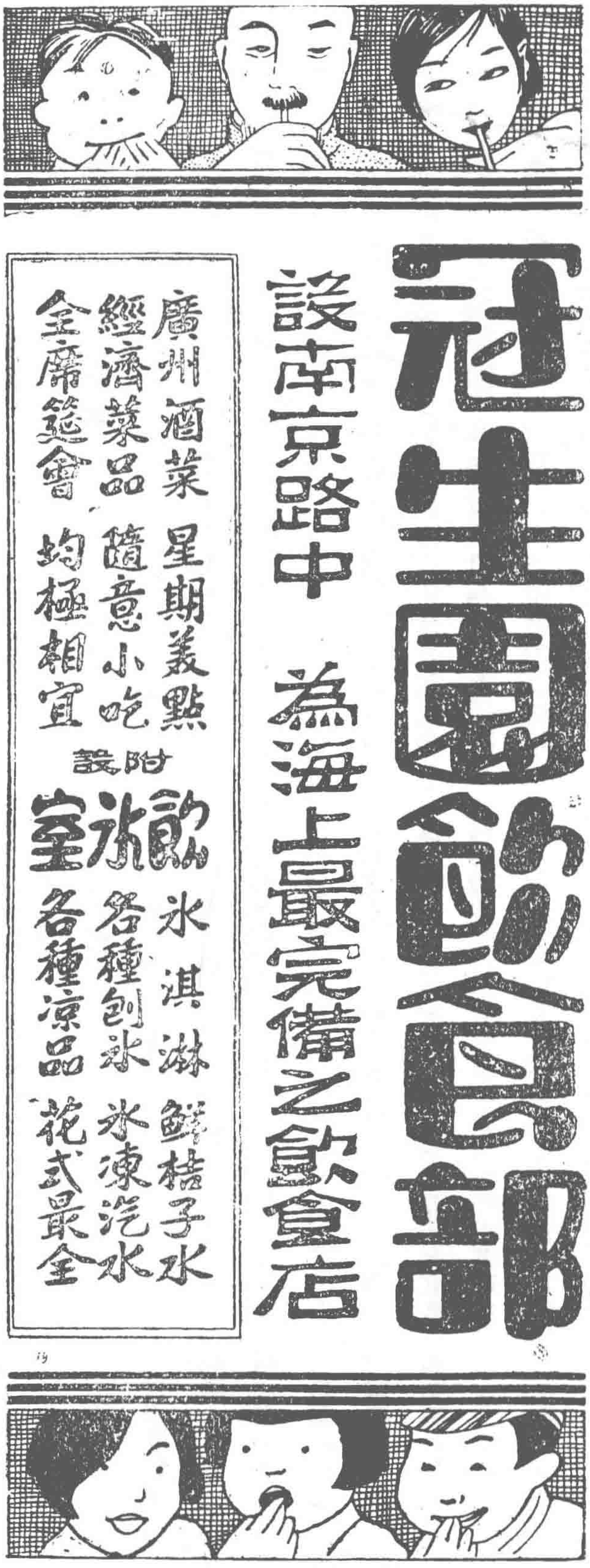
戰時。德國勇敢之偵探。混跡巴黎。但彼等幷未獲得若何消息。且多被捕。大戰初發生時。巴黎市長某偵探訪余。探詢英國某軍官事。該軍官因在德作偵探被監禁於某炮台。至一九一四年釋放。該軍官原充律師及土地官吏。捐軀於最初之戰。後該探卽欲余報告該軍官之歷史。余乃就所知者以告。

某日。余在巴黎見某汽車載英國軍官三人遊行巴黎。車背堆滿行李。在溫敦場某著名酒店停車。就彼等在該店住客姓名冊上所簽之姓名。其中一人之姓名官銜與某敵探同。卽其行李上亦貼同樣之姓名及官銜。三人遂被捕。均操極流利之英語。審訊時。彼等自認是德國人。此係敵探最愚笨之所爲。其他在大酒店酒吧被捕之德人。其行爲之笨愚。亦與此相等。當彼等執行任務時。穿英國軍官之制服。路人亦均以彼等是英國軍官。但彼等常飲過量之威士忌及蘇打水。好作無意識之空談。卒致僨事。此案發生後數星期。有某婦人在義大利樹蔭路散步。遇一法國軍官向之行禮。伊覺其動作愚笨。因甚懷疑。伊向警察報告。該警一笑置之。伊跟隨該軍官沿途告訴警察。但均拒絕不理。伊隨之直至西巴士叨甫爾樹蔭路。該軍官在某咖啡店門外打坐。該婦向某男子告知此事。該男子堅請警察調閱該軍官之居住字。該軍官態度鎭靜。出示其居住字。該婦仍不滿意、路人羣集討論此事。警察邀羣衆及該軍官同至警署查得該軍官是德人。乃置之於獄。

戰時。某葡人被軍事法庭判決受槍決之刑。該葡人實爲巴黎黑幕某婦人之犧牲者、戰時彼在巴黎求學。與某婦相遇。發生熱烈之愛情。甚至輟學。以陪伴其愛人。彼初時手頭甚寬裕。殆床頭金盡時。該婦卽反顏相向。謂彼非有點金之術。卽與彼分離。彼乃進而請求送窮之道。該婦告彼與德人接近爲唯一之利路。復以該葡人是中立國人。易獲往瑞士之護照。因告之曰。德人在蘇列西甚衆。君往該處尋訪德探。告以有軍事祕密出售。卽得其利矣。該葡人大呼謂無軍事祕密。該婦頓足謂有無祕密不成問題、祗謊騙德人銀類而返可耳。該葡人遂請得一護照至蘇列西。彼僞告德探彼有重要軍事祕密出售。但該祕密字據是在巴黎。德探卽給彼款項。命其速返巴黎。攜取該字據。彼攜大束紙幣回巴黎。至該婦處。不久卽將該款用盡。該婦堅要該葡人再往蘇列西騙取德人款項。彼躊躇不決。該婦曰。若不欲再往。余將卽晚告辭。男子不能斷余以銀錢也。該葡人乃再往蘇列西再遇該德人。該德人極怒。難再騙取款項。但彼矯說款項不足。須再費鉅款。始克獲此著名之軍事祕密。彼等乃再給彼以

鉅款。但告彼若一月內不返及不將軍事祕密帶來。彼等將向法當道宣佈此事。該葡人乃返法部。將騙款置諸其情婦之足下。同時告伊彼與德人交涉之情形。該婦大懼。自語曰。倘德人宣佈此事。余將被株連矣。於是親往警署報告。警察乃將該葡人拘捕。該婦後售其日記與巴黎某著名日報。德人以宣佈恐嚇該葡人。并非無意義者。

曾有數偵探經德人任用後。將其姓名向法人宣佈。有被德人僱用之某甲往瑞士多次。有一次被德人責以曾犯背叛罪。謂彼與法內務部發生關係。某甲力辯其誣。該德人微笑啓一抽屜。對某甲曰。請觀此。彼看時是一彼由法內務部大門而出之攝影也。

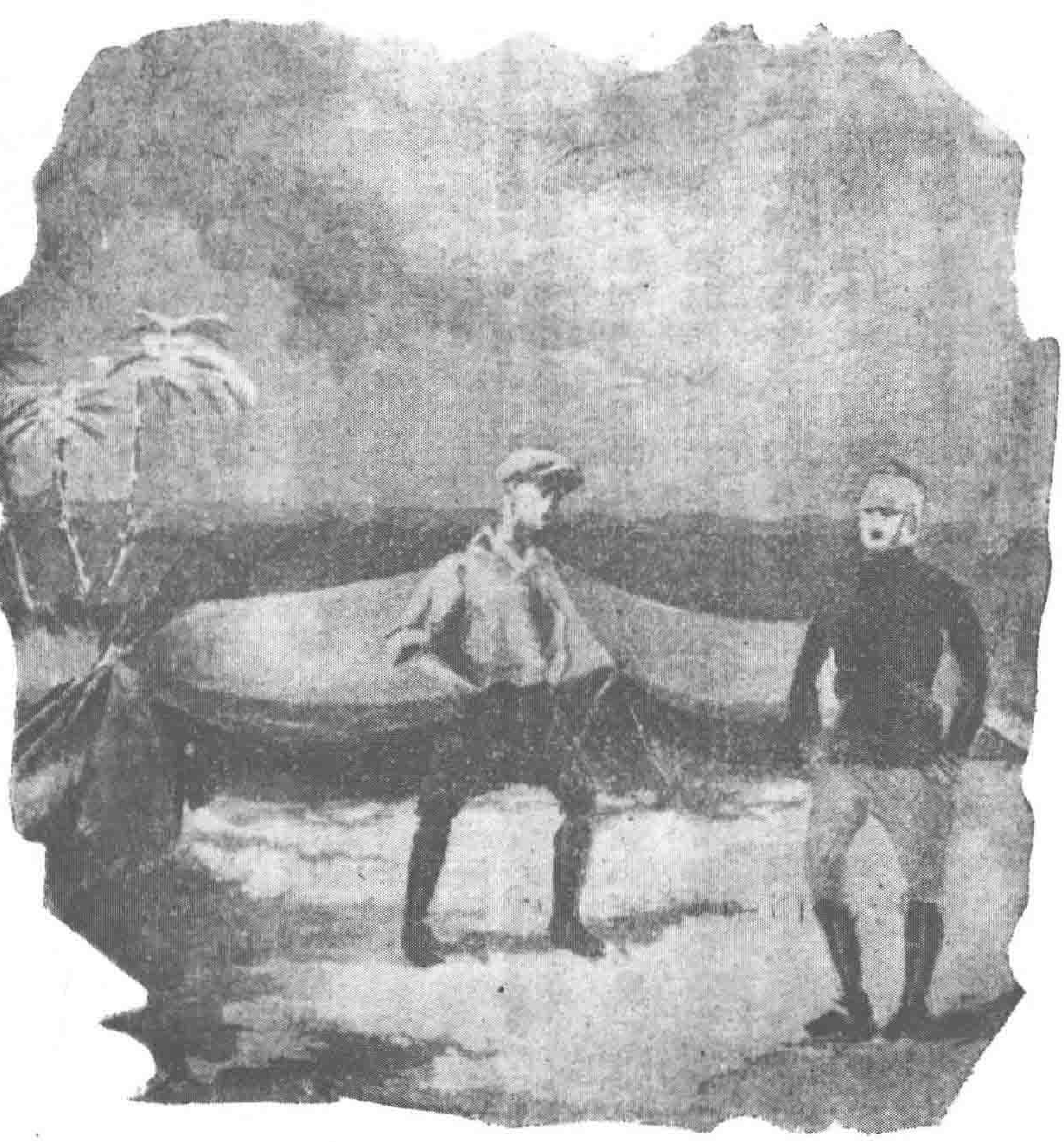


情海潮音錄〔十二〕

周瘦鵑

第二十一章

金錢到底是人人喜愛的東西。這艘鄧克破船中既然藏有多量的金錢。當然要引起人人的艷羡。祇因懼怕威爾夫的威風。各人纔不敢動手拿取。如今見威爾夫已不知去向。便都放大了胆。爭先恐後的搶奪。于是甲板的下方。頓時起了一片口角的聲響。接着又毆打起來。喊打和叫痛的聲音。鬧成了一片。打敗的人。自是死的死。傷的傷。幸而未曾受傷的。也都逃到遠遠的去。祇剩下一班獲勝的人。好不威風。走出了甬道。向各處尋覓金錢。這一個漫漫的長夜。便在這種狀態中過去。杜葆克一班人。雖躲着不敢出頭。但這種種聲音。他們都聽得清清楚楚。從聲音上推想。他們又都料定賊人們的行動。杜葆克便說道。他們這樣的搜尋下去。我想終于要尋着威爾夫的。林克司道。他們縱然搜着了威爾夫。又將怎樣呢。這一層我是毫不介意的。說着。張開嘴。笑了一笑。他的這種笑容。深深的在杜葆克的腦中留了一個印象。後來過了很久的時候。杜葆克還能記憶呢。林克司說了這話。又把他們的鎗械和子彈收集到一起。在天色剛亮之前。他喚醒了貝葛公爵和薏苡小姐。把來復鎗和手鎗。分給他們父女倆。他說最後的總攻擊。不消多會。定將開始。鄧克破船。定然成了敵人們攻擊的目標。因此他們萬萬不能再在這裏勾留了。衆人聽了他的話。都很以爲然。等到東方剛正發白。他們這一小隊的人便一齊動身。但是他們的脚。尙未踏上那片廣場上的沙地。已聽見一個高大的聲音。發出進攻的號令。這聲音正是從那艘破的潛艇中所發出。號令既下。猛烈的衝鋒。自然有隨時實現的可能。這班被攻的賊人們所有的鎗械。原比對方精利的多。那裏肯輕易的退讓。便各按地位。把守。準備奮力的抵擋。起初雙方都沉寂無聲。隨卽喊殺之聲。夾在成千的子彈爆裂的聲中。上可以直冲霄漢。下可以震撼山谷。眞是叫人聽了。面容失色。這樣戰不多會。攻者的力量。越發强大。着着進取。守者已經不支。開始後退。一種慌亂的狀況。確有如是喪家之犬。杜葆克和林克司在這紛亂的人叢中。瞧得眞切。因爲雙方都無關于己。當然不去管他們的事。十分注意的。祇有一件事。便是尋覓一個所在。好給他們幾個人藏身。並抵禦外來的侵犯。在這片廣場的中央。因爲那金雨和大陣的貝殼。久久的降落到地面。地面上便成了一個大圓形的凹漕，這時候。有許多不顧性命的攻者。竟奮勇直前。想衝進這凹漕。杜葆克瞧着他們。心中不由得很贊許他們的勇敢。正在瞧得出神。似乎瞥見當中有一人。正是老沙石教授。——理論上是不可能的事。但事實上或許是可能的罷。——他正在飛也似的奔跑。



當即把薏苡領往貝島公爵休息的一座帳棚中將伊安頓好了再趕出來跑到這位軍官的面前

手裏持着一把怪異的傘。是用一片圓形的金屬物製成。邊緣翻向下方。這當兒衝進的惡徒們。已越來越多。來勢是非常的凶猛。逢人便打。見人便殺。不問是男是女。是老是小。他們所用的武器。種種不一。有的是手執竹竿。有的是手握舊式的刀。有的是拿着鐮刀鐵鉤或斧頭。但都是揮動如飛。力量的厲害。比較鎗械。到也不差上下。杜葆克和林克司當然不願和他們動手。但有好幾次。爲環境所迫。幾乎要參加戰事。杜葆克把薏苡拉到一旁。誠懇的向伊說道。大局是嚴重極了。我們必須冒着萬險。纔能尋出一條出路。薏苡。你吻吻我罷。和上次我們的坐船快要沉沒了。你接連的吻我。情勢正是相同。薏苡聽說。便把嘴唇湊送過去。和杜葆克吻了。伊又說道。杜葆克。我老實和你說。無論我們的境遇是怎樣。我是絕對信任你的。是永久的信任你的。你放心罷。杜葆克聽了。點了點頭。他們一行人。經過了好多次的努力。又接連兩次掠過那些意圖阻止他們的賊人。好容易纔走到了那道防禦線。接着越過線去。不曾再遇着甚麼阻礙。但是到了防禦線外面的空地上。正遇着那班攻者猛力的攻擊守者。當中有好多人。似乎正在飛奔開去。比較追逐敵人。格外來得急速。瞧他們那種慌張急促的神情。彷彿是受了甚麼重大危險的威嚇。其餘的攻者。無一不是凶惡如豺狼。他們分明是自分是個將死的人。但在這將死之前。却要痛痛快快的殺死幾個生人。杜葆克忽的大聲喊道。瞧呀。大衆忙順着他的眼光瞧去。只見那邊有一隊人。約摸有三四十個。却都是些街頭的頑童和放牛

的童子。杜葆克並瞧出內中有兩個童子。正是先前追趕他的這兩個童子。也頓時認出了杜葆克。便向他們統率的這一隊童子。下了個命令。立刻向他們衝打過來。這眞是萬分的不幸。林克司在這緊要關頭。不知怎的脚下一滑。跌倒在地。貝葛公爵也被撞倒。杜葆克和薏苡却被捲入人叢。四周都被他們團團的圍住。杜葆克眼見形勢緊急。不能不先下手。便一手拉住薏苡。一手舉起手鎗。接連放了三下。薏苡鎭定住心神。也照樣放了三鎗。對方有兩個人中鎗栽倒。其餘的人見了。纔遲疑着不敢直衝上來。但祇過了片晌。他們復行進攻。到底把這一對愛人武力的分了開來。薏苡自是驚懼萬狀。高聲喊道。杜葆克杜葆克。呀有一個敵人也大喊道、這個小姑娘。趕快帶開去。伊的價值。比較黃金還要尊貴呢。杜葆克要奔過去。把伊拉住。怎奈約有二十隻手一齊伸來。把他攔住。他雖用盡力量。也不能掙扎脫身。眼望着薏苡被兩個敵人推曳着。回往防禦線去。薏苡委實驚怖極了。不覺得神智皆迷。暈倒在地。這兩個敵人。正要把伊抬起。忽的有兩粒鎗彈。劈空飛來。剛正打中他們二人。他們一同跌倒。隨即有一個聲音喊道。杜葆克。林克司呀。杜葆克忙定睛從人叢中瞧去。只見桃樂挺直了身體。正坐在一匹馬背上。一枝來復鎗。高高的端住。仍在繼續的開放。有三個和伊距離最近的敵人。便也都中鎗跌倒。杜葆克得着了這個意外的機會。怎敢怠慢。拚命的衝出人叢。飛也似的先奔到薏苡那裏。再和伊同向桃樂奔去。同時林克司也領着貝葛公爵奔到他們一行四人。便又聚合到一起。但是各人的身後。都有敵人們追來。而且再有幾十個生力軍加入。這些生力軍本是在別處厮殺的。因爲瞧見這裏逃的逃。追的追。便以爲逃走的人。定是竊取了財物。所以便奔來幫助追趕。好奪回那些財物。他們那裏曉得却是另外一件事。完全出乎他們意外的呢。林克司當即說道。追來的人。不過百十個人。我們是能應付。打死他們便了。桃樂此刻已經停止放鎗。聽了林克司的話。便道。這個不必。還是饒了他們的命罷。林克司很奇怪的問道。這是甚麽道理呢。桃樂答道。我自有道理。老實說。我們既有鎗械。倘是向他們開放。大約不過一分鐘的當兒。我們必能結束了他們。不過……桃樂下面所說的話。被敵人們的叫喊聲完全遮沒。他們是直衝過來。到也十分厲害。杜葆克等無可奈何。只得起而應戰。各人都是背朝着桃樂的馬匹。面分別向着各方。連續的開鎗。把敵人們打得死的死。傷的傷。杜葆克用左手開放手鎗。右手又握住來復鎗的鎗管。向着敵人們連連的揮舞。意在威嚇他們。但是他們前仆後繼。有進無退。杜葆克等雖有利器。也很難抵擋。終于被他們包圍住。貝葛公爵首先被竹竿打中暈倒在地上。林克司的一臂。也被一塊石頭擊中。覺得非常的苦痛。要想再抵擋下去。眼見得是十分爲難。敵人們見有機可乘。攻擊得越

發猛烈。他們的血肉之軀竟成了敵人們任意踐踏的物件。杜葆克瞧這情勢。恐怕終不免于一死。便非常熱烈的把薏苡摟抱在懷喃喃的說道。薏苡呀。…… 這話剛正出口。二人已一齊跌倒。敵人們一擁上前。把他們重重的按住。正在這危急萬分的當兒。遠遠的忽有號聲、却給與這班敵人重大的恐怖。都嚇得不敢做聲。接着又是一聲號響。分明是那第一次號聲的應答。原來這正是法軍的號聲。也便是出戰的號令。杜葆克就在這兩聲號聲過後。覺得身上的重量。斗的減輕。因爲已有好多敵人們忙不迭的逃走了。杜葆克慢慢的抬起頭。又帮助薏苡把頭抬起。第一件事映入他的眼簾。引起他的注意的。便是林克司的神態。只見他鐵青着面孔。凝視着桃樂。緩緩而悄悄的向伊走進幾步。彷彿是一隻貍貍正在前進捕鼠似的。杜葆克瞧了他這副神情。料定他必有不利于桃樂的舉動。但在未及阻止他之前。他已一聳身躍到伊的身後的馬尻上。張開兩臂。緊緊的把伊抱住。又把兩脚灣下馬腹。使得這匹馬放開四蹄。沿着防禦線向北方奔去。這當兒從南方的濃霧中。已現出身穿天青色軍服的大隊兵士。這正是法國的兵隊啊。

法軍開到之後。所有先前那班所謂攻者和守者。當然都在剿滅之列。于是擴大的亂事。頓時收拾得乾乾淨淨。正有如撥開雲霧。重見青天了。杜葆克。薏苡和老沙石教授三人。坐在那道防禦線外面的不遠的所在。隨意閒談。他們的四周。都是法軍搭架的營帳。軍士們走來走去。正在忙着準備進餐。這時候薏苡的面上。已回復了原來的和善神情。眼光也十分寧定。杜葆克以無限的愛悅的眼光。注視着伊說。來眞個湊巧。如今亂事平了。漫天的大霧也完全消散。杜葆克和薏苡自從遭了瑪利皇后號輪船沉沒的危險後。直到現在。今天是第一次瞧見雲消霧散的青天。只見燦爛的日光從天空中射下。照在他們倆的身上。使得他們倆感到無上的快意。覺得從今以後。再也不會有危難的事情。逼得他們倆生生的分離了。他們倆腦中所有的惡劣的印象。已經一古腦兒消失乾淨。祇有薏苡的撕破的衣服。伊蒼白的面色。以及伊傷痕纍纍的手腕。是伊這次冒險的遺跡。因爲光明的將來。已正在他們的面前開放了。在這道防禦線的裏面。有幾個兵士。忙着掩埋屍體。再有幾個距離稍遠的。是在守視着鄧克破船。在靠近那艘破潛艇的所在。也有好多斥堠隊守護着。並有幾十個俘虜。也囚禁在那裏。老沙石教授隨即又說道。這個自然。此外再有許多艱深晦澀之點。但我首先要研究明瞭的。却是這次海中巨變的一切原因。必須等到這個問題已有了充分的解答後。我方纔再作別種研究。杜葆克笑道。這話不是我願聞的。我所願聞的。却是你怎樣的來到這裏的經過。杜葆克這句問題。絲毫不能引起老沙石的興致。他祇空空洞洞的答道。我怎會曉得呢。我

是隨着一起良好的人民……杜葆克不等他說完。搶着道。是良好的刼財賊和殺人犯嗎。老沙石道。哦。你是這樣想嗎。是的。也許是這樣的。有時候。我也是這樣的想。不過我是很受他們的重視和優待。再則我不是單身前來。至少在那最後的一天。我不是單獨的一人。杜葆克問道。這話當眞嗎。是誰和你同來的嗎。老沙石答道。正是挑樂。我們是共同的幹成了那最後的一幕。正是伊領我前來的。我們二人。一同走到這裏。已瞧見了這道防禦線。伊方始離開了我。正因了這道防禦線。我纔不能走進去。仔細的觀察這金雨的奇事。但是我又怎肯輕輕錯過。便不顧危險。一直的走上前去。雖是機關鎗在續續的開放。我也置之不聞不見。後來忽的大亂起來。他們紛紛奔走。我幾乎被他們衝倒。我雖已觀察了一番。但我現在仍有些狐疑。便是那金雨似乎已經減少力量。不久便將停止了。眞的。在別一方面說來。……老沙石雖說得津津有味。杜葆克却不會凝神去聽。等到老沙石說到這裏。他索性連聽也不聽了。原來他已瞧見統率這隊決軍的軍官。正在廣場上閒走。他在這天的早晨。雖曾和這位軍官見面。却因爲正在忙着追捕殘敵。祇交談了不多幾句話。如今見這軍官閒着無事。便想和他暢談一回。當即把薏苡領往貝葛公爵休息的一座帳棚中。把伊安頓好了。再趕出來。跑到這位軍官的面前。這軍官見了杜葆克也很表示歡迎。杜葆克尚未及開口。他已搶先大聲說道。杜葆克先生。這裏的各種事情都已迎刃而解了。我已派出一小隊人馬。向北方追趕。我想那些殘敵必將落入我的手掌中。否則也必爲英軍所捕。因爲據我所聞。英軍也已趕到。回想起來。這班敵人眞是殘忍野蠻達于極點。幸而我應時趕到。把他們打的四分五散。倘然稍遲些時候。不知他們再要幹出些甚麼喪天害理的事呢。杜葆克使用貝葛公爵和他女公子的名義。向這位軍官道了謝。這軍官謙遜道。你們不應該向我稱謝。你們應該感謝的。實在是那個怪異的婦人。我不知道伊的身世。祇曉的伊名叫姚樂。正是伊領我到這裏來的。他又說他從三點鐘起。本是在布羅地方前哨服務。忽的奉到新近受任的陸軍總監的命令。叫他率領他的隊伍。向赫司汀開拔。所有兩道海岸線之間的地面。都歸他駐守。地面上所有的亂徒。也歸他嚴重勦滅。他接着又說道。今天早晨。我們從布羅開拔。剛走了二三里路。我瞧見一個婦人騎着馬。飛也似的奔跑。伊用很簡略的語調。把這裏防禦線裏面所發生的事。大概的告訴給我。又說伊沒法混進那防禦線。可是杜葆克正在裏面遭了莫大的危險。伊又非得進去不可。伊實在無法。好容易偷到了一匹馬。便騎着趕來。求我趕快前往。好搭救你的性命。我一聽伊說出杜葆克的名字。那敢怠慢。立刻催動全隊。兼程趕來。等到我瞧見伊也已陷入危險之中。便越發猛進。拚命的追逐那個挾伊奔走的男子。杜葆

克問道。大尉。後來怎樣了呢。大尉答道。伊已回轉來了。很是安好。伊眞是個勇敢的婦人。伊在半路上竟把那個印度男子摔下馬來。那男子已被我的隊兵捕獲。他已跌傷很重。杜葆克聽了這番話。覺得心中很是快活。便把林克司也會參加這慘劇的情形。約略的告訴給這大尉。大尉聽了大聲道。好極了。這樣一來。這件怪異的事。便可明瞭了。杜葆克忙問道。大尉。甚麼怪異的事呀。大尉道。說來話長着呢。你且隨我來罷。他便拉着杜葆克走上那艘破船。再走下船主間的樓梯。這一道寬闊的甬道中。有許多空無所有的布袋和籃子。凌亂的放着。當中所有的金幣。全數不知去向。先前威爾夫居住的艙房的門。都被打碎。但在最後一個艙房的外面。離開昨晚林克司困禁威爾夫的那座碗櫥不遠的所在。杜葆克借着大尉手裏電炬的光亮。瞧見有一個男子的身體。正懸掛在天花板上。雙膝都彎向後面。有繩子捆着。這樣他的兩脚便不能踏着地板了。大尉當卽說道。這便是萬惡的威爾夫。分明他是惡貫滿盈了。但是……杜葆克。你再仔細瞧瞧看大尉說着。便把電炬的光。照到這屍體的上半部。只見死者的臉上。被紫黑色的血塗滿了。簡直已辨認不出。垂蕩着的頭上。也有許多殘酷的傷痕。顱骨已完全碎裂。杜葆克瞧了這種慘狀。斗的想起一件事。昨晚他曾向林克司說過。恐怕那些賊人們終于尋着了威爾夫的所在。頓時釋放了他。那便如何是好。林克司曾笑了一笑。這一笑之中。當然含有深意。杜葆克這般一想。便明瞭了。向大尉說道。這定是林克司幹的事。他本和威爾夫有仇。便用出這樣慘酷絕倫的手段。大尉。我對你說。我們此刻正是生存在野蠻時代啊。

平浦聯運通車行將改訂日期時刻

平浦聯運特快通車開行日期北上車爲星期一三五南下車爲二四六開行茲據鐵道部聯運處消息南下車與北上車自十一月十五日起均擬改爲星期一三五開行以趨一致其開行時刻自浦口至平北上車原爲下午六點開自該日(十五日)起擬改爲下午六點半開較原訂時刻差三十分鐘南下車自平到浦時刻爲上午十點二十分銜接京滬綫十二點半開往上海之尋常快車云茲將改正時刻披露於次至祈注意

(一)上行車浦口於星期一三五日下午六點半開天津東站星期三五日上午七點半到北平上午十一點到

(二)下行車北平每逢星期一三五日下午五點半開天津東站下午九點開浦口星期三五日上午十點二十分到